

cuadernos del tercer mundo

30

Comandante Ortíz
Por un frente
latinoamericano

Publicación mensual / Septiembre - Octubre 1979

30 pesos

MEDIO ORIENTE

¿Y SI

LOS POZOS

ARDEN?

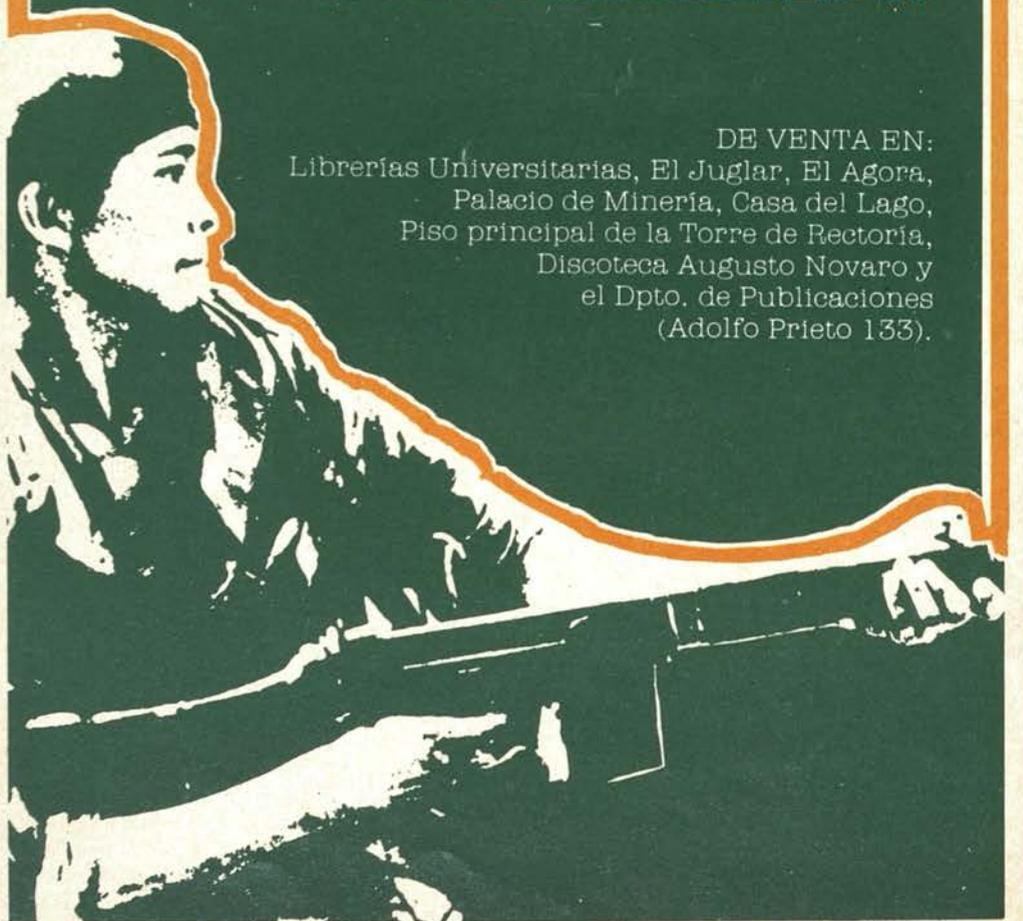


difusión cultural/UNAM

**YA ESTA A
LA VENTA**

**POESIA
POLITICA
NICARAGUENSE**

TEXTOS DE HUMANIDADES/12



DE VENTA EN:
Librerías Universitarias, El Juglar, El Agora,
Palacio de Minería, Casa del Lago,
Piso principal de la Torre de Rectoría,
Discoteca Augusto Novaro y
el Dpto. de Publicaciones
(Adolfo Prieto 133).

P
Y

a inv
una
blo-
selva
el V
mó
y de
E
selva
mó
era
el p
chat
rias.
mac
taci

se
C
m
M
d
G

tían

emi
da.
pra
bar
siór
se l
bra
la.
res
dio
vez
Est
tin.
dac
nes
bié
dfe
o c

y,
log
el
cot
la
un
gól
Fu
rac

En esta edición

- 4 Los temas de hoy
- 4 Buzón
- 6 Editorial: Las lecciones de Nicaragua

América Latina

- 8 Nicaragua: Formar un gran frente latinoamericano, *Diego Achard*
- 16 Una revolución profunda, *Leonel Urbano*
- 18 La toma del cuartel de Estelí
- 20 Ecuador: Los problemas de Roldós, *José Stefnleger*
- 22 Los 21 puntos del programa Roldós-Hurtado
- 26 Bucaram: Queremos un capitalismo humanizado

- 28 Puerto Rico: El sistema colonial va llegando a su fin, *Ramón Nenadich*
- 32 Venezuela: Los rumbos del MAS, *Walter Tesch*
- 39 Uruguay: Silenciosa crisis ministerial, *Rafael Hernández*
- 42 Secuestros internacionales
- 43 Dominica: Tras la caída de Patrick John

Medio Oriente

- 45 Si los pozos arden... *Neiva Moreira*
- 50 Israel: La opinión de los comunistas, *Margarida G. Fernández*
- 52 Líbano: "El imperialismo no logró liquidar la resistencia palestina", *Ahmed Sarkis*

Armas

- 54 Estrategia y negocio, *Jim Lobe*

Africa

- 57 El legado de Agostinho Neto, *Pablo Piacentini*
- 59 Guinea Ecuatorial: Macías, el fin de otro dictador, *Carlos Comitini*
- 61 La opinión de la oposición
- 65 Mozambique: Un balance positivo, *Etevaldo Hipólito*
- 70 Amenaza nuclear, *Julius Mader*
- 73 Sudán: La soledad de Numeiry, *Beatriz Bissio*
- 76 Sahara: Triunfo del Polisario, *Ricardo Grassi*
- 80 El tratado de paz

Asia

- 82 China: La apertura hacia Occidente, *Agustín Castaño*

Sindicales

- 84 Avances en la unidad sindical, *Nicolás Luján*

86 Panorama Tricontinental

Cultura y Cambio

- 92 Un cine comprometido con la liberación, *Renato Andrade*
- 99 "Un canto a la libertad", *Luvis Pedemonte*

Prensa y Comunicación

- 105 El II Congreso de FELAP
- 106 Justicia social, camino al periodismo *Aurelio Guzmán*
- 109 Conferencia de la ONU sobre publicidad
- 111 Agencia egipcia de información expulsada de Federación Árabe

cuadernos del
tercer mundo 33



No. 33, Septiembre de 1979

Director: Pablo Piacentini
Editor Internacional: Neiva Moreira
Editora Adjunta: Beatriz Bissio
Jefe de Redacción: Roberto Remo

EDICION LATINOAMERICANA

Gerente General: Gerónimo Cardozo
Arte: Enrique Mañón (coordinador), María Nakano, Fernando Flores
Tipografía: Hattie Ortega
Distribución: Gustavo Leyva Martínez

EDICION PORTUGUESA

Editor: Altair L. Campos

EDICION EN INGLES

Editor: Fernando Molina
Editor Consultivo: Cedric Belfrage

cuadernos del tercer mundo utiliza los servicios de las siguientes agencias: ANGOP (Angola), AIM (Mozambique), INA (Irak), Inter Press Service (IPS), NAN (Japón), SHIHATA (Tanzania), y Prensa Latina (Cuba). Mantiene un intercambio editorial con las revistas *Nueva* (Ecuador), *Novembro* (Angola) y *Tempo* (Mozambique).

Impreso en: Editorial Bodoni, S.A., Miguel Angel 97, México 19, D.F.

Oficinas en México: San Lorenzo 153, desp. 406-407, México 12, D.F. Teléfono: 559-3013

Dirigir la correspondencia al: Apartado Postal 20-572, México 20, D.F.

Oficinas en Lisboa: Tricontinental Editoral Ltda., Rua Pinheiro Chagas 41-2, Lisboa, Portugal

Desde el mes de mayo de 1979, **cuadernos del tercer mundo** se publica simultáneamente en tres ediciones: en español, portugués (**cadernos do terceiro mundo**) e inglés (**third world**).

Este esfuerzo de Periodistas del Tercer Mundo, una asociación civil sin fines de lucro con sede en México, es parte de un proyecto más amplio destinado —como dice la carta al lector del primer número de **third world**— "a proveer información alternativa y un instrumento que contribuya a establecer un nuevo orden informativo internacional".

Periodistas del Tercer Mundo, A.C. se propone:
—informar sobre la realidad y las aspiraciones de los países emergentes

—promover la conciencia de los pueblos del Tercer Mundo sobre las causas del subdesarrollo y las formas de superarlo

—promover la cooperación entre los pueblos y gobiernos de Tercer Mundo y entre éstos y los sectores progresistas de los países industrializados.

cuadernos del tercer mundo es una publicación mensual de **Periodistas del Tercer Mundo**, asociación civil sin fines de lucro, dedicada a la producción y difusión de información alternativa sobre la realidad y las aspiraciones de los países emergentes. Título registrado en la Dirección General de Derechos de Autor, mediante certificado expedido el 11 de diciembre de 1978, inscripto con el número 476-78 en los libros de aquella dirección de la Secretaría de Educación Pública. Permiso provisional como correspondencia de segunda clase concedido por la Dirección General de Correos según oficio 21212 de fecha 21 de febrero de 1979.

DISTRIBUIDORES:

ANGOLA: Empresa Nacional de Apoio Técnico do DOR/MPLA/PT, Praceta Farinha Letião 27, Luanda. BELICE: Cathedral Book Center, Belice City. BOLIVIA: Tecnolibros S.R.L., Casilla de Correo 20288, La Paz. CANADA: Third World Books and Gifts, 748 Bay St. Ontario, Toronto. COLOMBIA: Ediciones Suramérica Ltda., Carrera 30 No. 23-13, Bogotá. COSTA RICA: Semanario Nuevo Pueblo, Av. 8 Calles 11 y 13 No. 1157, San José. CHILE: Distribuidora Sur, Dardignac 306, Santiago. ECUADOR: Edicionesociales, Córdova 601 y Mendiburo, Guayaquil. RAYD de Publicaciones, Librería Pomaire, Ave. Amazonas 863, Quito. EL SALVADOR: Librería Tercer Mundo, Primera Calle Poniente No. 1030, San Salvador — El Quijote Calle Arce 708, San Salvador. ESTADOS UNIDOS: Gild News Agency, 1118 W. Armitage Ave., Chicago, Illinois — New World Resource Center, 1476 W. Irving Pl., Chicago, Illinois — Librería Las Américas, 152 East 23rd Street, New York N.Y. 10010 — Third World Books, 100 Worcester St., Boston Mass 02118 — Librería del Pueblo, 2126 St., New Orleans, L.A. 70130 — Papyrus Booksellers, 2915 Broadway at 114th Street New York N.Y. 10025 — Tom Mooney Bookstore, 2595 Folsom Street, San Francisco, CA 94110. FRANCIA: Centre des Pays de Langue Espagnole et Portugaise, 16 Rue des Ecoles, 75005 Paris. GRAN BRETAÑA: Latin American Book Shop, 29 Islington Park Street, London. GUINEA-BISSAU: Departamento de Edição-Difusão do Livro e do Disco, Conselho Nacional da Cultura. HOLLANDA: Athenaeum Boekhandel, Spui 14-16, Amsterdam. HONDURAS: Librería Universitaria "José Trinidad Reyes", Universidad Autónoma de Honduras, Tehucigalpa. ITALIA: Paesi Nuovi, Piazza de Montecitorio 59/60, Roma — Feltrinelli, Via de Babuino, 41 Roma — Alma Roma, Piazza P. Paoli, 4-A, Roma — Spagnola, Via Monserrato, 35/6, Roma — Uscita, Banchi Vecchi, 45 Roma. MEXICO: Unión de Expendedores y Vocadores de Periódico, Humbolt No. 47, México 1, D.F. — Distribuidora Sayrols de Publicaciones, Librería de Cristal, y 100 librerías en todo el país. MOZAMBIQUE: Instituto do Livro e do Disco, Ave. Ho Chi Minh 103, Maputo. PANAMA: Librería Cultural Panameña, S.A., Ave. España 16, Panamá. PERU: Distribuidora Runamarca, Camaná 878, Lima 1. PORTUGAL: DiJornal, Rua Joaquim António de Aguiar 66, Lisboa. PUERTO RICO: Librerías La Tertulia, Amalia Marín Esq. Ave. González, Río Piedras — Pensamiento Crítico, P.O. Box 29918, 65th inf. Station, Río Piedras, P.R. 00929. REPUBLICA DOMINICANA: Centro de Estudios de la Educación, Juan Sánchez Ramírez 41, Santo Domingo — DESVIGNE, S.A., Ave. Bolívar 354, Santo Domingo. REPUBLICA FEDERAL ALEMANA: Gunther Hopfenmüller, Jeeringstr 155, 2102 Hamburgo. S. TOME Y PRINCIPE: Ministério de Informação Cultura Popular. SUECIA: Wennrgren-Williams AB, S-10425, Stockholm. VENEZUELA: Publicaciones Españolas, S.A., Ave. México Lechoso a Pte. Brion, Caracas.

desco

CENTRO DE ESTUDIOS Y PROMOCION DEL DESARROLLO

FONDO EDITORIAL

LOS CAMINOS DEL PODER

Tres años de crisis en la escena política.

Henry Pease García

Se trata de un estudio del proceso político peruano a partir de la sustitución del Presidente Velasco Alvarado por el Gral. Morales Bermúdez, presentando las fuerzas en pugna y el desarrollo de la crisis económica y política. Evalúa el curso político global presente y las perspectivas de la próxima transferencia del gobierno a los civiles.

Lima, Junio de 1979. 368 pp.

GENOCIDIO ECONOMICO EN EL CONO SUR

Derechos Humanos y Gran Capital.

Area de Estudios Políticos

Este trabajo intenta ser un aporte a la discusión actual sobre la vigencia de los derechos humanos en América Latina, procurando presentar las causas estructurales de su sistemática violación. Procura recoger en forma sintética hechos visibles en la realidad continental, confrontándolos con los derechos declarados y con las ideologías y prácticas políticas que se han desarrollado especialmente en el Cono Sur del Continente.

Lima, Octubre de 1978. 116 pp.

ECONOMIA CAMPESINA

Selección de textos y presentación: Orlando Plaza J.

Con una selección de textos hechos por Archetti, Bartra, Bengoa, Coello, Chayanov, Kerblay, Schejtman, Thorner y Vilar, esta publicación presenta los escritos más importantes sobre la Teoría de la Economía Campesina y contribuye, así, al conocimiento del debate que viene presentándose sobre el tema en la actualidad.

DESCO tiene publicados más de 70 títulos en el área de la problemática política, económica y social peruana. Solicite nuestro catálogo.

PEDIDOS A: DESCO

Av. Salaverry 1945, Lima 14. Perú. Telf. 724712

Los temas de hoy

Las notas sobre América Latina que publicamos en esta edición, reflejan no sólo el ascenso permanente de los movimientos de masas sino también la madurez de las fuerzas populares, por cierto muy necesaria en esta crucial etapa de reordenamiento táctico y estratégico.

La entrevista de nuestro corresponsal en Venezuela, Walter Tesch, con el diputado por el Movimiento al Socialismo (MAS) Teodoro Petkoff, nos presenta un análisis global de la situación en aquel país después de la victoria del sector democrata-cristiano y también ofrece una visión del claro progreso de los sectores de izquierda venezolanos en las elecciones.

El tema de carátula es el petróleo. La amenaza de una intervención armada —reivindicada por los grupos más intolerantes del esquema de poder de los Estados Unidos— no es solamente una frase de efecto, sino una alternativa a la que los "ultras" norteamericanos pueden recurrir en un momento de desesperación y que, por otra parte, ellos pregonan abiertamente y sin disfraces.

Nuestra próxima edición tendrá por tema principal la Sexta Reunión Cumbre de los Países No Alineados. Un grupo representativo de nuestro equipo editorial estuvo en La Habana cubriendo con amplitud este acontecimiento relevante. En ese informe especial, se brindará a nuestros lectores un análisis pormenorizado de los principales aspectos de la Conferencia y una evaluación de sus consecuencias políticas y diplomáticas en la escena internacional.

Al cierre de este número recibimos la noticia de la muerte del presidente Agostinho Neto sobre quien incluimos una primera nota en esta edición. No sólo Angola y el Africa en general sino todos los pueblos amantes de la paz y de la libertad y que se empeñan en el cambio revolucionario se unen a los angolanos, en el homenaje a este combatiente consecuente y líder ejemplar que fue Agostinho Neto. En más de una oportunidad nuestra revista recogió sus opiniones y también sus análisis serenos y firmes, capaces de fijar en medio de las tempestades y de los peligros los intereses fundamentales de Angola y de la revolución de nuestro tiempo. El equipo de Cuadernos del Tercer Mundo se une al pesar del pueblo angolano y al homenaje mundial a este gran combatiente de la causa de la libertad y la justicia social, cuyo ejemplo guiará a su pueblo, que ahora queda huérfano de un liderazgo sin paralelo.

M.C. Costa
Setubal, Portugal

He seguido con mucha atención vuestra publicación, a la que presto mi homenaje por la coherencia y el volumen de las informaciones. Espero que prosigan en la tarea que se impusieron y que no desaparezcan, como otras publicaciones del género.

J. Carlos Miguel
Luanda, Angola

Cuando vi por primera vez su revista pensaba que se trataba de otro "chinesismo" de esa teoría de los tres mundos. Hago mi autocrítica.

María Margarida Mendes
Porto, Portugal

Nunca imaginé que el Caribe, como lo llaman ustedes, encerrase tantos y tan diferentes procesos de lucha. Felicitaciones por ese magnífico trabajo.

J. Castanheira
Cidade da Praia, Cabo Verde
¿Cuándo será el día que Portugal (o mejor, sus actuales gobernantes) se den cuenta de que nosotros no somos más sus colonias? Ese "contencioso" con Angola y Mozambique es simplemente ridículo.

M. Magwanja
Unicef Village, Nairobi, Kenya

José Steinsleger, Quito, Ecuador
(corresponsal de Cuadernos)

Visité la provincia de Tungurahua y estuve en una comunidad campesino-indígena. Los indígenas —que apenas hablan español— habían editado una nota solidarizándose con el Frente Sandinista y la lucha del pueblo nicaragüense. Me pidieron si podían a través mío enviar a Ra-

dio Sandino (que ellos escuchan todas las noches), dos piezas musicales de su conjunto folklórico. Creo que no hay precedentes de solidaridad en este orden. Me dejaron sumamente emocionado. En la hojita que ellos editan se había reproducido las declaraciones de Germán Pomares aparecidas en el No. 26 de Cuadernos. Tomaron lo que era más importante para ellos. Ahí va la cinta,

pues, para Radio Sandino.

Ecuarrunari

El número que aquí reproducimos del boletín de la comunidad de Tungurahua a la que alude nuestro corresponsal en Quito, está totalmente dedicado a la Solidaridad con Nicaragua y con el FSLN, tal como titula el propio boletín.



QUE ESTUDIAN LOS SANDINISTAS

Pomares señala: La historia de Nicaragua y la lucha del pueblo nicaragüense se inicia desde el tiempo de la conquista. La guerra nacional del 56 de William Walker, filibustero (pirata) norteamericano, que se hizo proclamar Presidente de Nicaragua; el gobierno conservador de los años 30. El Gobierno de Zelaya, ¿qué

tipo de gobierno fue? ¿Cómo fue tumbado Zelaya por la intervención gringa? La guerra del 12; El levantamiento de Venancio Celedón. Entonces, se van dando cuenta el espíritu de rebeldía que ha tenido su pueblo, que no es espíritu de rebeldía desde ahorita. De los libros militares se estudia, toda la teoría de las bases gringas en Panamá, se han hecho cantidad de fotocopias y hemos leído la formación militar que ellos tienen. ("Cuadernos del Tercer Mundo" No. 26.)

He oído hablar de su revista a través de las publicaciones de IFDA. Me gustaría ser suscriptor de la edición en inglés. Por favor infórmeme sobre los pasos a dar para ello.

P. Lernoux
Bogotá, Colombia

Deseo ante todo expresarles mi gran admiración por su revista, la cual considero llena un gran vacío sobre análisis de noticias al-

ternativas y cobertura del Tercer Mundo.

Me dirijo a ustedes para solicitarles información porque se me ha encomendado un estudio sobre el sistema bancario internacional y sus efectos nefastos en los países en vías de desarrollo, pero me falta el alcance y la visión de ustedes. Además, tengo poco material sobre Africa y Asia, que estarán incluidos en la investigación. Me refiero en

particular al tipo de análisis de Mario Murteira en su excelente artículo "FMI: La amenazante deuda externa", publicado en Cuadernos de abril de este año. También me llamó mucho la atención la descripción de Pablo Piacentini de la "reunión atlántica", que confirma la información de que dispongo sobre la imposición de ciertos modelos económicos en el Cono Sur.

Las lecciones de Nicaragua

El triunfo del Frente Sandinista de Liberación Nacional (FSLN) ofrece enseñanzas invalorables para el Tercer Mundo y en particular para América Latina, donde con frecuencia las fuerzas progresistas aparecen divididas, envueltas en ásperas e interminables discusiones ideológicas. En más de una ocasión la rivalidad entre estas fuerzas se presenta con más vehemencia e intransigencia que el cuestionamiento a los representantes del sistema. En consecuencia la gran lección brindada por Nicaragua señala que la primera tarea de un movimiento de liberación debe consistir en distinguir y caracterizar netamente al enemigo principal y deslindarlo de todos los núcleos y sectores que manifiesten contradicciones de distinto grado con aquél y pueden por lo tanto participar en un frente amplio. Si a partir de allí el movimiento de liberación sigue una línea correcta, tarde o temprano logrará aglutinar en torno suyo a las grandes mayorías, incluidos sectores de clase media sin los cuales en América Latina es arduo conseguir un vuelco revolucionario.

En efecto, durante largo tiempo el FSLN se presentó como una vanguardia que convocaba al conjunto del pueblo y le señalaba el camino. Pero tanto los partidos identificados con sectores medios y burgueses, así como organizaciones empresarias, procuraron evitar la alianza que los sandinistas les proponían y se esforzaron por conformar un frente alternativo.

En buscar soluciones de compromiso, en obtener el patrocinio de los Estados Unidos para una salida negociada de la dictadura, el FSLN mantuvo una línea invariable, así como una lucha sin desmayo. Esto hizo que el pueblo lo identificara claramente como su representante. Y a su vez, la adhesión amplísima de las masas logró que todos los intentos de crear una alternativa y de desviar el rumbo resultasen infructuosos. El Frente fue intransigente en lo fundamental y flexible en lo accesorio.

Consiguió así, por una parte, constituir en plena guerra una Junta Nacional de Reconstrucción

en la que estuvieron representadas las principales tendencias de la Nación, y en ello probó su flexibilidad. Y por la otra, no aceptó ninguna de las condiciones que le pretendieron imponer ciertos interlocutores internos y en el campo externo, la superpotencia norteamericana. El FSLN fue justamente intransigente en rechazar compromisos tales como la preservación de la Guardia Nacional y la participación del Partido Liberal en la Junta, pues ambas creaturas directas del clan somocista hubieran implicado la preservación de los intereses somocistas y la continuación de la hegemonía norteamericana en Nicaragua.

Se obtuvo de tal manera un triunfo aplastante: derrotado y dispersado el ejército de Somoza, el ejército popular controla el país. No quedan representantes políticos y económicos del clan. Estados Unidos, denunciante de los "peligros" del sandinismo, tuvo al fin que reconocer a la Junta. El movimiento de liberación tomó el poder y lo hizo de manera completa pues no admitió concesiones de fondo.

La conducta del Frente en el plano interior muestra un coherente correlato con su política exterior. Al plantear al mundo su lucha contra una situación neocolonial impuesta por una larga y violenta dictadura, el FSLN estableció relaciones y recibió solidaridad provenientes de todas las fuerzas democráticas y progresistas, sin distinción. Este sostén múltiple fue sin duda uno de los factores que aislaron a los Estados Unidos y frustraron su búsqueda de la alternativa al Frente. Esta simultánea apertura en lo interno y lo externo y su logro ejemplar, es otra de las grandes enseñanzas de la gesta nicaragüense. Prueba el potencial que puede movilizar una causa justa, aun desde un pobre y pequeño país, con una acción eficaz.

Nicaragua se proyecta ahora hacia las tareas de reconstrucción y hacia el establecimiento de un Estado Nacional. Esta nueva etapa es tan trabajosa y difícil como la anterior. El país ha sido asolado por la guerra civil, su estructura economi-

p

y

=

a in

una

blo-

selva

el V

mó

y de

selva

mó

era

el p

chal

rias

mac

taci

tiar

em

da.

pra

bar

sió

se

bra

la.

res

dic

vez

Es

tin

da

ne

bié

di

o

y,

lor

el

co

la

un

gó

Fl

ra

ca destruida, sus reservas monetarias saqueadas en acto postrero de pillaje somocista. Agobiado por una pesada deuda externa de 3 mil millones de dólares debe asistir a centenares de millares de refugiados y al mismo tiempo colocar las bases de la recuperación económica. Esta es la contracara del triunfo sandinista. La cruenta y larga guerra civil entrega a los liberadores un país en ruinas, en extremo grado de subdesarrollo y dependencia.

El costo económico que supone la empresa de reconstrucción nacional es inmenso y resulta inalcanzable con las solas fuerzas de la Nación. Por ello Alfonso Robelo, miembro de la Junta, solicitó a la comunidad internacional que financie un programa de 2,500 millones de dólares. La grave situación en que se encuentra Nicaragua es la brecha por la que se pretenden ahora introducir presiones que impidan a la revolución alcanzar sus metas. A nombre de la Junta denunció Robelo:

"La actual ayuda norteamericana es ínfima en relación a la que se prestó a Nicaragua tras el terremoto de 1972, cuando en pocas horas transportó a Managua decenas de toneladas de alimentos y hospitales de campo. En cualquier caso es inferior a la que había prometido. Tenemos la impresión de que la lentitud en ayudar a nuestro país esconde una presión contra nuestra revolución."

Es un prudente modo de afirmar que Estados Unidos y el poderoso sistema internacional que la superpotencia controla, condiciona el otorgamiento de la ayuda, que para ella no tiene carácter humanitario sino que es un medio más de dominio.

No debe extrañar que Norteamérica proceda así. Ella es la responsable directa del drama nicaragüense, desde que instaló la dinastía Somoza. En Nicaragua la política del garrote duró hasta 1979. Y derrotada ésta por un pueblo en armas, Washington acude a la diplomacia del dólar para mantener al país de Sandino en la órbita del imperio.

Si bien sobresale la actitud norteamericana, cabe señalar que los demás países no se muestran

a la altura de las exigencias. El arzobispo de Managua, Miguel Obando y Bravo, afirmó que mientras la destrucción producida por la guerra es varias veces superior a la ocasionada por el terremoto, el conjunto de la cooperación internacional prestada ahora no alcanza al diez por ciento de la que recibió después del sismo el gobierno de Somoza.

Sea entonces por cálculo o por indiferencia, esta débil respuesta es objetivamente una amenaza a la estabilidad de la Junta, que al asumir la dirección del país necesita como paso inmediato, poner en movimiento la estructura productiva, los servicios sociales, la maquinaria administrativa.

La falta o la lentitud de la ayuda podrán ocasionar incalculables sufrimientos a la población nicaragüense, y a la vez demorar el alcance de las metas que se ha fijado la junta. Pero quienes especulan con que así lograrán imprimirle a Nicaragua un rumbo diferente, olvidan que este pueblo que ha demostrado una inflexible vocación de libertad hará nuevos sacrificios con tal de mantenerla y rechazará toda tentativa de injerencia.

Durante su lucha, Nicaragua fue objeto de una amplia solidaridad por parte de movimientos progresistas y democráticos de todo el mundo. Pero ellos no deben olvidar que la revolución será sometida a duras pruebas y la mayor de éstas se dará en torno a la ayuda y sus condicionamientos.

La movilización por Nicaragua debe, pues, proseguir. Se trata ahora de denunciar las presiones foráneas, las maniobras de los Estados Unidos, las obligaciones históricas que la superpotencia ha contraído con este país. Y al mismo tiempo se trata de promover una vigorosa campaña que haga fluir fondos de todos los países. En proporción a los problemas y carentes de condiciones. La lucha de Nicaragua continúa. Pero ya no es una lucha armada contra una tiranía, sino pacífica para librarse de la miseria y la dependencia, para afirmar la paz y la libertad. □

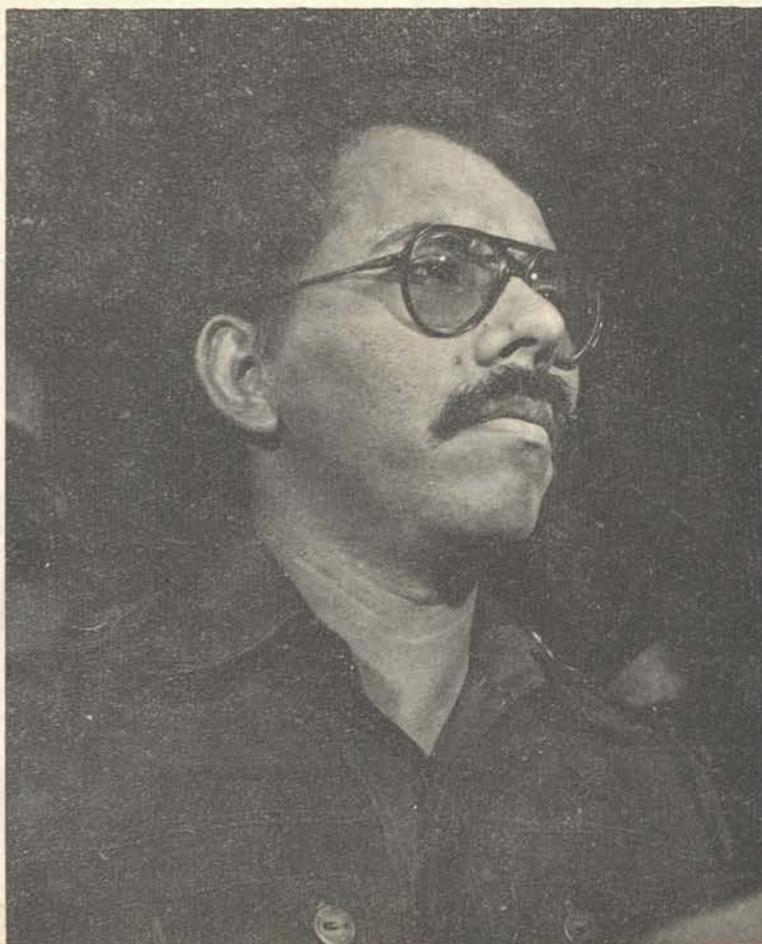
AMERICA LATINA

NICARAGUA

Formar un gran frente latinoamericano

Daniel Ortega, miembro de la Junta de Gobierno de Nicaragua y de la Dirección Nacional Conjunta del Frente Sandinista, convoca a gobiernos, partidos y movimientos políticos a formar un frente latinoamericano nacionalista, democrático y revolucionario

Diego Achard



Comandante Daniel Ortega Saavedra

P
Y

a inv
una
blo-
selva
el V
mó-
y de
selva
mó-
era
el p
chal
rias
mac
taci

tiar

em
da.
pra
bar
sió
se
bra
la.
res
dic
vez
Es
tin
da
ne
bie
dí
o

Y,
lor
el
co
la
un
gó
Fu
ra

En una entrevista trascendente por el alcance de las propuestas políticas que formula, Daniel Ortega Saavedra, comandante sandinista, miembro de la Junta de Gobierno, respondió así a las preguntas de Cuadernos del Tercer Mundo:

Comandante Ortega, ¿cuál es la enseñanza de la revolución nicaragüense para América Latina?

—La gran enseñanza que a nuestro entender deja la revolución nicaragüense es la siguiente: En Nicaragua se combatieron los esquemas. El Frente Sandinista también cayó en determinado momento en el esquema, en la tendencia a imitar fielmente los pasos que habían seguido otras revoluciones triunfantes en su aspecto táctico. Y desde el punto de vista político también se dio determinado sectarismo, un encerramiento ideológico y político. En la medida en que logramos romper con esto, las posibilidades de revolución se pusieron más al alcance de la mano.

En Nicaragua, por ejemplo, jugó un papel importante la integración del pueblo, de las masas, a la lucha armada insurreccional. No es una fuerza formada fuera de las masas, que viene a proyectarse para liberarlas.

Esta tendencia se dio en América Latina después del triunfo de la revolución cubana. Grupos armados aislados de las masas, desde una posición objetivamente paternalista, iban a liberar a las masas, que esperaban al redentor que bajara de la sierra o de la montaña.

Creemos que en ese aspecto se dio un gran salto en Nicaragua y eso hizo posible la revolución. Se integraron las masas a través de la lucha armada en las ciudades.

Y en las ciudades no fue la lucha de una escuadra, de dos escuadras, de un puñado de hombres aislados de la población como superhéroes y el pueblo, pues, allá abajo; sino que el pueblo se convirtió aquí en el héroe, en el combatiente, en el actor de esta revolución.

El pueblo se insurreccionó en las ciudades y aquí encontramos una coincidencia en cuanto a la acción armada en las ciudades, en las zonas rurales, en las zonas montañosas. La geografía toda de nuestro país en los diferentes sectores urbanos y sectores rurales conforma un gran frente de lucha, todo un gran frente principal de combate.

Romper con el dogma

La revolución nicaragüense muestra la necesidad de proyectar una línea política posible, real. Obligó a romper con el dogma, con el esquema, con el sectarismo. Eso indiscutiblemente provocó mucha discusión, mucha contradicción, pero a fin de cuentas hubo una respuesta consecuente del Frente Sandinista de Liberación Nacional, y una implementación consecuente de esta línea política amplia.

Hay aquí un factor importantísimo que pesa sobre todo esto: Aunque la fuerza revolucionaria o un sector de la población definiera la línea co-

recta, si ésta no fuera acogida por todo el mundo, indiscutiblemente caería en el vacío. Las verdades pueden ser dichas en cualquier momento y si no son acogidas, pues no toman fuerza. Entonces, aquí lo importante fue la unidad del movimiento revolucionario nicaragüense, que tuvo la madurez suficiente para poder entender la línea a implementar, supo fortalecer esa línea, supo aplicar esa línea.

La unidad fue un factor determinante. El triunfo de la revolución nicaragüense es un triunfo de la unidad de la fuerza revolucionaria de Nicaragua.

¿No temen que, como sucedió en otras oportunidades, se trate de copiar el esquema de ustedes, y se produzca un resurgimiento del guerrillerismo en América Latina sin un análisis muy maduro, muy real, muy objetivo de las condiciones de cada uno de los países?

—Nos han preguntado muchas veces qué experiencias le podemos transmitir a la revolución latinoamericana. Nosotros creemos que la mayor experiencia que le podemos transmitir es decir que no nos imiten, que no se sujeten a ningún esquema y que no se dejen marear, por así decirlo, por las revoluciones triunfantes.

También cometimos errores

Usted dijo que también los sandinistas cometieron ese error...

—Nosotros caímos en ese error en determinado momento. Claro que sí. Si bien es cierto que el sandinismo obedece a todo un desarrollo histórico de nuestro país, indiscutiblemente no podemos aislarnos del mundo, y sobre todo en el orden militar se tendía a caer en determinado esquematismo. Eso no hacía más que encerrarnos en un círculo vicioso, porque no teníamos posibilidades de desarrollo. Las posibilidades de desarrollo se dieron en la medida que fuimos rompiendo con ese esquematismo y fuimos encontrando una respuesta acorde con la propia realidad nicaragüense.

Con la autoridad que les dé el haber hecho una revolución en Nicaragua ustedes podrán ser el nexo, el punto de unión entre diversos movimientos revolucionarios en América Latina...

—Nosotros estamos interesados en luchar por la unidad latinoamericana y vamos a poner todos nuestros esfuerzos en ese sentido, para lograr esa unidad latinoamericana sobre objetivos comunes que nos hagan poner los pies sobre la tierra. Eso es lo importante. Nosotros, los revolucionarios, debemos poner los pies sobre la tierra para ir avanzando. Aun cuando los logros parezcan pequeños, serán grandes en la medida que son logros. Si nos planteamos metas que no se pueden alcanzar, en lugar de avanzar lo que hacemos es retroceder.

¿Cómo lograron ustedes mantener excelentes relaciones con gobiernos democráticos y en algunos casos incluso con gobiernos militares como el de Ecuador y también tenerlas con las fuerzas revolucionarias de esos países?



En el centro, de izquierda a derecha, en medio del pueblo, Víctor Tirado, Daniel Ortega Saavedra y Carlos Núñez

—Lo que se ha puesto en primer lugar, como decíamos, son objetivos comunes. Objetivos comunes a todos estos intereses, a todas estas fuerzas, a todos estos sectores.

Los militares ecuatorianos vieron con simpatía la revolución nicaragüense en la medida que tienen una posición de autodeterminación. Una posición nacionalista. Y las fuerzas revolucionarias latinoamericanas también miraban con simpatía la revolución nicaragüense por razones obvias, pues, que no es del caso señalar. Entonces aquí lo importante es que se logró trabajar, se logró unificar criterios alrededor de objetivos muy precisos y que correspondían a intereses comunes.

Hacia un frente latinoamericano

—Comandante, usted ha planteado en discursos recientes la creación de un frente latinoamericano. ¿En qué consistiría ese frente? ¿Qué funciones debería cumplir?

—Cuando hablamos de la formación de un gran frente latinoamericano estamos partiendo de una situación que indiscutiblemente viene a variar el rumbo de los pueblos latinoamericanos.

Debemos tomar en cuenta, en primer lugar, la batalla que los pueblos han venido librando por su independencia y que de una u otra manera, ha repercutido en muchos gobiernos latinoamericanos. Las contradicciones que se han dado en el orden económico, son un factor a tomar en

cuenta en primer orden. Esta necesidad de fortalecer un capitalismo, con características nacionalistas, en algunos países latinoamericanos, coincide en estos momentos con los intereses de la revolución.

Frente a un capitalismo dependiente, a un capitalismo sometido al dictado de la política norteamericana, que ha sido lo tradicional en América Latina, este capitalismo que emerge tiene una proyección positiva. En la medida que, por ejemplo, en Venezuela se nacionaliza el petróleo, este hecho tiene una repercusión, en el orden económico y a la vez en el orden político.

Eso es lo que nos puede hacer entender la actitud política de una cantidad de gobiernos latinoamericanos que con una visión diferente a la sostenida en los años 50 ó 60, de dependencia total y absoluta ante los Estados Unidos, asumen ahora, en la 17 reunión de la OEA una actitud contraria a la que trata de imponer Washington.*

Nosotros insistimos mucho en esto de la 17 reunión de la OEA, porque es el momento que evidencia el avance que ha tenido América Latina. Por supuesto no vamos a darle méritos solamente a los gobiernos latinoamericanos. En pri-

* En esa reunión los Estados Unidos propusieron una intervención militar en Nicaragua. La posición de la mayoría de los países latinoamericanos, en cambio, fue la de que la paz sólo podía lograrse con la renuncia del dictador y la eliminación de su régimen, como fue aprobado en definitiva.

P
Y

a inv
una
blo-
selva
el V
mó-
y de
E
selva
mó-
era
el p
chat
rias,
mac
taci

tría

em
da.
pra
bar
sió
se
bra
la.
res
dic
vez
Es
tin
da
ne
bié
di
o c

y,
lo
el
co
la
un
gó
F
ra

mer lugar tenemos que resaltar la actitud de los pueblos que han estado continuamente presionando por una verdadera independencia, por una verdadera actitud soberana en el orden internacional.

Ahora, el caso de Nicaragua fue un elemento que sirvió para mover diferentes fuerzas en el continente alrededor de un objetivo que gozaba de la simpatía y el respaldo de los pueblos latinoamericanos.

De esa manera, en esta decisión tomada por la OEA, decisión que era defendida y respaldada por los pueblos latinoamericanos, por los movimientos de liberación latinoamericanos, por las fuerzas revolucionarias latinoamericanas, se sienta un precedente muy importante a tomar en cuenta: Demuestra la urgencia de hacer coincidir la fuerza de los diferentes sectores políticos latinoamericanos alrededor de objetivos comunes.

Hay grandes objetivos comunes para América Latina. Creemos que el avance revolucionario de América Latina no puede darse según deseo de determinados movimientos de liberación, de determinados partidos, de determinadas fuerzas políticas, sino que lo vamos a ir logrando de una manera lenta pero segura. Esto se ha de lograr en la medida en que se dé ese fortalecimiento de posiciones positivas para el movimiento revolucionario continental.

Coordinar esfuerzos

No se trata de anteponer posiciones de grupos, posiciones partidarias, sino de hacer valer el sentimiento estratégico de las fuerzas revolucionarias latinoamericanas a partir del desarrollo histórico real que está viviendo el continente.

No podemos saltar etapas, no podemos tratar de violentar experiencias. Creemos que América Latina, después del triunfo de la revolución cubana, se vio presionada por diferentes fuerzas. Se cayó en actitudes dogmáticas, en actitudes esquemáticas, y eso no podía hacer avanzar la revolución en América Latina.

Sucede lo contrario cuando las fuerzas revolucionarias logran coincidencias, ya sea para respaldar las luchas que ellas liberan o para apoyar los esfuerzos de un gobierno de corte democrático-burgués, que perfectamente puede estar encabezado por sectores capitalistas, pero que van encaminados a lograr una mayor independencia económica.

—¿Cómo se podría constituir ese frente, sobre qué base, sobre qué condiciones o plataformas?

—El problema está ahí. La posibilidad bien objetiva, bien concreta. . .

Se trata ahora de coordinar los esfuerzos de los movimientos revolucionarios latinoamericanos, de los movimientos de liberación, de los gobiernos democráticos, de los gobiernos progresistas. Coordinar esos esfuerzos alrededor de objetivos comunes. . .

O sea, buscar los factores que unan, y no los factores que dividan. Creemos que esto tiene que

conducir a una respuesta rápida pero no forzada. Una respuesta que tiene que surgir de la misma manera que surgió alrededor de la lucha nicaragüense, que sigue siendo también un elemento aglutinador sobretodo en esta nueva etapa de la reconstrucción nacional.

Cuando nosotros seguimos pidiendo solidaridad para Nicaragua, no lo estamos haciendo desde una posición localista. Creemos que los intereses de la revolución latinoamericana están en juego.

Estamos librando una gran batalla de siglos. En estos momentos en el continente hemos ganado una batalla pero ésta implica nuevos combates, nuevas batallas. Y las vamos a ganar en la medida en que consolidemos esta revolución.

Hacia la democratización

A la vez, América Latina tiene que ir definiendo posiciones unitarias —como las que se dieron en torno a la lucha nicaragüense— sobre objetivos muy concretos como, por ejemplo, lograr una apertura democrática, lograr la democratización de países que se encuentran dominados por dictadores de corte fascista.

—¿La formación de un frente antifascista latinoamericano, podría ser el elemento aglutinador?

—Sí. Podría ser. Sería cuestión de encontrarle el nombre adecuado. No podemos ser rígidos. Creemos que esto deberá surgir y habrá que darle un poco más de vueltas a la idea para poder concretarla en algo que realmente nos permita aprovechar las circunstancias históricas. Se trata de no dejar pasar el momento.

Hablar de esto hace cinco o seis años hubiera sido una utopía. Hubiera sido romanticismo. Pero en estos momentos hay condiciones muy concretas, muy reales, que nos obligan. La actitud que tuvieron muchos gobiernos latinoamericanos frente a la dictadura fascista chilena sentó precedentes. La unión alrededor de la lucha por el canal de Panamá es otro elemento importante. La lucha por los recursos naturales que libran muchos países latinoamericanos es otro factor a tomar en cuenta.

Y ahí entra también la lucha de liberación, como la que ha librado el pueblo nicaragüense. Los elementos están ahí, creemos que el momento histórico es éste, y que es obligación de las fuerzas revolucionarias, deponer el sectarismo, deponer posiciones de grupo y tratar de encontrar una respuesta, dentro de las posibilidades históricas que están planteadas en estos momentos.

—En estas condiciones, ¿qué papel puede jugar la socialdemocracia?

—La socialdemocracia está obligada a jugar un papel en América Latina. Y éste tiene que darse sobre todo respetando los criterios latinoamericanos en primer lugar. Si respaldaran las inquietudes latinoamericanas, la política de los pueblos latinoamericanos, en esa medida estarían participando también del gran frente de lucha latinoamericana.



La milicia sandinista

El papel de los árabes

—Un elemento nuevo para América Latina, en el caso de Nicaragua, fue la participación activa de Israel en respaldo de Somoza y, por contrapartida, el reconocimiento de dos países árabes —Irak y Libia— al Gobierno de Reconstrucción Nacional antes incluso de que éste se instalara en Nicaragua. ¿Cómo ven el futuro de estas relaciones?

—Experimentamos en Nicaragua el respaldo permanente del gobierno de Israel al gobierno somocista. Hasta el último momento Israel estuvo armando a Somoza, estuvo fortaleciendo las posiciones somocistas. Lo que los nazis hicieron con Israel, ahora Israel lo vino a hacer con Nicaragua. La presencia de Israel en América Latina ha sido bastante negativa en ese aspecto.

Y por otra parte el aislamiento en que ha estado América Latina respecto a otros países de Asia y de Africa ha facilitado la dominación de la política de los sectores más reaccionarios de los Estados Unidos. Ha facilitado la implementación de esa política y posibilitó que esos sectores cobrasen fuerza en los Estados Unidos.

En la medida en que los países árabes han visto esto, y se han presentado posibilidades concretas de fortalecer relaciones, se fortalecen las posibilidades de independencia de América Latina, ya que los países árabes pueden jugar un papel muy importante en este sentido en el continente latinoamericano.

La necesidad de fortalecer estas relaciones se extiende no sólo a los países árabes sino a los otros países de Asia, Africa e incluso a los países del continente europeo, con los cuales la relación

ha sido bastante limitada en el orden económico y político.

Creemos que si América Latina logra abrirse mundialmente, estaríamos sentando las bases para reducir las posiciones de los sectores más reaccionarios de los Estados Unidos y fortalecer posiciones más acordes con los intereses de la independencia, la soberanía y la autonomía latinoamericana.

—¿Qué tipo de relaciones esperan tener con el campo socialista?

—Aspiramos a que sean fraternales. Relaciones de respeto que tiendan a estrecharse. Hemos trazado una política internacional que es válida para todos los países independientemente de su posición política o ideológica: Estrecharemos relaciones con todos aquellos gobiernos, partidos y pueblos que estén dispuestos a brindarnos su apoyo, su solidaridad, su amistad, dentro del mayor respeto y comprensión.

—¿Y con Estados Unidos?

—En estos momentos las relaciones son normales y esperamos estrecharlas. Pero claro, eso significa que se nos respete, que no se nos presione, que no se condicione la ayuda. En el gobierno norteamericano hay fuerzas que están en contra de este proceso y fuerzas dispuestas a fortalecer las relaciones con Nicaragua.

La amenaza de la contrarrevolución

—Pasando a la situación interna de Nicaragua, ¿cuáles son las posibilidades de una contrarrevolución?

—La amenaza de la contrarrevolución, está ahí

latente. En Nicaragua existe caldo de contrarrevolución. Está compuesto por aquellos sectores económicamente fuertes que hicieron su dinero al calor de la dictadura somocista, que fueron cómplices del somocismo, que mantuvieron siempre una actitud de rechazo a todo cambio, que decían, por ejemplo, que Somoza era la garantía de Nicaragua, que lo que llegaba era el comunismo; y que en el último momento, cuando vieron que la situación de Somoza era insostenible, asumieron una posición en contra de la dictadura.

Estos elementos, estos sectores, que son relativamente pequeños en nuestro país, no tienen una proyección popular. Ellos serían los que se prestarían a una conspiración, los que de hecho ya están conspirando contra la revolución.

Pero a fin de cuenta vemos en ellos una gran debilidad, tanto moral como real, ya que estos sectores fueron incapaces de crear su propia respuesta y sometieron su respuesta política a la dictadura somocista. Fueron simples sirvientes de la dictadura somocista.

Pensamos, pues, que si bien es cierto que esta gente está conspirando y va a seguir conspirando, el pueblo tiene la capacidad suficiente como para neutralizar, ahogar, liquidar esta conspiración.

La revolución sandinista sigue siendo amplia, sigue siendo generosa, y mantiene su posición de

darle cabida a todos los sectores sociales, económicos y políticos dentro del proceso de reconstrucción nacional, siempre y cuando éstos no atenten contra la revolución.

Claro que esta gente le tiene terror al reformismo, para no hablar de las transformaciones más profundas de corte revolucionario, y eso es lo que los mueve a esta actitud ofensiva. El pueblo nicaragüense no les va a permitir esa actitud ofensiva. Ellos pueden ser parte del proceso de reconstrucción nacional, pero dentro de lo que es la revolución sandinista, y no tratando de desviarla, tratando de sabotearla, como están haciendo.

—Por otra parte, también han tenido problemas con grupos como la llamada Brigada Simón Bolívar, de militantes latinoamericanos, que fue expulsada de Nicaragua. ¿Por qué?

—Este fue un grupo que se decía revolucionario, de orientación trotskista y que empezó por querer dirigir la revolución nicaragüense, sin la menor coordinación con la dirección sandinista o con el Comité de Reconstrucción Nacional. Iban incluso contra la línea del FSLN y estaban buscando enfrentar a los trabajadores con la dirección sandinista, acusándola de traición, de estar entregada a la burguesía y cosas por el estilo.

Era una actitud claramente contrarrevolucionaria que no podía ser tolerada por nosotros. Era



Una manifestación por los barrios orientales de Managua



"Aquí está un perro mercenario", señala el cartel de la foto, tomada frente a la Colonia Nicrao, de Managua

un irrespeto total, tratar de convertirse en conductores de una revolución que no han vivido y que no han logrado impulsar en su propio país.

Esto, claro, tenemos que diferenciarlo de la actitud de los combatientes internacionalistas latinoamericanos que participaron en la lucha contra la dictadura de Somoza y que han seguido ayudándonos, pero dentro de la línea que el Frente Sandinista ha trazado.

-Todos se hicieron sandinistas a partir del triunfo de la revolución, pero algunos tienen intenciones sanas de ayudar y otros quieren engalanarse con una revolución que no es propia o, peor aún, infiltrarse para ponerle trabas...

-Sí. Tenemos que desarrollar una labor selectiva, tanto en lo interno como con todos aquellos que quieren ayudarnos. En el primer momento, claro, se dio bastante descontrol. Pero en la medida que se vayan fortaleciendo los organismos estatales, el ejército, vamos a estar en condiciones de filtrar, por decirlo así, a toda aquella gente.

¿Qué viene después?

-Muchos se preguntan qué viene después de la etapa de reconstrucción.

-Nosotros tenemos un objetivo estratégico, fundamentado en las necesidades históricas del pueblo nicaragüense que fueron resumidas por Sandino. Penetrar en Sandino, recoger el pensamiento de Sandino, nos da a nosotros suficientes elementos teóricos como para poder proyectarlo en una estrategia posterior a esta etapa de la reconstrucción nacional.

Ahora, ¿cuáles son estos objetivos estratégicos? Están encaminados a lograr que la revolución no se quede después de esta etapa de reconstrucción, sino siga avanzando dentro de cauces que permitan fortalecer las posiciones de los sectores más explotados de nuestro país, de los obreros, de los campesinos. Que éstos vayan teniendo cada vez mayores posibilidades de participación,

mayores posibilidades de superación, mayores posibilidades de poder político en nuestro país.

En esos planes está inscrita la formación de un Partido Sandinista, ¿qué tipo de partido, qué características va a tener?

—Nosotros creemos que el partido es una necesidad, pero en estos momentos lo que estamos haciendo es fortalecer el Frente Sandinista de Liberación Nacional. Estamos en la tarea de organizar al pueblo nicaragüense y el asunto del partido creemos que es algo que deberá brotar más adelante, producto de todo un trabajo que surja desde las bases. Sería fuera de momento decretar ahora la formación del partido, cuando no hay una base de carácter partidario realmente estructurada.

No hay "hombre fuerte"

La prensa norteamericana insiste y proyecta a determinados personajes dentro de la política nicaragüense en busca del líder, la figura. ¿Existe el "hombre fuerte" del que tanto se habla?

—En América Latina, lo normal históricamente ha sido la presencia de figuras centrales con una mayor proyección, incluso con gran poder. En los mismos Estados Unidos el fenómeno es similar. Entonces, cuando hay un cambio en determinado país, ya sea fascista o revolucionario, la prensa internacional tiende a buscar "hombres fuertes". Busca el hombre que está controlando, manejándolo todo.

En ese sentido la revolución nicaragüense tiene características muy particulares. Hay una Junta de Gobierno de cinco miembros. No hay un presidente. Eso el pueblo lo ha visto bien, lo asimila bien y lo siente bien, porque la presencia de una dictadura como la de Somoza por tanto tiempo, creó un rechazo al caudillismo. Creó un rechazo al mando unipersonal tan grande que el pueblo no podría asimilar una situación parecida.

Luego hay una Dirección Nacional Conjunta del Frente Sandinista que está compuesta por nueve miembros y tanto a nivel de gobierno como en el de dirección del conjunto del sandinismo lo que hay son funciones. Los dirigentes cumplen con funciones.

Hoy podemos estar en determinado lugar cumpliendo una función, mañana podemos estar en otro lado donde la organización nos vaya colocando, de tal manera que ninguna de estas funciones va a servir para darle poder a determinado compañero, a determinado dirigente. Aquí las funciones responden a un espíritu colectivo, responden a una línea colectiva y el compañero responsable no es más que un responsable, es el encargado de aplicar la línea, aplicar la política del gobierno, de la organización, y tiene que responder ante los organismos respectivos de los errores que allí se cometan y está sometido a críticas permanentes, a una vigilancia permanente de los organismos colectivos de dirección y del pueblo.

Se está dando poco a poco en Nicaragua una diferenciación entre el aparato estatal y el Frente Sandinista...

—Sí, sí. Claro. En estos momentos es necesari-

rio, por cuestiones de administración que el aparato del Estado funcione con determinada independencia del Frente Sandinista como organización revolucionaria, como partido por decirlo así.

Tiene que darse una diferencia. Y eso se va logrando en la medida que las fuerzas sandinistas que antes eran irregulares y que estaban compuestas por gran parte de la población se van estructurando dentro de un ejército regular, en la medida que las funciones a la vez administrativas y militares de los cuadros sandinistas se concretan en funciones administrativas a nivel de gobierno o se traducen en funciones militares dentro del ejército. Cada quien va a ocupar el lugar que le corresponde dentro de esta etapa de reconstrucción nacional.

Estar a la altura del momento histórico

La situación en Centro América, que se presenta explosiva, ¿no podrá ser peligrosa para la consolidación de la revolución nicaragüense?

—Cuando la revolución nicaragüense se encontraba en su etapa de lucha contra la dictadura somocista, los problemas sociales en Centro América ya existían. Incluso ya se habían dado situaciones que habían llevado al gobierno del presidente Carter, a tomar medidas de acuerdo con su política en pro de los derechos humanos, contra el gobierno salvadoreño, para citar un caso. De tal manera que nadie puede venir a decir hoy aquí, que es Nicaragua la que está creando situaciones en El Salvador o en Guatemala.

Creemos que el incremento de una actividad revolucionaria en El Salvador o en Guatemala, por ejemplo, no tiene porqué afectar a la revolución nicaragüense. Claro que hay quien quiere aprovechar la circunstancia, para agredir a la revolución nicaragüense. Pero esos problemas son problemas del pueblo salvadoreño con su gobierno, son problemas del gobierno guatemalteco con su pueblo, que tienen que resolverlos los salvadoreños y los guatemaltecos en primer lugar.

Estados Unidos aparentemente está elaborando una nueva política hacia América Latina a partir de la revolución nicaragüense. ¿Cuál puede ser la respuesta latinoamericana ante una nueva política?

—Nosotros creemos que la respuesta latinoamericana es aglutinarse y formar ese gran frente latinoamericano. La nueva política de los Estados Unidos sí es una realidad. Y lo más grave es que están tratando de imponer sus corrientes, que son agresivas, que van encaminadas a tratar de desarticular cualquier posible apertura democrática en América Latina. El frente latinoamericano tendrá que luchar en contra de esas posiciones y fortalecer las posiciones de apertura democrática en América Latina. Sería un primer paso y es una cuestión urgente, como decíamos, la integración del frente latinoamericano para poder salirle adelante a las maniobras de los sectores más reaccionarios de los Estados Unidos, a las maniobras imperialistas y también para poder estar a la altura del momento histórico que vive América Latina. □

NICARAGUA

Una revolución profunda

Carlos Núñez, miembro de la Dirección Nacional del FSLN, afirma que en su país se utilizaron formas de lucha nuevas y que el proceso recoge el legado histórico de otras revoluciones con peculiaridades propias

Leonel Urbano



Los milicianos despliegan un gran cartel por las calles de la capital nicaragüense con la consigna "Obreros adelante"

En Nicaragua un régimen se ha derrumbado. Carlos Núñez, miembro de la Dirección Nacional Conjunta del Frente Sandinista de Liberación Nacional, nos explica las características del proceso que condujo al derrocamiento del somocismo.

—Es un Estado revolucionario el que está naciendo. Ha surgido de una revolución profunda. Es democrático y la fuerza que lo mueve reside en las masas. Especialmente en los trabajadores. Estas fuerzas reconocen en el Frente Sandinista a su vanguar-

dia y su dirección. El sandinismo ya no es aquí sólo un antecedente histórico legado por Sandino. Es la combinación de esos antecedentes que nosotros recogimos, con todo lo nuevo que ha generado.

El FSLN creó una política de alianzas sociales, utilizó formas de lucha nuevas, combinación de la guerra de tipo convencional, digamos, con la guerra de guerrillas, con las insurrecciones. Ha creado una teoría militar, todavía no procesada, no clasificada.

Todos estos elementos han

dado como resultado que las masas, las bases, las fuerzas sociales mayoritarias, en estos momentos estén aglutinadas en torno al FSLN. De tal forma que este nuevo gobierno cumple de por sí la condición necesaria de llenar ese vacío de poder dejado por la dictadura.

Nicaragua está destruida por una guerra. Tuvimos oportunidad de visitar, guiados por un combatiente internacionalista, el cordón industrial de la zona norte de Managua, pasar frente a fá-

bricas bombardeadas, incendiadas, saqueadas. Nos decía él que esa terrible visión le parecía "un acto de inmólación del viejo sistema". Sin embargo, parece algo más. Un plan premeditado y sistemático para dejar al nuevo régimen en las peores condiciones. Para entorpecer por años el desarrollo de un nuevo sistema. La primera revancha de la contrarrevolución.

Por eso, el comandante Carlos Núñez nos explica:

— Toda la programática de la revolución está ahora en función

y el sandinismo es una expresión de los intereses obreros y campesinos.

— ¿Cómo se expresa todo esto en lo económico?

— Este es un país capitalista dependiente y que además está destrozado por la guerra. Las fuerzas productivas del viejo régimen se agotaron. El Estado representaba al capitalismo dependiente y tal como fue el desarrollo histórico de Nicaragua, el capitalismo dio todo lo que tenía que dar en este país. Esto tiene que ver con el futuro rumbo

financiamiento. ¿No ata esto a la revolución con lazos de dependencia? ¿Existe la posibilidad de establecer esos vínculos sin que presupongan una dependencia de los organismos financieros del imperialismo?

— Nosotros preveíamos esta situación. Esto es peligroso y principalmente tratamos siempre de dejar destacado que somos independientes en cuanto a nuestra política. Mantener amistad con todos los pueblos del mundo y relación con todos los gobiernos del mundo, sin aceptar presio-



Daniel Ortega y Carlos Núñez en las manifestaciones posteriores a la victoria

de la reconstrucción. Las fuerzas sociales, la base social, está alrededor del Frente Sandinista y nuestro objetivo es que esto se mantenga. En el nuevo Estado, su base social es obrera y campesina, y hay sectores de la pequeña burguesía de las ciudades. El eje es la alianza obrero campesina y popular, combinado con sectores de la burguesía, que en estos momentos están alineados en el programa de reconstrucción.

Son sectores que no tienen ahora independencia política y están debilitados. La dirección del proceso está en el sandinismo

de las transformaciones. En primer lugar, nos apoyamos en la confiscación de todos los bienes del somocismo. En segundo lugar, nos apoyamos en esa base social, la base de la revolución, que es la que puede poner en marcha los recursos productivos, incorporándola al trabajo.

El Frente antintervencionista

— La Revolución Sandinista es antimperialista. Sin embargo las necesidades apremiantes de postguerra plantean la urgencia de un

nes. Sobre todo, amistad con los pueblos latinoamericanos para cuando la revolución triunfe y una buena relación con los gobiernos, tratando de neutralizar a fuerzas internacionales que estarían interesadas en dejar caer sobre Nicaragua un bloqueo político y un bloqueo económico. Tratamos de mantener una política abierta y obtuvimos la formación de un frente antintervencionista. Hemos dejado señalado que no aceptaremos ningún tipo de presión. En esta política se mantiene el Frente Sandinista y también se mantiene el

P
Y

a in
una
blo-
selva
el V
mó
y de
selv
mó
era
el p
chal
rias
mac
taci

tía
em
da.
pra
bar
sió
se
bra
la.
res
dic
vez
Es
tin
da
ne
bi
dí
o

Y,
lo
el
co
la
un
gó
Fu
ra

AMÉRICA LATINA

Gobierno de Reconstrucción. El gobierno mismo a través de Robelo ha reafirmado esta decisión.

—¿Cuál es la perspectiva?

—Cumplir esta etapa de transición democrática lo más pronto posible y proponernos una etapa futura de transformaciones más profundas, que nos permita avanzar más rápidamente.

—Ustedes han tomado desde el inicio, profundas medidas revolucionarias. La nacionalización de la banca privada implica que el Estado Revolucionario expropió la mayor parte del capital existente, ya que sólo va a reponer a los accionistas los valores nominales. O sea que el Estado confisca la mayor parte del capital, ya que BANIC y BANAMERICA captan el 70 por ciento del ahorro interno. Por otra parte, esos bancos tienen ramificaciones conocidas en por lo menos 14 empresas en forma directa y en 25 subsidiarias en forma indirecta, por lo que estas empresas pasan a ser absorbidas por el Estado.

—Las instituciones en las que la parte mayor era propiedad de somocistas o del propio Somoza son las que inmediatamente han pasado a propiedad del Estado. En algunos casos la composición era heterogénea y por eso se está discutiendo si los otros accionistas quedan funcionando o si se les repondrá su parte de acuerdo al decreto de expropiación, que fija un 6.5 por ciento anual de acuerdo a los valores nominales. Pero la parte del somocismo sufrió una confiscación, esto que quede claro.

La Revolución Sandinista: sus raíces nacionales y su contenido internacionalista

—Mucho se ha hablado sobre esta revolución, sobre sus peculiaridades y sus características. En una de las "comparecencias ante el pueblo", el comandante Daniel Ortega planteó dos cosas. Dijo que el sandinismo tiene un tronque histórico nacional, que recoge toda una tradición política de lucha antimperialista de Sandino y de lucha contra la explotación de las clases burgue-

sa y terrateniente locales y contra sus partidos tradicionales, liberal y conservador. Que a su vez, recoge elementos de la lucha revolucionaria de los pueblos del mundo contra el imperialismo, citando el ejemplo concreto de Vietnam. ¿Se puede definir que la Revolución Sandinista tiene una forma nacional que recoge todo ese legado histórico y un contenido internacional?

—Correcto. Quiero señalar que nuestra revolución recoge el legado histórico de otras revoluciones, su teoría científica. El Frente Sandinista aprovechó en gran medida, las experiencias de otras revoluciones. Y hoy, como lo decía Fidel el 26 de julio pasado, nuestra revolución tiene algunas particularidades propias y algunas semejanzas con la Revolución Cubana. □

La toma del cuartel de Estelí

"Peligro" y "Once", dos combatientes sandinistas, cuentan la verdadera historia del avión fumigador que ayudó en el operativo

Era por mediados del mes de julio, en que la guerra arreciaba en Nicaragua. La lucha se prolongaba en una de las insurrecciones más largas que conoce la historia. Las agencias de prensa internacionales se hicieron eco de una información divulgada por la Oficina de Relaciones Públicas de la Guardia somocista. Resultó ser que "un avión ruso pilotado por un cubano" había bombardeado la guarnición de Estelí. Ahora que la guerra ha terminado pudimos conocer la verdadera historia.

Desde Managua, un grupo de "compitas" nos lleva en un Toyota recuperado hacia el norte. Son cuatro. Entre ellos están "Peligro" y la "Once". Ambos eran combatientes del frente norte, Carlos Fonseca Amador. Son de Estelí. Hacia allí vamos, 150 kilómetros al norte de la capital.

"Peligro" nos cuenta la historia.

En abril habían conseguido ocupar la ciudad. Tenían acorralada a la Guardia. Pero entraron

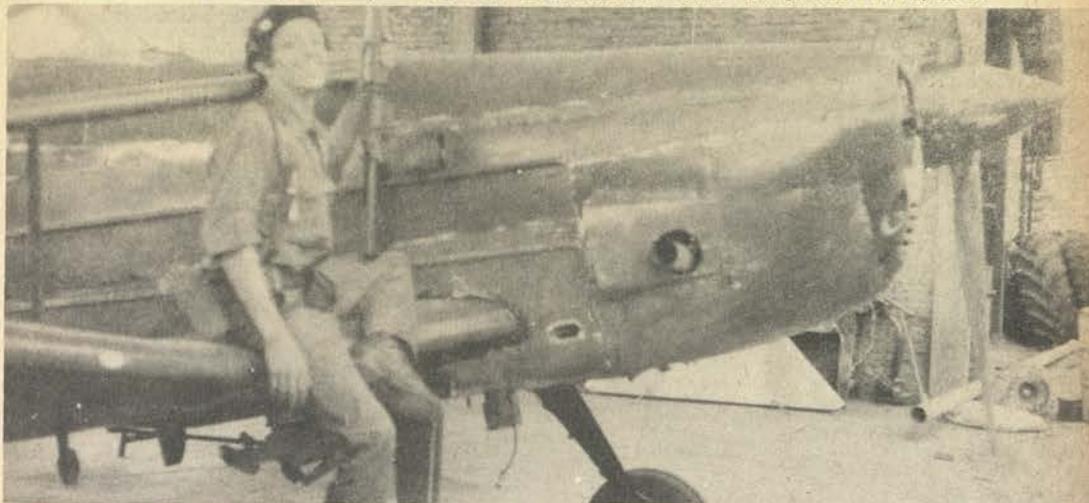
las tropas del CONDECA, muy superiores en armamento, y tuvieron que retirarse. La ciudad y la gente fueron arrasadas por el salvajismo de los militares. En julio, en plena insurrección, las columnas guerrilleras ocuparon nuevamente la ciudad. La aviación somocista descargó su furia sobre las sierras aledañas y sobre las casas. El napalm destruyó todo.

Mientras andamos por la carretera norte, podemos ver las colinas verdes tupidas de vegetación, con unos inmensos claros: son los efectos del napalm que "limpió" montañas enteras.

Los guerrilleros tenían acosada a la guarnición. Pero ésta estaba muy bien defendida. "Peligro" y la "Once" nos cuentan que había allí un importante contingente de mercenarios de Corea del Sur. El jefe era un tal Zúñiga, alto oficial somocista. Una semana antes de su caída, un helicóptero vino por él, pero el fuego de los guerrilleros le impidió acercarse. Los combatientes "monitorearon" las co-



El cadillac blindado de "la Hope" (la mujer de Somoza) de Somoza. La "Once" es la primera a la izquierda.



"Peligro" posa junto al avión fumigador que bombardeó el cuartel de Estelí

municaciones. Los guardias que venían por Zúñiga le dijeron que ya estaba perdido: "A esta gente ya no se la puede sacar ni con napalm."

Los sandinistas los intimaron varias veces a rendirse. Sólo unos pocos guardias lo hicieron. Entonces se planeó la toma.

"Peligro" sabía que en una finca cercana a La Trinidad, un pueblo próximo a Estelí, había un avión fumigador. En La Trinidad, donde todo el pueblo es sandinista, los guerrilleros tenían una "base" de explosivos. Unos caños de aproximadamente un metro de largo servirían de cápsula. Una mezcla de explosivos de unos 15 kilos los rellenaron.

Se les adaptaron unas aletas muy elegantes en la parte trasera y por delante una punta como un cohete. Así quedaron armadas las bombas. "Peligro" adaptó en el avión un mecanismo que permitía colocar cuatro bombas y lanzarlas simultáneamente. La pequeña avioneta —apenas una sola hélice central— fue camuflada con una lona verde.

El ataque se coordinó para la madrugada del 16 de julio pasado. Desde una esquina, una pala mecánica empezaría a escarbar el edificio del cuartel. Desde otro ángulo, un mortero casero lanzaría su carga. Y desde el aire, el "avión ruso pilotado por un cubano" atacaría. Así sucedió. Y ese

fue el comienzo del fin del último reducto somocista en la "ciudad mártir".

"Peligro" tiene sólo 19 años y dos de militancia en el Frente Sandinista. Al principio, hacía trabajo político legal entre los estudiantes secundarios de Estelí. Pero tuvo que pasar a la clandestinidad y se internó en las montañas. Allí también estaba la "Once", de 20 años.

En Nicaragua hay muchos "peligros" y muchas "onces". Son los "muchachos". Son el pueblo. El pueblo en armas que hoy rige los destinos de su propio país. El avión fumigador queda hoy como un recuerdo más de la guerra. (L. U.) □

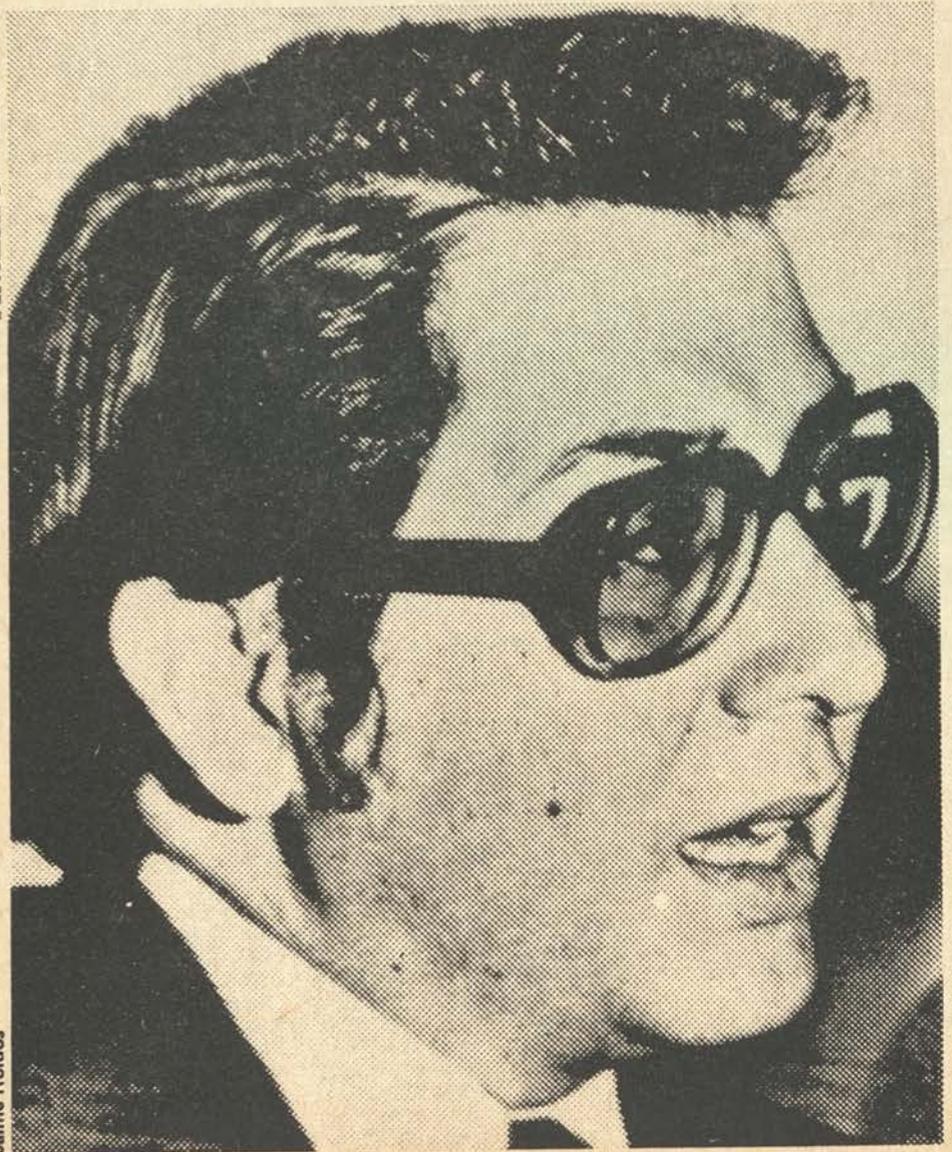
ECUADOR

Los problemas de Roldós

El primer gobierno civil tras una larga dictadura militar hereda una difícil situación económica y asiste a la recomposición de las fuerzas de la derecha política

José Steinsleger

AMERICA LATINA



Jaime Roldós

p
y

a inv
una
blo-
selva
el V
mó
y de
selv
mó
era
el p
chal
rias
mac
taci

tía

em
da.
pra
bar
sió
se
bra
la.
res
dic
vez
Es
tin
da
ne
bié
dí
o r

y,
lo
el
co
la
un
gó
Fu
ra

Con el ascenso al poder de Jaime Roldós y Osvaldo Hurtado, finalizó el "plan de reestructuración jurídica del Estado" implementado por las Fuerzas Armadas para constitucionalizar en un régimen de Derecho la vida política ecuatoriana. En la sociedad y en la economía de Ecuador nada está como hace diez años. En la década que se extingue no hubo cambios radicales para las agobiadas estructuras nacionales pero sí fueron reformulándose pautas y alternativas a la sombra de la nueva división internacional del trabajo.

También creció la conciencia nacional expresada en un abanico de posiciones ideológicas demandantes del cambio. Y crecieron la miseria y la dependencia orquestadas por nuevos sectores dominantes interesados en resolver su hegemonía en las entrañas del Estado. Los efectos de esta metamorfosis se expresan en importantes alteraciones respecto a tradicionales esquemas políticos.

En el orden electoral, los partidos "históricos" del Ecuador, el Liberal y el Conservador y sus anexos, fueron derrotados. Pero la derecha política, lejos de desaparecer, se desplaza y fortalece en nuevos partidos que proceden a recoger sus banderas.

Para algunos, el triunfo de la Concentración de Fuerzas Populares (CFP), o sea del "populismo", significó el triunfo por herencia del otro populismo, el de Velasco Ibarra, epicentro de las expectativas ecuatorianas durante casi cuarenta años.

Sin embargo, hay diferencias de fondo entre ambos movimientos. Una de éstas podríamos concentrarla en la imposibilidad de complementar perfiles históricos tan disímiles como los del viejo caudillo desaparecido, Velasco Ibarra, y el de Assad Bucaram, máximo líder de la CFP. La otra sería a nuestro entender la diferencia más importante: la actual proyección de dos liderazgos al interior de la CFP.

Roldós y Bucaram

De un lado el presidente Jaime Roldós, ajeno a las tácticas del caudillismo tradicional y par-

tidario de un proyecto de poder armonioso con la Democracia Popular (Cristiana) y la socialdemocracia. Por el otro, Bucaram, "terror de la oligarquía", que para conseguir la mitad más uno de los votos y con ellos la presidencia del Congreso unicameral, decidió pactar oficialmente con el Partido Conservador, o sea la más rancia oligarquía tradicional.

El Pacto CFP-Partido Conservador, fue cuestionado por el presidente y el vice, en tanto Raúl Clemente Huerta, otro notable de las "fuerzas vivas" y secretario general de los liberales, reconoció que "ninguna razón de enemistad" tenía con el señor Bucaram. O sea que muchas semanas antes de inaugurarse las actividades parlamentarias, la derecha derrotada en elecciones cerraba filas con sus partidarios ideológicos de la CFP, los bucaramistas.

"*Qué cambio ni qué fuerza*", expresó Bucaram a propósito de la consigna del binomio presidencial (la fuerza del cambio). "*¿Qué cambio puede haber sin*

nosotros?" declaraba al tiempo de justificarse afirmando que "*para ganar en elecciones de dignidades en el Parlamento se necesita de votos*".

Roldós caracterizó el contubernio reaccionario analizando la personalidad del teniente coronel (R) Rafael Armijos, con quien Bucaram llegó a entenderse: "*Armijos fue uno de los obstáculos para que se cumpla el plan de constitucionalización del Estado, tras que luego de la primera vuelta electoral propuso que el arquitecto Sixto Durán Ballén presentara su renuncia y no participara en la segunda vuelta.*"

Al parecer, la eventual plataforma gubernamental con la Izquierda Democrática (segunda fuerza política del país), destinada quizá a marginar al sector bucaramista, fue lo que resolvió a Bucaram a salirle al paso aliándose con los conservadores.

¿Retorna el caudillismo?

El cisma cefepista ya venía prefigurándose desde la segunda campaña, oportunidad en la que



"La nueva sociedad será de los trabajadores", señala este cartel usado durante la campaña electoral. ¿Tendrá razón?

P
Y

a in
una
blo-
selva
el V
mó
y de

salv
mó
era
el p
chal
rias
mac
taci

tía

em
da.
pra
bar
sió
se
bra
la.
res
dic
vez
Es
tin
da
ne
bié
dí
o

Y,
los
el
co
la
un
gó
Fu
ra

8.

AMERICA LATINA

los observadores destacaron la ausencia de Bucaram en todos los actos. Inclusive, el día de la espectacular victoria de la CFP-DP, el caudillo aseguró que "desconocía" lo que hacía el abogado Roldós, sugiriendo que el candidato triunfante actuaba por su cuenta. Y cuando Bucaram cargó sus baterías contra Rodrigo Borja del Partido Izquierda Democrática, Roldós agradeció a los movimientos que le habían respaldado, entre ellos el de Borja.

Concentrados en el programa de gobierno, Roldós y Hurtado se mantuvieron alejados de las maniobras de Bucaram. Por ahora la presidencia cuenta con el apoyo de sectores antibucaramistas como la Democracia Cristiana o Popular, la Izquierda Democrática y algunas corrientes del Frente Amplio de Izquierda. Pero Bucaram es hombre de mañas templadas y cuenta con la presidencia del Congreso, su gran ascendiente en el Partido y el pacto legislativo con sus aparentes enemigos de ayer.

Esta situación gravitará determinantemente en las comisiones legislativas, controladas en su mayoría por la derecha y con poderes similares a los del Con-

greso en tiempo de receso (diez meses al año).

Como dato importante cabe consignar que la vieja guardia conservadora liderada por Francisco Salazar, uno de sus principales ideólogos, rechazó el acuerdo de Armijos con Bucaram. Lo cierto sin embargo es que este partido, junto al Liberal, agonizan en crisis definitiva después del desprendimiento de sus alas "progresistas", Trujillo y Huerta Montalvo respectivamente, quienes han brindado su apoyo a la presidencia; el último con un flamante

partido, el Radical Demócrata.

El peligro de un viejo estilo de la política ecuatoriana, en donde los personalismos opacan los programas y el coyunturismo la ideología partidaria, amenaza con retornar a la palestra.

El desafío a los 21 puntos programáticos

En 1972, las Fuerzas Armadas tomaron el poder y divulgaron su programa en la "Filosofía y Plan de Acción de las Fuerzas Armadas", una platafor-



¿Nacionalizará Roldós el petróleo ecuatoriano?

Los 21 puntos del programa Roldós-Hurtado

1. El bienestar y dignidad de todos los ecuatorianos como fin esencial de la sociedad.
2. La plena garantía de las libertades públicas y respeto estricto a los derechos humanos.
3. La justicia social para terminar con los privilegios y desigualdades y ofrecer iguales oportunidades para todos.
4. La más escrupulosa honestidad en el manejo de dineros públicos.
5. La planificación como instrumento de gobierno para alcanzar el desarrollo integral y armónico de todas las regiones y provincias de la patria y como consecuencia la integración nacional.
6. La reforma administrativa para conseguir la eficiencia, tecnificación, agilidad y descentralización de la administración pública.
7. La reforma fiscal para mejorar las recaudaciones, sustituir los impuestos indirectos por los directos, no gravan las rentas y el patrimonio de los que más fortuna tienen.
8. El desarrollo rural y la promoción del campesinado mediante la reforma agraria, la colonización, la prestación de servicios técnicos y financieros y la construcción de caminos vecinales.
9. La erradicación del analfabetismo, el aumento de la enseñanza técnica, la reorientación de la educación para que sea un instrumento de concientización y de la más alta formación académica, el apoyo a la investigación científica y a la creación de tecnología y la protección y desarrollo de la cultura nacional.
10. La eliminación de la inflación, el mejoramiento de las condiciones económicas y sociales de los trabaja-

ma reformista ambiciosa, estante y sensible ante la cuestión social de las masas ecuatorianas. Siete años después, los militares entregaron el poder y simultáneamente una situación económica crítica en la cual el proyecto reformista había fracasado.

Para numerosos grupos de opinión el programa de 21 puntos de Roldós y Hurtado aparece como inferior al de las Fuerzas Armadas de 1972. Si el reformismo fracasó y si los únicos beneficiados en todos estos años fueron los sectores burgueses y pro-

nopólicos, ¿qué posibilidades tendrá el nuevo gobierno de enfrentarse a la oligarquía y al imperialismo?

Mientras que la Junta Nacional de Planificación anuncia "cambios desfavorables" para la economía nacional en los cuales tendrá lugar una sustantiva reducción del crecimiento económico, la disminución de las importaciones y un acelerado incremento de la deuda externa para el período constitucional 1979-1984, el presidente Roldós ha prometido el "bienestar y dignidad para

todos, y terminar con los privilegios".

Tales enunciados son coincidentes con la Filosofía y Plan de Acción de 1972, pero en los hechos, los objetivos de aquella plataforma enfrentaron, al igual que las metas anunciadas en el Plan Integral de Transformación y Desarrollo 1973-1977, la resistencia de sectores que renegaron de los objetivos "socio-económicos" y favorecieron la apertura incondicional al capital foráneo. La improvisación económica constituyó, en el mismo orden, el eje sobre el cual giraron todas las medidas sancionadas por el gobierno militar.

Al iniciarse el mandato constitucional, el gobierno de Roldós es conciente de los principales aspectos que podrían inesperadamente bloquear sus esfuerzos: en el plano político la alianza CFP-conservadora y las declaraciones militares que advierten veladamente contra los intentos de perjudicar la "seguridad nacional"; en el económico, la actitud que asuman los grupos dominantes ante la causa roldosista de impulsar el "desarrollo económico con justicia social".

Para el Centro de Documenta-



Sólo el 2.5 por ciento del ingreso nacional para el 10 por ciento más pobre

dores, la extensión de la seguridad social y especialmente los servicios de salud y la provisión de centros deportivos y de descanso.

11. La promoción de la organización popular para que a través de ella el pueblo acceda a la propiedad formando comunidades, participe en la solución de sus problemas y en las decisiones sociales fundamentales.

12. La defensa de los recursos naturales y su administración en función de los intereses nacionales.

13. La industrialización como pilar del desarrollo económico y de la creación de empleos y un apoyo específico a la pequeña industria. A este sector económico se orientarán los capitales extranjeros, siempre que respeten la independencia y los intereses del país.

14. El respeto a la propiedad y a la empresa privadas en el marco de los principios consagrados en la nueva Constitución.

15. El desarrollo de la infraestructura física y social necesaria: carreteras, aeropuertos, energía, puertos, agua potable, alcantarillado, etcétera.

16. La igualdad de derechos para las mujeres y los jóvenes en cuanto a educación, trabajo, salario, etcétera; y la creación de programas gubernamentales específicos.

17. La participación de las Fuerzas Armadas en la creación de la nueva democracia, en el logro de los objetivos nacionales permanentes y en tareas concretas del desarrollo económico y social.

18. La defensa de la soberanía nacional sobre las doscientas millas, el mar territorial, el espacio aéreo, la zona geoestacionaria y los irrenunciables derechos amazónicos del Ecuador.

19. El fortalecimiento de la integración latinoamericana, de los organismos internacionales, regionales y especializados, con el fin de contribuir a la creación de una comunidad mundial y de la justicia social internacional.

20. Una política internacional independiente basada en el pluralismo ideológico, la igualdad jurídica de los Estados y en la solución pacífica de controversias; el repudio de toda forma de agresión, al uso de la fuerza y al colonialismo o neocolonialismo.

21. El mejoramiento de los circuitos de comercialización interna, la reducción de las importaciones innecesarias y de las que puedan sustituirse y el incremento de las exportaciones, tanto de las tradicionales como de las industriales y marítimas. □

P
Y

a in
una
blo-
selva
el V
mó
y de

tía

em
da.
pra
bar
sión
se
bra
la.
res
dic
vez
Es
tin
da
ne
bié
dí
o

Y,
los
el
co
la
un
gó
Fu
ra

8

AMÉRICA LATINA

ción y Traducciones (CEDIS), el cuadro económico ecuatoriano actual "se caracteriza por un significativo crecimiento del Producto Interno Bruto (6.8% en 1978), una formación de capital bastante acelerada (1,500 millones de dólares en 1977), la expansión de la deuda externa, el reforzamiento de las agro-exportaciones, una reserva internacional considerable, el robustecimiento del sector industrial y el mantenimiento de altas tasas de afluencia de las inversiones extranjeras".

Pese a la importante participación del petróleo en la formación del PIB (13% en 1974 y 9.5% en 1975) y los ingresos provenientes de su exportación (58% del total en 1975, 35% en 1978) los hidrocarburos, sin embargo, no pudieron por sí solos garantizar la "liberación nacional" prometida por las Fuerzas Armadas en 1972 ni efectivizar su deseo de actuar "rápida y enérgicamente contra los grupos sociales y económicos privilegiados".

La imposibilidad de distribuir equitativamente los 2,100 millones de dólares provenientes de la exportación petrolera entre 1972 y 1976 fue consecuencia directa de las vacilaciones del gobierno del general Rodríguez Lara y de la conspiración abierta del consorcio Texaco-Gulf, aliado a los grandes capitales nacionales responsables del derrocamiento de Lara a comienzos de 1976.

Existen dudas sobre si el gobierno de Roldós resolverá finalmente nacionalizar el petróleo ecuatoriano, aun cuando la Constitución plebiscitada en 1978 se pronuncia por "el control de industrias y recursos básicos como los no renovables".

El escepticismo surgió después de unas declaraciones del presidente el mismo día de su triunfo: "El sector privado tendrá plenas garantías y por lo tanto no debe temer nada", dijo Roldós.

Se ignora, sin embargo, qué actitud tomará el nuevo presidente ante cuestiones sumamente sensibles heredadas del gobierno militar: el precio de la gasolina, por ejemplo.

En Ecuador los derivados del



¿Qué posibilidades tendrá este gobierno de enfrentar a la oligarquía y al imperialismo?

petróleo cuestan tres veces menos que en los vecinos Colombia y Perú. Esto alienta al contrabando y se rumorea que la flota pesquera se dedicaría al lucrativo negocio.

La dependencia se profundiza

El relevo de Rodríguez Lara por un triunvirato militar consolidó las posiciones de la burguesía nativa, aliada a las transnacionales.

Las Fuerzas Armadas, por su parte, homogeneizaron la conducción de sus mandos, desplazando a las vertientes nacionalistas y participando en las utilidades del petróleo (gracias a decretos que las beneficiaban con un 50% del total de ingresos). Todo el equipo bélico fue renovado en los años 70.

Los sectores económicos beneficiados fueron el comercio, las financieras y la especulación

inmobiliaria, en perjuicio del sector agropecuario y el industrial.

La inversión extranjera acumulada, que era de 6,407 millones de dólares en 1972 se multiplicó a 26,100 millones en 1979.

El agro: crisis permanente

Desde 1964 existe una Reforma Agraria en Ecuador. Pero los sistemas de tenencia de la tierra —concentrada en muy pocas manos— no se alteraron. Esto posibilitó el enriquecimiento de terratenientes, que repartieron parcelas de dudosa productividad y luego volvieron a comprárselas a los campesinos minifundistas, dejándoles un solo camino: irse a las ciudades.

¿Cuál será la política de Roldós? El presidente ha dicho que "la reforma agraria se aplicará a las formas de producción y explotación antes que a los límites de la extensión predial".

Para las organizaciones campesinas más importantes —FFNOC, Ecuarunari y FEI— ello se prestaría a diversas interpretaciones: "No afectar la propiedad latifundista equivale a mantener en su actual congelamiento a los principales artículos de la Reforma Agraria promulgada en 1974". En ella se establecía que las tierras no cultivadas o insuficientemente trabajadas revertirían al Estado en un 80 por ciento. No existe un solo caso de aplicación de este punto de la ley.

El documento citado del CEDIS afirma: "El sector agrícola vivió entre 1972 y 1978 su tradicional crecimiento lento, con la particularidad de que las agro-exportaciones experimentaron una época de auge". La consecuencia fue una reducción en la producción para el mercado interno.

Hoy en Ecuador, país agrario y campesino, se debe importar azúcar, maíz, arroz, leche y muchos otros alimentos básicos que se pagan a precios de oro, agravados por la espiral inflacionaria y la crisis mundial del sector.

Mientras el pueblo ve escasear sus alimentos básicos, Ecuador cuadruplicó el valor de sus exportaciones de café (67 millones de dólares en 1973, 291 mi-

liones en 1978), duplicó las de cacao (27 millones en 1973, 50 en 1978) y elevó las de banano (110 millones en 1973, 167 en 1978).

"El problema —enfatisa el CEDIS— se profundiza con una política de créditos que dirige los recursos financieros al comercio en primer lugar, luego a la industria y en menor escala a la agricultura. Además, muchos créditos que debieron ser invertidos en la ampliación y mejora del aparato agrícola fueron desviados a actividades especulativas."

Los ricos cada vez más ricos

El destacado economista Leonardo Vicuña, vicerector de la Universidad de Guayaquil, aseguraba en 1978: "Jamás en la historia del país tan pocos ganaron tanto como durante el gobierno militar."

Personalidades como Rodrigo Espinosa, presidente del Banco Central, y jefes vinculados a la Junta Monetaria demostraron que la banca privada crecía gracias al apoyo estatal. Una burguesía sin vocación nacional, enervada por los fabulosos ingresos monetarios del petróleo y enferma de expectativas desmesuradas se enriqueció alzando los precios como en ningún país del continente, favorecida por el congelamiento de salarios, la legislación antiobrera y la inversión en actividades que relegaban una y otra vez a las masas ecuatorianas.

Sin capacidad empresarial, inútil para aprovechar las ventajas que el Estado le concedía generosamente, partidaria del contrabando en gran escala, evasora de impuestos y poco preocupada por la calidad de sus productos, la burguesía ecuatoriana demostró su incapacidad de acumular creativamente según los intereses del país. La aguda dependencia del Ecuador y la ausencia de industrias importantes repercutieron en los precios internos, sujetos a la inflación importada.

Y los pobres cada vez más pobres

La total anarquía económica,



Las diferencias sociales del Ecuador resumidas en este espacio geográfico de la costera Guayaquil: tugurios y modernos edificios. El gobierno de Roldós propugna el "desarrollo económico con justicia social".

carente de cualquier planificación, estimuló la inflación, el encarecimiento de la vida y la escasez de artículos de primera necesidad.

Los estudios de Vicuña señalan las consecuencias: en primer lugar, las clases populares son las más castigadas. Hacia 1978 el 10% más pobre de la población económicamente activa recibía el 2.5% del ingreso, mientras que el 5% privilegiado gozaba del 27%. En 1979 el 85% de los empleados ganan menos de 90 dólares mensuales.

Entre 1972 y 1977 los artículos de la llamada "canasta familiar" subieron un 80%. El poder adquisitivo del sucre en 1979 es apenas una tercera parte del de 1971.

El endeudamiento estatal

Entre 1971 y 1976 el Estado ecuatoriano cuadruplicó su presupuesto. Vicuña asegura que el

déficit fiscal subió 25 veces en seis años, o sea en un 2.600%.

¿Quién pagó la diferencia? El pueblo, con nuevos impuestos, el incremento de los ya existentes, la elevación de las tarifas de luz y agua. En contrapartida muchas industrias fueron exoneradas de impuestos, recibieron subsidios estatales y créditos generosos.

El resto del gasto estatal se destinó a obras suntuarias, pasos a desnivel, armamento y viajes de tecnócratas al exterior.

En julio, Esteban Cordero, presidente de la Federación Nacional de Cámaras de Comercio acusó al gobierno militar de "haber despilfarrado 11,000 millones de sucres en dos años" (387 millones de dólares).

En 1977 la deuda externa superó los mil millones de dólares y en 1979 sobrevino otro préstamo por 520 millones. En 1978 por cada dólar de exportación 25 centavos fueron a pagar la deuda. En 1980, se estima, la deuda externa llegará a 2,000 millones de dólares. Diez años atrás era de 231 millones.

Sin considerar los gastos relativos a las Fuerzas Armadas, el último ministro económico de la dictadura militar, Juan Reyna, adelantó que actualmente la deuda desborda los 1,748 millones de dólares.

El desafío ante Roldós

La lucha contra la dependencia, una de las banderas del actual gobierno, tendrá necesariamente que enfrentar la peligrosa situación financiera del Ecuador.

La desesperante marginalidad de la mayoría del pueblo, el desempleo abierto y el subempleo, el desaprovechamiento de las tierras agrícolas (sin cultivar en un 60%) y la industria (que no utiliza el 40% de su capacidad instalada), la irracional utilización de los recursos petroleros, el saqueo de la riqueza pesquera por buques extranjeros (particularmente norteamericanos) y otros importantes conflictos son los desafíos mayores al proyecto reformista de Roldós y Hurtado. El pueblo que depositó en ellos su confianza no podrá ser defraudado una vez más. □

ECUADOR

Bucaram: Queremos un capitalismo humanizado

Llevar a la realidad las aspiraciones del pueblo ecuatoriano y traducirlas en leyes justas es el planteo de Assad Bucaram líder del partido victorioso en las urnas, la Confederación de Fuerzas Populares, quien fue elegido Presidente del nuevo Congreso



Assad Bucaram

¿Cómo ve usted el triunfo de la Concentración de Fuerzas Populares después de 30 años de luchas?

—El triunfo de la Concentración de Fuerzas Populares (CFP) es la respuesta más clara a la insolencia, a la explotación de los privilegios. En nuestro país se sufre lo que en todas las naciones de América Latina, la explotación de los económicamente poderosos hacia los débiles. 40 ó 50 familias explotan al país, aunque para nosotros no todos los hombres de posibilidades económicas han explotado o pretenden explotar a sus semejantes. Hay personas ricas que invierten el dinero para lograr el progreso del medio, se conforman con utilidades justas. A esos ricos e inversionistas hay que alentarlos porque la inversión es necesaria; pero hay otros que con su dinero abusan, crean monopolios y le cierran las posibilidades a los otros.

—Cree usted que el cefepismo (de CFP, sigla de la agrupación de Roldós y Bucaram) es la herencia histórica del velasquismo?

—Entendámonos. El velasquismo fue también en su tiempo una acción del pueblo frente a estas mismas circunstancias que sigue atravesando el país; unos pocos que oprimen a la gran mayoría de los ecuatorianos.

—¿Qué opinión le merecen

P
Y

a in
una
blo-
selv
el V
mó
y de
selv
mó
era
el p
cha
rias
mac
taci

tial

em
da.
pra
bar
sió
se
bra
la.
res
dic
vez.
Es
tin
da
ne
bié
dí
o

y,
lo
el
co
la
un
gó
Fu
ra

8

AMÉRICA LATINA

los partidos que temen que una presencia mayoritaria de la CFP en el Congreso atente contra ciertos principios democráticos?

—La democracia es algo más que una fórmula electoral. La democracia es una forma de vida. En cualquier parte del mundo el que gana gobierna y le da al país y a la Nación la forma de vida que ha venido predicando. Im- planta sus principios. Lleva a la realidad las aspiraciones del pueblo. ¿Dónde vamos a ir a dar si tenemos un presidente *cefepista* y la dirección del Parlamento en otras manos? ¿Cómo hacemos realidad las aspiraciones con las que se ha identificado el pueblo? Usted sabe que los ideales tienen que concretarse en leyes que los traduzcan con fidelidad, de lo contrario serían simples ideas que a nada conducirían, a nada llegarían.

¿Se justificaría entonces, que la CFP pacte con sus enemigos tradicionales en este caso el Partido Conservador?

—Lo que nosotros hemos convenido con los conservadores es que haya un desenvolvimiento adecuado en las Cámaras.

—Pero los conservadores decían durante la campaña electoral que ustedes son comunistas.

—Nosotros no somos comunistas. Nuestra consigna: "el pueblo unido jamás será vencido", no es una expresión comunista, ni cosa por el estilo. Cuando nosotros empleamos esa expresión algunos dicen que es una consigna del comunismo chileno. Nosotros somos partidarios de la propiedad privada, que es el patrimonio que el hombre debe legar a sus descendientes. Pero esa propiedad privada debe estar en función social. Si más la necesita la sociedad que el individuo, tenemos que estar con la sociedad.

—Usted se mostró partidario de la implantación de una era de justicia social en Ecuador. ¿Cómo piensa que reaccionarán los conservadores?

—Nadie que goza de privilegios, quiere renunciar a ellos. Por más que sea derrotado en las urnas, por más que el pueblo los rechace, siempre los poderosos querrán mantener esos privilegios levantando la posibilidad de



En vos confío, la consigna de este mural dedicado a Bucaram, de la época pre-electoral.



"El Patán" es como popularmente se conoce a Bucaram, quien se declara miembro de un partido "nacionalista y democrático"

un golpe. Como nosotros hemos ofrecido abolir las leyes que constituyen privilegios para algunos y marginación para otros, los que gozan de esos privilegios ven mal nuestra incursión en el Parlamento ecuatoriano.

—¿Qué ideología tiene la CFP?

—Somos un partido nacionalista y democrático, que piensa que el país debe mantenerse bajo el sistema capitalista, pero de un capitalismo humanizado, que no constituya la explotación del poderoso hacia el débil. Los comunistas nos acusan de fascistas y los derechistas reaccionarios nos acusan de comunistas.

—El Partido Conservador del teniente coronel Rafael Armijos,

¿tiene ideales comunes con la CFP?

—El teniente coronel Armijos es una persona de magníficos atributos personales y humanos. Nosotros somos legisladores. Sólo las leyes justas pueden lograr la unión del pueblo. Con el señor Armijos en la vicepresidencia del Congreso, que yo presidiré, porque el pueblo me ha elegido presidente, garantizaremos el normal desenvolvimiento de las Cámaras. Es necesario un abrazo, una sonrisa. No los disimulos. Cuando haya trato justo entre los diferentes niveles sociales y económicos, entonces podremos decir que nuestro pueblo estará unido a través de la ley. (J. S.) □

PUERTO RICO

El sistema colonial va llegando a su fin

Ni Washington ni la burguesía local tienen soluciones viables para una isla donde crece día a día la conciencia independentista

Ramón Nenadich



Marcha contra la represión (foto Toño Fontán)

Actualmente Puerto Rico atraviesa una de las peores crisis institucionales de su historia. El sistema colonial establecido por los Estados Unidos en 1898 va llegando a su fin y de ello son conscientes los estrategas de Washington, que se desesperan por encontrar métodos para mantener la dominación.

Sucede que esta pequeña isla caribeña de 3,300,000 habitantes es el cuarto mercado de los Estados Unidos en el mundo y, por si fuera poco, el enclave estratégico más importante del

Pentágono en el Océano Atlántico.

Desde 1976 el gobierno de Puerto Rico es ejercido por un partido que aspira a la asimilación total del país al sistema federal estadounidense. Dirigido por el gobernador Carlos Romero Barceló, el Partido Nuevo Progresista —que no es ni lo uno ni lo otro— está decidido a convertir a Puerto Rico en el estado número 51 de la Unión.

Esta actitud agresiva del *asimilismo* colonial es nueva y responde fundamentalmente a la desesperación de un sector de la

pequeña burguesía y el empresariado local que intenta proteger así sus intereses económicos. La relativa debilidad de estas fuerzas propicia este tipo de ideología, ya que saben que sin la protección directa e inmediata de los Estados Unidos serían incapaces de sostenerse en el poder.

Pero el liderazgo de esta comunidad minoritaria no puede entender que no representa ni representará jamás el sentir nacional puertorriqueño. En su enajenación histórica y social, les resulta imposible compenetrarse

de las aspiraciones y la cultura de su pueblo.

En su desesperación estas fuerzas han llegado al punto de negar la existencia de una cultura nacional puertorriqueña, ignorando su notoria diferenciación con la cultura sajona. Basta señalar la persistencia del uso del idioma español, pese a todas las campañas en contra para demostrar sin mayores datos la identidad latinoamericana de los puertorriqueños. Y lo que más de ochenta años de ocupación colonial no pudieron borrar no desaparecerá por el hecho de agregar la estrella de Puerto Rico a la bandera norteamericana.

Por otro lado, si la reclamada *estadidad* puede ser una solución para la minoría dominante en la isla, no lo es para Washington. La Casa Blanca no está en condiciones históricas de echarse encima más problemas de lo que ya tiene.

Forzar la entrada a la Unión de tres millones de latinoamericanos hispanohablantes —que adquirirían de inmediato plena ciudadanía— colmaría la copa del enredo interno de un sistema en crisis. Máxime cuando la mayoría de los puertorriqueños no desea la *estadidad* como fórmula política.

Además, los Estados Unidos deberían enfrentar un fuerte rechazo internacional a la anexión, particularmente de los latinoamericanos, como quedó demostrado cuando el entonces presidente Gerald Ford anunció la incorporación de Puerto Rico pocos días antes de terminar su mandato.

El difícil panorama de la burguesía

Después de haber sido derrotados en la OEA por primera vez en la historia al proponer la intervención militar en Nicaragua, los Estados Unidos no tienen interés en crear nuevos puntos de fricción con América Latina. Y hasta el momento Carter y sus voceros se han hecho los sordos ante los reclamos de su gobernador en San Juan, evitando pronunciarse públicamente sobre el incómodo tema.

Pero tampoco cuenta Washing-

ton con muchas "alternativas viables" en la isla. El otrora hegemónico Partido Popular Democrático está siendo corroído por una crisis histórica. Aunque todavía cuenta con considerable fuerza electoral, carece de un liderazgo capacitado que le permita mantenerla durante mucho tiempo. Las pugnas internas ya han producido más de una escisión y continúan sin solución a la vista. La tendencia es más bien aumentar la disidencia interna a medida que se agrava la crisis de la estructura

colonial actual, de la cual el PPD es el único defensor.

El Partido Popular Democrático no tiene ya qué ofrecerle al pueblo. El sector de la burguesía colonial que representa ya no puede resolver los grandes problemas nacionales dentro del marco autonómico que propone.

Con un 40% de desempleo, alarmantes niveles de criminalidad e inestabilidad social y una inflación creciente, Puerto Rico necesita curaciones radicales. Y con un control cada vez mayor del gobierno federal norteameri-

Liberados patriotas puertorriqueños

Durante el desarrollo en La Habana de la VI Conferencia Cumbre de los No Alineados, se dio a conocer la noticia de la liberación de los presos políticos más antiguos del continente, detenidos en cárceles de los Estados Unidos. Se trata de los patriotas puertorriqueños, Lolita Lebrón, Irving Flores, Rafael Cancel y Oscar Collazo.

Junto con Andrés Figueroa Cordero, quien murió en marzo de este año, después de pasar más de 23 años en prisión, Lolita Lebrón, Irving Flores y Rafael Cancel estaban detenidos desde el 10. de marzo de 1954, cuando participaron en un ataque al Congreso norteamericano, con la consigna "Puerto Rico Libre".

Oscar Collazo permanecía en prisión desde 1950, cuando protagonizó una acción similar en la Casa Blair, residencia temporal del entonces presidente Harry Truman.

Los cuatro patriotas habían rechazado varias propuestas de indulto condicionado y advirtieron que no saldrían en libertad aisladamente, sino todos juntos. "Si aceptábamos la libertad con condiciones para nosotros, Estados Unidos se vería con el derecho de plantear la libertad con condiciones para Puerto Rico", señalaron.

El pueblo boricua los recibió pocos días después de la liberación con masivas manifestaciones, y un renovado compromiso militante.

Cuando preguntamos al Secretario General del Partido Socialista puertorriqueño, Mari Bras, su valoración del por qué de esta medida justo en ese momento, él afirmó:

"Es una victoria más de la VI Cumbre de los No Alineados y de la lucha que a nivel mundial se ha venido desarrollando en favor de la libertad de esos cuatro compatriotas.

Sabemos que el presidente Carter tenía el decreto autorizando la liberación sobre su mesa desde tiempo atrás. Sin embargo se decidió a firmarlo en medio del desarrollo en La Habana de la VI Cumbre para intentar disminuir en algo el impacto que esa conferencia estaba teniendo en la opinión pública mundial."

Otros dirigentes puertorriqueños señalaron la importancia de la liberación de estos patriotas en vísperas de la realización en México en el mes de octubre de una Conferencia Mundial de Solidaridad con la lucha de Puerto Rico por su independencia. □

P
Y

a in
una
bló-
selv:
el V
mó
y de

selv
mó
era
el p
cha
rias
mat
taci

tía

em
da.
pra
bar
sió
se
bra
la.
res
dic
vez
Es
tin
da
ne
bié
dí
o

y,
lo
el
co
la
un
gó
Fu
ra

cano sobre todos los aspectos de la vida local, es natural que los puertorriqueños vean en la soberanía plena —la independencia— la única vía de enfrentar sus problemas.

Sin embargo el Partido Popular Democrático sólo se anima a plantear la continuidad de la fórmula actual de Estado Libre Asociado. O sea, como decía Luis Muñoz Marín (fundador del partido en 1938), "la colonia, pero con una cadena más larga".

La posición de la izquierda

La izquierda puertorriqueña tampoco escapa a la crisis política. Dividida en múltiples organizaciones, no ha sido capaz de articular una estrategia adecuada que le permita aprovechar la coyuntura favorable para ubicar al imperio en la defensiva y forzarlo a reconocer la independencia.

La fuerza mayoritaria dentro del sector que reivindica la independencia es actualmente el Partido Independentista Puertorriqueño, de tendencia socialdemócrata. Su actuación es solamente electoral y por ello comienza a ser visto en algunos círculos norteamericanos como una fuerza a tener en cuenta para cuando se agoten las alternativas coloniales.

El Partido Socialista, por su parte, ha centrado su lucha en el campo internacional. En este aspecto ha logrado triunfos importantes como la reciente reafirmación del Comité de Descolonización de la ONU sobre el derecho de la isla a su autodeterminación. Sin embargo, muchos en Puerto Rico comienzan a decepcionarse ante la virtual ineffectividad de este tipo de resoluciones que carecen de fuerza para ser aplicadas.

Otras organizaciones menores de la izquierda puertorriqueña intentan formar un frente común. Entre éstas se cuentan la Liga Socialista, el Partido Comunista, el Movimiento Socialista Popular y el Partido Socialista Revolucionario. La movilización independentista cuenta además con el aporte de comités creados en torno a temas concretos, como el de Apoyo a Vieques, el Comité Pro Presos Nacionalistas (que ha luchado por la liberación de



Carlos Romero Barceló: hacer de Puerto Rico el estado número 51 de la Unión

Lolita Lebrón y sus compañeros, los presos políticos más antiguos del continente) y el Comité Soto-Rosado.

El Partido Revolucionario de los Trabajadores Puertorriqueños, que opera en la clandestinidad, intenta por su parte introducir un nuevo estilo en la lucha política.

El camino hacia la unidad de estas fuerzas es aún largo, pero en estos momentos muchas de las organizaciones patrióticas se aprestan a desarrollar un gran debate fraterno en el que esperan

limar diferencias para poder encaminarse hacia la formación de un movimiento de mayor peso nacional e internacional.

Dentro de esta tendencia también se ubica el movimiento obrero, cuyos esfuerzos se orientan cada vez más al independentismo. Muchos trabajadores ven agotarse sus aspiraciones dentro del sistema colonial y las crecientes dificultades económicas han elevado paralelamente la conciencia sobre el papel del imperialismo en Puerto Rico y la combatividad de las luchas sindicales.



Interrumpiendo las maniobras "Springboard", patriotas puertorriqueños ocupan uno de los objetivos a los que disparan los barcos de la Marina de Guerra de Estados Unidos

La respuesta armada

Junto a los movimientos huelguísticos se han desarrollado en los últimos años acciones armadas, por parte de por lo menos cuatro organizaciones clandestinas: los Comandos Revolucionarios del Pueblo, el Ejército Popular Boricua, los Voluntarios y las Fuerzas Armadas de Resistencia Popular.

Durante la huelga de la Unión de Trabajadores de la Industria Eléctrica, en 1978, se efectuaron más de 200 actos de sabotaje a las instalaciones de energía.

Pero el movimiento armado tuvo un grave revés el año pasado cuando dos jóvenes militantes fueron emboscados por la policía y los elementos extremistas del PNP: Cuando intentaban sabotear una instalación de comu-

nicaciones de la policía y el FBI, Carlos Soto Arriví, de 18 años, y Arnaldo Darío Rosado, de 24, fueron asesinados.

Su grupo había sido infiltrado por la policía y ésta los condujo a la trampa. En su interés por impresionar a Washington y demostrar que está dispuesto a acabar con las fuerzas independentistas, el gobernador Romero Barceló ni siquiera se preocupó por tomar prisioneros.

La reacción norteamericana fue la inversa, ya que el asesinato de los jóvenes contrarió el interés por tranquilizar los ánimos encendidos en la isla. No sólo la policía se contradujo en sus explicaciones sobre el hecho, sino que el propio gobernador fue atrapado entre opiniones y declaraciones discordantes, que prueban, fuera de toda duda, que no sólo estaba al tanto de la embos-

cada sino que contribuyó a planificarla.

Tema candente en la década del 80

El "caso de Cerro Maravilla", como el episodio pasó a ser conocido en la prensa, se convirtió en bandera electoral de la oposición. Los comicios para elegir gobernador serán en 1980 y el PPD aspira a retornar a la jefatura de la administración colonial. De lograrlo, la idea de la estadidad perdería su actual empuje, pero no se diluirá por ello la crisis de la fórmula colonial.

En las propias entrañas del monstruo, el gobierno de Washington está siendo jaqueado por las Fuerzas Armadas de Liberación Nacional, un grupo armado clandestino que multiplica los sabotajes en las grandes ciudades norteamericanas sin que hasta ahora el FBI pudiera evitarlos.

Así, en la década de los 80 el tema de la situación colonial de Puerto Rico se volverá candente. La lucha nacionalista de los boricuas se entronca cada vez más con la gran corriente liberadora latinoamericana.

En el auge de la lucha antisomocista en Nicaragua, doscientos jóvenes puertorriqueños se alistaron para combatir junto al Frente Sandinista. Ello alarmó al FBI, que emergió de las sombras para amenazar públicamente con procesar a todos quienes fueran a pelear contra Somoza.

Pero también aquí fracasó la represión y una gran columna puertorriqueña se aprestó a ofrendar sus vidas en aras de la libertad de un pueblo hermano. También lo harán por el suyo cuando las circunstancias se lo requieran.

Los puertorriqueños sienten que el momento de la independencia se acerca. La farsa colonial ya no puede sustentarse. El colonialismo es una fuerza en decadencia en todo el planeta y los estadounidenses comienzan a darse cuenta de ello. Si no actúan a tiempo para "alargar la cadena", la corriente patriótica en pronto aumento romperá los diques de contención, que ya hacen agua por toda nuestra América. □

VENEZUELA

Los rumbos del MAS

Dirigente del Movimiento al Socialismo, Teodoro Petkoff define a su partido como una "fuerza plebeya" y señala que lo han creado para luchar por el poder

Walter Tesch



Teodoro Petkoff y nuestro corresponsal en Caracas, Walter Tesch

Actualmente parlamentario y uno de los líderes máximos del Movimiento al socialismo, Teodoro Petkoff es hoy uno de los más activos dirigentes de la izquierda venezolana. En esta entrevista exclusiva para "Cuadernos del Tercer Mundo" concedida en Caracas a nuestro corresponsal Walter Tesch, Petkoff define el tipo de socialismo al que el MAS aspira, y afirma que para el pueblo de su país se acentuarán las dificultades en los próximos meses. He aquí sus declaraciones:

—El MAS es hoy la tercera fuerza electoral del país y la mayor agrupación política de la izquierda. Fogueado en dos elecciones presidenciales, atacado por unos y visto con esperanzas por otros, ¿qué evaluación hace de él y de la izquierda en el sistema político venezolano?

—Para entender la actual izquierda venezolana, habría que considerar que lo que hoy existe resulta de la reconstrucción de una izquierda que sufrió una gravísima derrota en los años 60,

cuando hasta 1967-68 participó en un intenso proceso de lucha armada contra los gobiernos de Acción Democrática (AD) de los presidentes Betancourt y Leoni.

La izquierda de entonces era prácticamente el Partido Comunista (PC), y el Movimiento de Izquierda Revolucionario (MIR). Este último nace como una disidencia de AD en 1960. Culmina la izquierda el período conflictivo, virtualmente destruida, con pérdida de militantes, sufriendo una derrota militar y política. Sus organizaciones profundamente afectadas, aisladas de las masas populares.

Los vínculos que llegó a tener el PC en el sector obrero, siendo la segunda fuerza después de AD, el MIR que nace como un gran partido de masas, en 1960, todo se había perdido.

El MAS y la reconstrucción

El MAS formalmente se constituye en enero de 1971, y así

iniciamos el largo camino de la recuperación. El PC, del cual nos desprendimos, se embarcó desde 1968 en un intenso debate balanceando el período vivido. De este debate que no viene al caso relatar ahora se dividieron las aguas y nosotros fundamos el MAS.

El MAS se diferenciará bastante del PC, del cual veníamos y del MIR que era un partido para-comunista, en términos de estructura organizativa, de sus objetivos, de su política y de los valores teóricos que manejaba.

A lo largo de estos 8 años hemos avanzado un largo trecho en el camino de reconstruir la izquierda y de crear un punto de referencia revolucionario, socialista, en nuestro país.

Pero las recientes elecciones nos muestran todavía cuánto queda por recorrer. No en el sentido de reconstruir, pues hoy ocupamos un espacio en el país mayor que en 1958 (caída de la dictadura de Pérez Jiménez), sino en el sentido de desbloquear el socialismo.

Una preocupación del MAS desde su emergencia, ha sido la de vencer los diques ideológicos, en el sentido estrictamente marxista del término, que existen en el pueblo venezolano respecto al socialismo. Intentamos superar las insuficiencias del pensamiento revolucionario, el cual no ha sido capaz de comunicarse con el país, de abrir vías de comunicación hacia la conciencia colectiva. Todo esto ha supuesto no sólo una exploración de tipo formal de la comunicación —cómo comunicarnos, cómo presentarnos— sino también una exploración en los valores mismos del movimiento revolucionario.

El socialismo y la democracia

Este proceso ha conducido al MAS a importantes conclusiones en relación a los problemas del socialismo y la democracia. ¿Cuál es la articulación entre democracia y socialismo? ¿Cómo se ensamblan estos conceptos, no sólo en el análisis teórico, sino en la práctica política cotidiana y en relación con el proyecto revolucionario?

Luego, ha supuesto conclusiones importantes sobre nuestra definición respecto a los centros mundiales de poder socialista, nuestra proclamación de autonomía respecto de ellos, y también ha supuesto importantes definiciones con respecto al país mismo y a sus peculiaridades.

En aquel momento, en 1971, llegamos a algo que por increíble que parezca, la izquierda no se había planteado de este modo: *El descubrimiento del capitalismo venezolano.*

El PC y el MIR, se movían hasta entonces según el criterio de esa especie de antimperialismo abstracto, que por otro lado ha sido bandera principal de la izquierda latinoamericana durante toda su historia. Tal situación llevaba a plantear la lucha del pueblo en términos de una confrontación con el imperialismo, haciendo abstracción del país, de sus clases sociales, y de los vínculos evidentes entre el imperialismo y un capitalismo que se va

desarrollando en nuestro país, inducido no solamente por la penetración del capitalismo extranjero, sino que pasa a formar parte del complejo de poder y de la dominación de clases en el país.

Sin una confrontación con este capitalismo, el antimperialismo se vuelve una abstracción, un fantasma. Por el contrario a partir de esa confrontación el socialismo deja de ser una abstracción y pasa a formar parte de la política real.

También hemos concluido respecto a un proyecto revolucionario, en el sentido de divorciarnos definitivamente de una versión estatista del socialismo para privilegiar la idea autogestionaria. El desarrollo de los poderes autogobernantes como rasgo esencial de un proyecto socialista. Rechazando toda versión burocrática paternalista y, desde luego, desde el punto de vista político, totalitaria, del socialismo.

Hemos asumido la tarea de diseñar un proyecto revolucionario que el venezolano común pueda apreciar como una salida, como una solución para las calamidades del capitalismo y no como una amenaza.

Las elecciones de 1973 y 1978

En 1973 el MAS participa por primera vez en el proceso electoral, en medio de la incompreensión de la izquierda, todavía marcada por el extremismo de la década de la lucha armada. Nuestra participación fue tachada como "revisionismo", "claudicación" y demás estereotipos semejantes de la fatigosa jerga tradicional de la izquierda. Hoy afortunadamente el resto de la izquierda ha abandonado aquel primitivismo en relación con las elecciones.

Pienso que tal como están las cosas, después de las elecciones del 78, donde el MAS alcanza 325 mil votos (un poco más del 60% de la votación), donde en conjunto con otros grupos la izquierda alcanza un poco más de 700 mil votos, 130% del total, se crea la posibilidad de acelerar el ritmo de expansión de la influencia de la fuerza revolucionaria en Venezuela.

Digo esto, porque creo que el resultado político de las elecciones es mucho más favorable que el resultado numérico. Ha ocurrido algo sumamente importante, la más importante institución política, el parlamento, se ha desbloqueado.

El papel del Parlamento

—¿Cómo encara el MAS su participación en el Parlamento y en los Consejos Municipales?

—Quisiera precisar algunas cosas primero. No soy de los que piensan que el Parlamento es el ombligo de la vida política. Sencillamente quiero decir que en Venezuela esta institución, que como poder del Estado es muy menguada, es sin embargo, el principal escenario de esa manifestación esencial de la lucha de clases, que es la confrontación interpartidista.

La acción en esta institución, articulada con las luchas de masas, con la actividad extraparlamentaria, permite eventualmente hacer resonar en aquel escenario la voz de la calle y proyectar desde allí la política sobre la calle, potenciando la politización de las luchas populares.

—¿Esto implica ya, una tesis del MAS en su relación con el Parlamento?

—De cierta forma eso es. Nosotros no formamos parte de esa izquierda que piensa las instituciones deliberantes del sistema sólo como parte de los mecanismos de dominación, que nos contaminarían si entramos en ellas. Por el contrario, hemos diseñado una estrategia que comporta entre otras cosas, insertarse y participar en estas instituciones, actuar en ellas para la expansión de una política revolucionaria, porque ellas en definitiva, en su constitución, llevan la huella de la lucha popular.

—¿Podría ampliar algo sobre esta relación del MAS con el Parlamento y su posición acerca del importante papel que jugarán los Consejos Municipales, como instancia de poder local?

—Perfecto, pero déjame redondear la idea anterior. La situación se nos presenta antes de las elecciones de 1978 con un Parlamento bloqueado, pues en el

P
Y

AMÉRICA LATINA

período pasado Acción Democrática (AD) tenía mayoría absoluta en ambas cámaras, reduciendo más aún el poder del Parlamento. El actual Parlamento en cambio nos presenta a AD y COPEI virtualmente empatados, ninguno de los dos tiene mayoría y no puede hacerla con el resto de los parlamentarios si no se incluye el MAS.

De modo que tenemos una posición bastante privilegiada. El MAS es la llave del Parlamento. Para donde se inclina el MAS se inclina cualquier mayoría en un momento determinado. Por supuesto esta posición privilegiada trae consigo los peligros del oportunismo o de las inhibiciones, una vez que por eludir los riesgos del primero podemos caer en la segunda posición.

Pero si nuestra acción vence estos dos obstáculos podremos ciertamente adquirir una resonancia política muy grande en el país dando al Parlamento una condición de caja de resonancia de la voz de la calle, vinculando las luchas populares a la vida política.

Esto permitirá una politización de estos procesos mucho mayor de la que hemos podido lograr hasta ahora. Esto permite visualizar un crecimiento mayor de nuestras fuerzas.

A pesar de que el poder municipal está menguado y desprestigiado, es el poder que está más próximo al pueblo, ocupándose de los problemas cotidianos. Desde luego allí no se resuelven los destinos del país, no se discute el petróleo, el hierro, etcétera, pero trata del ambiente, de la basura, del agua, zonificación, etcétera.

Hasta el momento los consejos municipales prácticamente han estado vedados a la izquierda debido al sistema electoral venezolano. Esto ha permitido el copamiento de los 191 consejos por los partidos que han dominado el país: AD y COPEI (social-cristiano).

La separación de su elección dará acceso a las fuerzas minoritarias. Nosotros atribuimos gran importancia a esto, pues en un país donde la corrupción es tan grande y la ineficiencia tan notoria, la presencia de un con-

cejal socialista, por mínima que sea su eficacia y su integridad, operará como factor de movilización y organización popular.

Por lo tanto, la lucha por estos poderes locales es sumamente importante como preparación de la conquista del poder, desde el punto de vista de un diseño revolucionario como el nuestro, en una estrategia que supone un camino hacia el poder por vía democrática.

—Dentro del esquema de virtual bipartidismo en Venezuela, ¿se puede establecer la hipótesis de que la izquierda a corto o mediano plazo no tendrá condiciones de elegir un presidente? ¿Qué significado atribuye el MAS, entonces, a las elecciones presidenciales?

—La primera vez que la izquierda lanzó un candidato propio, en 1973 definió una conducta y una estrategia. Hasta aquel momento la izquierda siempre había participado como fuerza adjetiva, en aquellos supuestos "frentes progresistas, democráticos y/o populares", cuyo eje han sido siempre fuerzas populistas de centro-izquierda o liberales.

A mi juicio, a lo largo de los años esto hizo que la izquierda se colocara en minus valía frente a los venezolanos. Si nunca se atreve a postularse como opción

de poder, pienso que crea un condicionamiento psicológico, pues el militante de izquierda se siente luchando por un futuro indeterminado, siente que no es un competidor real por el poder.

Nosotros sin embargo, si alguna conciencia adquirimos durante la lucha armada fue la de que somos luchadores por el poder, que hemos creado una fuerza política para luchar por el poder. Cuando en 1971 se organizó uno de estos consabidos frentes donde se metieron el PC, el MEP (Movimiento Electoral del Pueblo) y el MIR que estuvo a punto de ingresar, nosotros rechazamos toda presión para integrarlo.

El pequeño grupúsculo iba a lanzar su propio candidato. En el primer momento hubo risas. Sin embargo ese pequeño grupo, el MAS, emergió en 1973, como una fuerza política relativamente considerable, superior al agrupamiento frentista.

Por lo tanto, el lanzamiento de candidato presidencial tiene un significado político-psicológico importante, rompiendo un condicionamiento y un complejo.

La izquierda que se atrevió a postularse a sí misma es hoy el tercer polo, muy lejano de los otros dos, es cierto, pero en definitiva, hoy en Venezuela no hay sino AD, COPEI y la izquierda.



El Congreso venezolano: El MAS diseñó una estrategia para insertarse y participar



"Tenemos un proceso inflacionario bastante grande, para lo que era Venezuela antes"

Y dentro de ésta el MAS es la fuerza más importante.

El socialismo es un proceso de democratización

Ahora ¿en qué sentido nos diferenciamos de la izquierda tradicional? En el sentido de definir el socialismo como un proceso de democratización del país, de instaurar un Estado Socialista y de hacer de éste la palanca principal de un proceso de democratización. Entendemos el socialismo como la ampliación de las fronteras de la democracia y la libertad.

No pensamos que si en la economía se rompe la propiedad capitalista no importaría entonces que en la esfera política existiera una dictadura bestial. Hay un razonamiento que sostiene que la verdadera libertad sería la que se deriva de la inexistencia del capitalismo en la esfera de la economía.

Por el contrario, una apreciación verdaderamente marxista de la sociedad conduce a entender que es completamente imposible la liberación de los trabajadores de la dominación patronal, si en el plano político esta emancipación no se expresa, si efectivamente no existe un marco político-institucional en el país que torne posible el ejercicio de la libertad.

Por supuesto, estoy hablando del proyecto general, no estoy hablando de las contingencias que nos tocarían vivir en el momento del acceso al poder, de la

mayor o menor resistencia de las clases dominantes, frente a las cuales nuestra actitud tendrá mucho que ver con la naturaleza de su resistencia. Estos rasgos son demasiado importantes, esta es una diferencia fundamental entre nosotros y el resto de la izquierda.

—¿Esta es la definición del socialismo del MAS? ¿Del socialismo a la venezolana?

—¡Claro! ¡Así es! Es una diferencia capital, que nos lleva a rechazar toda versión de "dictadura del proletariado". Por el contrario, estamos en la búsqueda de formas políticas de transición que no sean éstas, en la comprensión de que la pluralidad de la sociedad no puede ser vulnerada.

El socialismo no puede ser entendido como una cultura y una política regimentadas por el monopolio de un partido. Como dijimos antes, socialismo no puede significar la sustitución de la propiedad capitalista sólo por la del Estado. Para nosotros la connotación autogestionaria y autogobernante del socialismo es muy importante.

Nuestra autonomía con respecto a los centros mundiales de poder socialista, también nos diferencia de otros sectores de la izquierda.

Por todo esto el MAS quiere poner en la calle un proyecto que no puede diluirse en una unidad determinada meramente por procesos electorales.

Desde luego, no somos ajenos a la necesidad de unificar las distintas fuerzas de la izquierda, co-

mo parte de un proceso, en el conjunto del cual se solventen estas diferencias. Hemos observado que en los últimos años varios grupos se fueron acercando a las posiciones del MAS. Esto nos complace y nos parece muy positivo.

Ahora, en esta coyuntura de las elecciones municipales por la posibilidad de ampliar la presencia de la izquierda en los consejos, podemos afirmar que un proceso unitario desde el punto de vista electoral es conveniente. Si esto se transforma en algo más que un paso meramente táctico sería muy bueno. Probablemente este acercamiento permita un mejor entendimiento de las políticas mutuas, limar asperezas y divergencias, pero no me hago ilusiones exageradas a este respecto.

—Podría decirnos cuáles son los principales problemas políticos que enfrentará el país y la izquierda durante el actual gobierno del democristiano Luis Herrera Campins.

—Los problemas políticos en nuestro país obviamente son aquellos que derivan del peculiar capitalismo que nosotros tenemos y su expresión política fundamental en el próximo período será el ejercicio del poder por parte del partido social-cristiano.

Entramos en un período en el cual la situación económica del país va a ser de dificultades, las vacas gordas se las comió Carlos Andrés Pérez. Ahora vienen las flacas para Luis Herrera. Un país petrolero, que posee ingresos colosales, ha conocido problemas



Teodoro Petkoff

derivados de una mala administración de los ingresos. Su deuda externa es de 10 mil millones de dólares y con tendencia a crecer. Al estilo del sha de Persia, se puso a financiar proyectos desmedidos, más allá de la capacidad real del país, tanto para administrarlos como para digerirlos. Ha tenido que endeudarse de tal forma que incluso no sería extraño que la deuda creciera, no solamente para financiar los costosos programas, sino para los gastos corrientes.

Todo esto tendrá los efectos conocidos sobre las reservas monetarias, el valor de la moneda y el costo de vida. Ya tenemos un proceso inflacionario bastante grande para lo que era Venezuela hace algunos años.

Esto significará una acentuación de las dificultades para el pueblo común y las clases medias en relación con el vivir cotidiano del transportarse, del comer, divertirse, etcétera.

Tenemos entonces problemas graves; un país administrado de modo irresponsable, donde un capitalismo voraz y muy agresivo se ha manejado para captar la mayor parte de los ingresos generados por el petróleo, creando serias dificultades para los sectores populares.

La intervención militar

—En América Latina la inestabilidad viene acompañada de incremento represivo. En tal sen-

tido ¿qué opina el MAS sobre la posibilidad de intervención militar?

—Bueno, hasta ahora en Venezuela pareciera poder descartarse razonablemente cualquier posibilidad inmediata de golpe militar. Desde luego estamos en América Latina y en un país donde la tradición de los golpes militares no es nada desconocida, pues de 1830 hasta 1958 vivimos de golpe en golpe.

Sin embargo, a lo largo de estos 20 años se ha dado un proceso de integración orgánica de una clase dominante burguesa. Si hace 20 años veía con desconfianza la democracia representativa, hoy yo diría que la burguesía venezolana ha internalizado los valores de la democracia representativa como mecanismo de dominación eficaz.

Por lo tanto, en ausencia de convulsiones serias de tipo social, no parece previsible que los militares intervengan, o que la burguesía venezolana sienta necesidad de crear un clima que conduzca a una intervención militar, al menos hasta donde uno alcanza a ver, a mediano plazo.

Me parece pues que el régimen democrático en Venezuela, políticamente hablando, luce relativamente estable. Además, nuestro deseo es de que se mantenga así y que el cambio revolucionario no haga otra cosa que profundizar y ampliar la democracia.

—¿Con esto quiere decir que ustedes no tienen una fórmula con respecto al acceso al poder?

—¡No!, no hay ni puede haber. Necesariamente diríamos que nosotros nos manejamos dentro de criterios de un proceso, no de un modelo pre-establecido, en cuyo altar sacrificaríamos todas las otras consideraciones.

Tenemos una idea de proceso, con un conjunto de valores, de finalidades y metas en nombre de las cuales desarrollamos este proceso. No somos una fuerza pragmática, no nos movemos sólo con las contingencias políticas. Obviamente, el curso del proceso nos va a ir diciendo de qué modo debe ser ajustada la táctica, a fin de que se adecúe a las finalidades estratégicas.

Frente al nuevo gobierno

—Volviendo al escenario político, nos gustaría que definieras los rasgos de la oposición que el MAS desarrollará en el gobierno de COPEI, pues Vicente Rangel, senador del MAS, en el momento del saludo a Herrera Campins por la victoria, declaró su posición de opositor.

—Tal vez para algún observador extranjero pudiera parecer innecesaria esta declaración, pues una fuerza socialista es obviamente opositora frente a un gobierno capitalista. En nuestro caso se trató de una declaración necesaria, pues en los primeros meses del gobierno de Carlos Andrés Pérez, el MAS asumió una conducta que fue sumamente polémica. Matizamos la oposición abriendo lo que podríamos denominar una carta de crédito al gobierno.

El gobierno de Carlos Andrés Pérez llegó en medio de una extensa euforia y entusiasmo popular, con un respaldo político que ningún gobierno había tenido y en el primer año inició un programa reformista que parecía tener mucho aliento. Incluso solicitó poderes especiales para aplicar su programa y nosotros votamos a favor. Pienso que actuamos correctamente, acompañamos al pueblo en la experiencia, no chocamos con aquel sentimiento de esperanza.

Sin embargo, menos de un año después fue evidente que la tensión entre las fuerzas populistas y socialdemócratas (presionadas por la izquierda y por su base popular) y los grupos oligárquicos, se resolvió a favor de estos últimos, perdiendo toda inspiración reformista el gobierno de Pérez.

En aquel momento hicimos algo importante que fue señalar cómo en una confrontación entre el reformismo avanzado y el capitalismo, nosotros no éramos neutrales. Por aspirar a un cambio revolucionario no íbamos a ser indiferentes ante cualquier perspectiva de avance reformista que pudiera ser posible. Lamentablemente Pérez no avanzó en este sentido.

La actual situación es diferen-

te. Herrera Campins obtuvo una victoria precaria. La gente muestra escepticismo. No tiene el Parlamento consigo. Económicamente el porvenir no luce nada favorable.

Entonces nosotros podemos prescindir de la contemplación que tuvimos con Pérez y declarar de una vez que vamos a la oposición. Naturalmente, una oposición que corresponda a lo que el MAS es. No confundimos la actitud opositorista con la estridencia, con el tremendismo.

Ejercemos una oposición que sea capaz, al lado de la crítica, de presentar una salida no solamente con respecto al socialismo como salida de todo, sino una solución posible dentro del marco de la actual situación.

No nos limitamos al ámbito parlamentario, sino que vamos a una acción de masas, a una acción popular; tenemos una presencia significativa en el movimiento obrero, algunos gremios profesionales, técnicos y en el movimiento estudiantil. Desde luego, entendemos que el ejercicio de la oposición no es meramente un acto académico o parlamentario, sino de movilización popular y de lucha.

-Sin embargo, se afirma que el presidente Herrera Campins representa al sector avanzado de la democracia cristiana...

-COPEI no es un partido con gran aliento reformista. Luis Herrera ha sido presentado como una especie de Tomic venezolano, el ala izquierda del socialcristianismo. Pero en COPEI no existe una voluntad de enfrentar ciertos poderes, como tampoco existió en AD, que tendría muchas más razones por su inspiración reformista más seria.

COPEI tiene vínculos más estrechos con la gran burguesía venezolana y un origen más conservador. Incluso algunos de sus líderes están vinculados a intereses confesionales muy retrógrados.

Luis Herrera parecería estar asociado a aquellas corrientes dentro de COPEI que hicieron suyas las tesis del "aggiornamento" de la iglesia del Vaticano II. Pero yo, francamente, soy escéptico respecto a sus posibilidades. Desde luego, me gustaría que pudiese tener éxito en aliviar ciertos

problemas populares, en hacer verdad todas sus ideas de organización del pueblo. ¡Ojalá! Esto no es malo. Pero, francamente, soy escéptico.

Insatisfacción interna y modelo ideológico

-¿Qué podría decirnos respecto a lo publicado en la prensa, donde se manifiesta que el MAS está insatisfecho con su desempeño electoral?

-Significa que pensábamos tener un resultado un poco mejor. Personalmente aspiraba a que el movimiento alcanzara 80% de la votación. No sería una victoria pero hubiera sido satisfactorio.

Aumentamos 100 mil votos, pasamos del 5.20% al 6.10%. Pero en las condiciones del inmenso peso de la polarización, del bipartidismo, creo que haber resistido nuevamente la polarización, la cual trituro los partidos que quedaron vivos de 1973, es un logro importante.

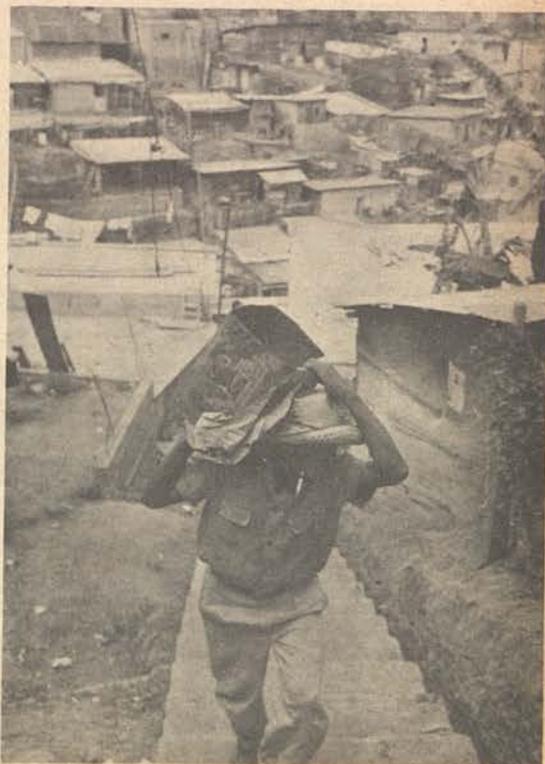
No estamos satisfechos, pero

tampoco deprimidos, ni nos consideramos derrotados, hay un resultado insuficiente pero no negativo.

-Se dice que el MAS renuncia a lo que se denominaría leninista para el ascenso al poder. ¿Qué podría decirnos al respecto?

-Efectivamente, nosotros venimos construyendo a través de un proceso de reflexión iniciado ya dentro del PC, una estrategia revolucionaria que no es la leninista, del partido de profesionales, que sería capaz en un momento dado, operando como Estado Mayor de la clase obrera, de producir el asalto al Palacio de Invierno.

La situación de Venezuela no permite ni siquiera soñar con una estrategia de esta naturaleza. Por el contrario, para nosotros la idea de una fuerza revolucionaria es la de un partido de masas, con vínculos orgánicos con el país, de una vanguardia revolucionaria -porque en definitiva todo partido es una vanguardia respecto a una o varias clases sociales- a ni-



Entramos en un período de dificultades. Se acabaron las "vacas gordas"

vel de las masas, fuertemente insertada en ellas.

No operando como una especie de director de orquesta, que le dice a las clases sociales cuál es su papel en la revolución: Tú clase obrera, vas hasta el final, pero tú campesino, que eres medio vacilante nos acompañas una parte; la clase media, que es más vacilante aún, no es más que un compañero de viaje, y a cada cual se le va atribuyendo su papel.

Nosotros nos sentimos como agentes de un proceso histórico, uno de ellos, no el único. No nos consideramos dueños de la revolución. Somos agentes en un proceso, en el curso del cual diversos procesos de orden social y político, producidos en distintos sectores sociales —capas medias, clase obrera, sectores marginales, campesinos— convergen en la dinámica social misma. No hay un "director de orquesta" que los hace actuar sinfónicamente.

Este proceso social debe tener una traducción política, tanto en procesos electorales como no electorales y cuyo desenlace en este momento nosotros no podemos prever. Puede tener un resultado favorable o no. No sé cuál va a ser. Desde luego será un resultado producto de esta acción de masas, en el cual en la lucha por los poderes, es esencial la utilización de la institucionalidad democrática.

Esto tiene que ver con el hecho de que Venezuela es como es. Esta no es la sociedad de la Rusia zarista, bloqueada por un despotismo feudal. Por el contrario, ésta es una sociedad democrática, abierta, más o menos operativa. A pesar del casi bipartidismo, es abierta, tiene un movimiento sindical relativamente dinámico, una prensa relativamente libre, dentro de las condiciones de un país capitalista.

Esta es la sociedad venezolana, para esta sociedad ésta es nuestra estrategia. No pretendemos que sea modelo exportable, ni que tenga que parecerse a cualquier otro país latinoamericano. Obviamente, si aquí hubiera una dictadura militar, probablemente nuestra estrategia sería distinta, pero mientras estas condiciones

no cambien, ésta será nuestra estrategia.

—Según tengo entendido, el Partido Comunista Italiano apoyó o ha mirado con simpatía al grupo que dio origen al MAS.

—Cuando se produjo la división en el PC venezolano que dio origen al MAS, el PC italiano, por razones perfectamente comprensibles, que tenían relación con su propia política, fue uno de los poquísimos partidos comunistas que no nos condenó ni nos anatematizó. Por el contrario nos tendió la mano.

Nosotros habíamos roto con la "tercera internacional" y nuestra ruptura con el movimiento comunista significó una ofensiva bestial a escala internacional.

El PC italiano, que venía trabajando en una reflexión autónoma y abriendo un camino nacional hacia el poder, como es lógico tenía que entendernos. Se negó a condenarnos y estableció relaciones formales con nosotros. También con el PC español tuvimos buenas relaciones. Rumania tampoco participó en esta condena colectiva y mantuvo sus relaciones.

—¿Qué política desarrolla el MAS en relación al movimiento sindical?

—En estos últimos años hemos experimentado un cambio en relación a apoyos sociales. Ciertamente, cuando nacimos teníamos un fuerte componente estudiantil. Electoralmente hablando, en 1973 nuestra votación fue en buena parte de los sectores de clase media.

Ahora, el análisis de los números y de las zonas electorales revela un fenómeno interesante; se produjo un desplazamiento, perdimos parte de nuestra votación de la clase media y crecimos enormemente —en relación a nuestro tamaño— en los sectores obreros y populares en general. Yo diría que hoy el MAS es una fuerza plebeya, cosa que me satisface enormemente.

Por otro lado, desde el punto de vista de la institucionalidad sindical, el MAS posee una presencia relativamente significativa en el movimiento obrero. Para decirlo en números; cuando nacimos no teníamos 50 miembros

del MAS ocupando puestos en Juntas Directivas de los sindicatos, hoy existen más de 1,500 compañeros masistas como dirigentes sindicales. De hecho, somos la fuerza más importante en el movimiento obrero, dentro del conjunto de la izquierda.

—En términos de estructura organizativa, ¿qué es lo peculiar del MAS?

—Lo peculiar del MAS no es su estructura organizativa. Esta es piramidal: base, cuadros intermedios y cúspide. El problema es cómo asegurar un funcionamiento democrático. Todo esto se plantea en el famoso "centralismo democrático", el cual generalmente es más centralismo y menos democracia.

¿Cómo aseguramos entonces el funcionamiento democrático? A través de la libertad de crítica, el debate público de los problemas e incluso garantías a eventuales minorías.

Desde luego el aprendizaje es difícil y la formación autocrática aparece con frecuencia. También existen problemas de otro orden, enfrentamientos internos, problemas personales, etcétera. Pero en lo fundamental podemos considerar satisfactorios los avances en este campo.

—¿Cómo trata el MAS, con su planteo socialista de poder, la "cuestión militar"?

—Nosotros creemos que los venezolanos uniformados constituyen una categoría importante para el futuro del socialismo. Creo que a lo largo de estos años se irá dando un desbloqueo de muchos de ellos en relación a nosotros y a la idea del socialismo.

En el parlamento hacemos parte de la Comisión de Seguridad y Defensa donde dialogamos con frecuencia con los militares, las relaciones han sido de respeto y cordialidad.

En Venezuela los militares se están abriendo cada vez más a la sociedad, ingresando en carreras paralelas a las de las armas, participando en cursos universitarios, lo cual contribuye a romper el aislamiento de casta. El ejército no es impenetrable: si el país se abre al socialismo; ¿por qué las Fuerzas Armadas habrían de permanecer indiferentes al proceso? □

URUGUAY

Silenciosa crisis ministerial

Valentín Arismendi



El decaimiento de la economía afecta a todos los sectores, particularmente a las Fuerzas Armadas, preocupadas por los apremios económicos de la tropa. Si bien la crisis ministerial se resolvió sin mayores consecuencias, queda latente el problema de fondo: el poder cívico-militar tal como está funcionando no responde a los requerimientos actuales del propio régimen

Rafael Hernández



El costo de la vida se multiplicó por quince en los seis años de régimen cívico-militar

En medio de un criterioso silencio el gobierno uruguayo superó una crisis ministerial que llegó a amenazar, en algún momento, la estabilidad de todo el andamiaje cívico-militar impuesto al país hace seis años. A la postre, el mismo se redujo al alejamiento de un Secretario de Estado (Ganadería y Pesca) y sólo por un altercado personal ajeno al problema de fondo.

El centro del temporal estuvo en la situación económica, cuyo decaimiento preocupa a distintos niveles.

El proceso de la crisis política se dio por concluido con una manifestación pública de las altas jerarquías castrenses, reiterando confianza al ministro de Economía, Valentín Arismendi.

En el curso del proceso se llegó a barajar la posibilidad — como hipótesis de trabajo — que el sector militar prescindiese de su contraparte civil, asumiendo totalmente la responsabilidad del gobierno. Planteo éste que aún está latente.

El origen del problema, difícil de detectar, se atribuyó a la creciente preocupación de los militares por los apremios económicos que viven los sectores populares (más de un 20 por ciento gana menos de 90 dólares mensuales) y también el de la tropa del ejército y la policía.

La Junta de Oficiales Generales (JOOGG) consideró que la angustiante situación deriva de la aplicación en forma ortodoxa e inflexible de la teoría de liberalismo económico a la política oficial del Ministerio de Economía, y a que *"la inflación obedece tanto a factores internos como a la presión de la compleja situación económica internacional"*.

Deterioro del poder adquisitivo

Para tener una idea de esos apremios conviene recordar que según las estadísticas oficiales, el costo de la vida se ha multiplicado por quince en los seis años de gobierno cívico-militar, en tanto los salarios sólo se multiplicaron por diez.

Esto significa un deterioro del



Los intendentes y el Comandante en Jefe del Ejército

Se informó en Montevideo el pasado 8 de agosto en la prensa local que el comandante en jefe del Ejército, teniente general Luis Queirolo, convocó una reunión con todos los intendentes municipales del país. Los intendentes son la autoridad administrativa de mayor jerarquía en los 19 departamentos en que está dividido el Uruguay.

La reunión se realizó en el Comando General del Ejército y trató sobre "disponibilidad de terrenos para apoyar el plan de viviendas del Banco Hipotecario y asignaciones familiares, la construcción de plazas de deportes y gimnasios y la modificación de vivienda por contratos hipotecarios".

Como es obvio, ninguno de estos temas pertenece a la esfera castrense, por lo que el hecho originó comentarios entre los analistas políticos. Se preguntaban, por ejemplo, con qué autoridad había decidido convocar la reunión el Comandante en Jefe del Ejército, cuando en verdad el poder municipal no depende jerárquicamente de él, y por otra parte, por qué el ejército está repentinamente tan interesado en apoyar los planes de construcción de viviendas populares. □



Los cuadros del ejército piden la baja porque son mejores las condiciones que ofrece un trabajo en la iniciativa privada

Las condiciones laborales

Según los últimos datos oficiales de la Dirección de Estadísticas y Censos, el 51 por ciento de los uruguayos trabaja más de las 8 horas diarias reglamentarias, porque la necesidad los obliga. Las mayores jornadas se detectaron en el transporte colectivo, donde se cumplían hasta 18 horas diarias de labor y en la industria de productos alimenticios, bebidas y tabacos.

La población activa disminuyó en 1978 de un 41.8 por ciento en el primer semestre a un 41.1 en el segundo. La misma encuesta señala que un 56.9 por ciento de los empleados trabaja en el sector privado, mientras un 23.5 lo hace en el sector público. Los datos oficiales constatan una disminución del salario real, en el período comprendido entre marzo del 78 y marzo del 79, de un 8 por ciento del valor adquisitivo.

Las jornadas diarias para redondear un sueldo decoroso (de 200 a 250 dólares mensuales, que muy poca gente gana) nunca bajaron de 15 a 18 horas.

Siempre según datos de la Dirección de Estadísticas y Censos, la población trabajadora total del Uruguay en 1978 es la misma que en 1968. La nueva política económica del gobierno (que publicitó el incremento ocupacional ampliamente) sólo permitió arrimar los índices de empleo actuales a las cifras más altas de la década del sesenta.

La tasa de desocupación que era de 8.4 en 1968 tuvo un breve descenso en 1971, alcanzando un índice de 7.6 para aumentar nuevamente a un 9.6 por ciento en 1978, sin considerar el crecimiento vegetativo de la población.

El economista Luis Faroppa, quien analizó recientemente la desocupación en el Uruguay, afirma que la mayor desocupación se da entre los jóvenes. La mitad, aproximadamente, de los desocupados son jóvenes menores de 24 años; está creciendo entre los jefes de familia y cónyuges, considerando los porcentajes de años anteriores y también se amplía en los trabajadores más capacitados (con enseñanza primaria completa, secundaria y universitaria, así como normalistas). El mencionado economista cita, además, fuentes que indican un incremento en el número de subocupados, tanto en valores absolutos como relativos. □



Aparicio Méndez. Su puesto estuvo cuestionado: hubo una posibilidad concreta de que las Fuerzas Armadas asumieran la totalidad del poder

30 por ciento en el poder adquisitivo de los trabajadores. En cuanto a la tropa, se informa que un soldado de segunda —último grado del escalafón— gana unos 65 dólares por mes con comida y habitación.

La insuficiencia de esa dotación, parecería reflejarse en las bajas que se producen en los cuadros del ejército, por la tentación que significan mejores retribuciones en el sector privado. Principalmente en la industria de la construcción, que está experimentando un auge poco visto, debido a la inversión de "dinero negro" de argentinos y brasileños.

Algunos círculos castrenses temen que la opinión pública atribuya toda la responsabilidad

de esta situación a las Fuerzas Armadas, sin tener en cuenta que, si bien éstas ejercen el poder real, éste es aplicado en sus resortes políticos por los civiles, que no siempre contemplan ni reflejan en sus actos los puntos de vista de los militares. Desde esta premisa es fácil pasar a la conclusión más drástica: que las Fuerzas Armadas uruguayas asuman totalmente la responsabilidad, tomando a su cargo todos los resortes del gobierno.

La hipótesis, que según estas versiones implicaría desechar el cronograma político para la restauración institucional (que prevé elecciones en 1981) fue descartada por la cúpula militar que optó por imponer al Ministerio de Economía ligeras rectificaciones a la política oficial.

La negociación no fue fácil: pero las Fuerzas Armadas obtuvieron concesiones sustanciales. Entre ellas se pueden notar las medidas de vigilancia y eventual corrección de excesos en la libre contratación de las viviendas, la tarificación paraoficial de la carne congelada, el aplazamiento de

los aumentos de las tarifas de los servicios públicos de agua y energía eléctrica, y de los combustibles, y la admisión de aumentos de salarios por encima de las cifras porcentuales calculadas por el Ministro de Economía para el resto del año.

Se mantiene la reforma tributaria

Ninguna de estas proyectadas mejoras se han asomado sonrientes a las clases populares, las que continúan aguardando. Se obtuvieron, eso sí, mejoras para el personal de tropa, equiparándolo a los funcionarios civiles del Estado a cambio de ahorros en el presupuesto militar. Los oficiales obtuvieron un aumento del 45 por ciento, que ya han cobrado.

A cambio de estos suculentos aumentos, los militares retiran sus objeciones a la reforma tributaria —sobre la cual el ministro Arismendi, que la considera su obra magna, hacía cuestión de carterá— aunque estableció el compromiso de introducirle mo-

dificaciones para atemperar su impacto sobre el consumo popular.

El proceso de alejamiento del ministro de Agricultura y Pesca, Jorge León Otero, fue paralelo a la otra crisis, pero es ajeno a sus causas. Un problema de índole administrativo dio lugar a una fuerte discrepancia de Otero con el comandante de la Marina, vicealmirante Márquez, que se definió con la renuncia del Secretario de Estado.

En cuanto al cronograma de institucionalización, se mantiene en todos sus términos, a pesar de que en un reportaje difundido en Buenos Aires —capital argentina— el designado presidente Aparicio Méndez, señaló que el cronograma no era una decisión oficial del gobierno, sino un compromiso personal. Ello conllevó vacilaciones en los observadores.

La cúpula militar ha ratificado en distintas oportunidades la vigencia del plan político y, recientemente, en forma privada, lo hicieron altas jerarquías del ejército. □

Secuestros internacionales

Dos niños uruguayos, secuestrados en Buenos Aires junto a sus padres en septiembre de 1976, fueron localizados en Chile, tres años después, en un episodio que conmovió a la opinión pública en los tres países.

Anatole (entonces de cuatro años) y Lucía Eva (16 meses) presenciaron, el 26/9/1976, cómo su padre (Roger Julien) y su madre (Victoria Grisona, herida por sus captores) eran secuestrados de su casa en Buenos Aires.

Oficialmente no se ha vuelto a saber de ellos. Tal vez la madre haya muerto. Hay indicios, sin confirmación oficial, de que el padre estaría detenido en Montevideo.

Los niños seguramente representaban un problema para sus captores (probablemente paramilitares argentinos al mando de oficiales de la "División 300" uruguayo). En casos similares es sabido que han habido niños fusilados junto a sus padres. Otros fueron entregados en custodia al personal de tropas. Pero como ello implica el riesgo de que los abuelos u otros familiares los encuentren —como ha sucedido— y vuelvan a atraer la siempre odiosa atención de la opinión internacional sobre el tema, los captores resolvieron "deshacerse" de los niños en Chile.

Con evidente complicidad de autoridades chilenas, los niños fueron introducidos clandestinamente en el país (se supone que a través de la "Colonia Dignidad", frecuentemente denunciada como centro de torturas) y "aparecieron" en la plaza de Valparaíso, tres meses después, donde los "encontró" un carabinero que los trasladó de inmediato a un orfanato.

En julio de 1979 una asistente social chilena, de paso por Caracas, reconoció a los niños en fotografías de un

boletín de solidaridad que denunciaba su desaparición.

Se movilizó la Comisión de Derechos Humanos del Arzobispado de San Pablo, Brasil, la Oficina del Alto Comisionado de la ONU para los Refugiados en Santiago, la solidaridad internacional, y finalmente doña Angélica Cáceres de Julien localizó a sus nietos en el hogar de un dentista chileno que los había adoptado sin conocer toda su historia.

El final todavía no es feliz. Una juez chilena debe dictaminar sobre su destino. El drama humano que subyace en esta opción fue ampliamente comentado en la prensa chilena, mientras que la uruguaya ocultó el tema. Pero los periodistas que escandalizaron sobre los "padres tupamaros que abandonan a sus hijos" no se preocuparon por indagar sobre un caso flagrante de secuestro internacional que involucra —una vez más— a los aparatos represivos de tres países.

Mientras tanto, en el año internacional del niño, los abuelos de Mariana Zaffaroni, secuestrada también en Buenos Aires junto a sus padres y el matrimonio Julien, rastrollan todo Chile en busca de su nieta, que tenía entonces apenas 18 meses.

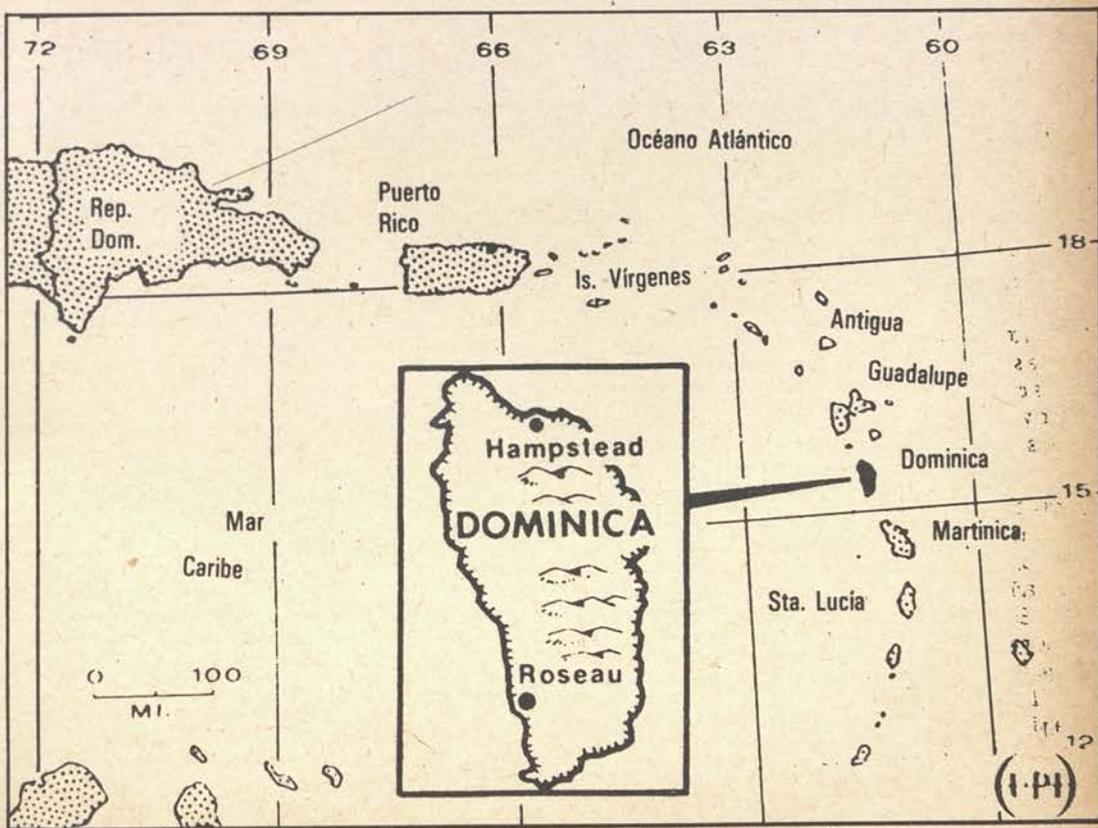
Ni siquiera tienen esa esperanza —aunque no abandonan la búsqueda— los abuelos de Amaral García, cuyos padres fueron fusilados en Uruguay en 1974 cuando el niño tenía tres años, y los de Simón Méndez Riquelme, secuestrado en Argentina en 1976 junto a su madre (ahora presa en Montevideo), cuando el niño apenas tenía veintidós días de nacido. □

DOMINICA

Tras la caída de Patrick John

El gobierno interino establece rápidamente vínculos más estrechos con el resto de las islas caribeñas y lleva adelante el proceso contra los miembros del régimen depuesto

CARIBE



Dos meses después de la conmoción política que depuso al régimen de Patrick John, vinculado a Sudáfrica, la isla caribeña de Dominica afronta graves dificultades económicas. Los informes provenientes de Roseau, la capital de esta recién independizada ex-colonia británica, indican que la economía de monocultivo de la isla (banano) aún no se ha recuperado de la huelga nacional que contribuyó a sacar a Patrick John del mando en junio. La agricultura contribuye en un 95 por ciento a los ingresos totales por concepto de exportaciones. El banano domina toda la actividad agrícola, aunque se cultivan cítricos, cocos, café, cacao y una serie de verduras. El sector agrícola contribuye con cerca del 50 por ciento del producto nacional bruto.

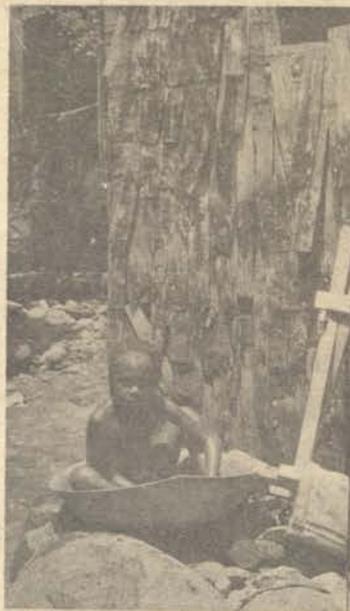
Una reciente decisión por parte del gobierno conservador británico, en el sentido de retener el paquete de ayuda a la independencia de Dominica, ha sido un rudo golpe para las 80,000 personas de la isla, pauperizadas en su mayoría. El primer ministro interino Oliver Seraphim anunció en Roseau, recientemente, que recibió información desde Inglaterra indicando que se revisaba el paquete de ayuda para la isla, el cual fue aprobado en noviembre del año pasado cuando la isla adquirió su independencia.

Seraphim indicó que esta revisión podría significar un retraso hasta 1980-81. El gobierno interino negocia con el Banco Caribeño para el Desarrollo (BCD) un programa de auxilio de 18 millones de dólares norteamericanos, pero incluso esta asistencia, si llega, será muy poco para suministrar el estímulo necesario para una economía que se ha dejado desarrollar de una manera inestructurada y que ahora se encuentra destrozada. La capacidad manufacturera es mínima existiendo solamente una actividad en pequeña escala en fabricación de ladrillos, confección, vulcanización de llantas, embotellamiento de bebidas y elaboración de piezas de acero.

No existe ganadería y aunque rodeada del rico mar Caribe, Do-

minica no tiene industria pesquera. La isla se encuentra hoy todavía en un estado de tensión. El periodista jamaicano Peter Midwynter, informando desde Dominica en el "Sunday Sun" de Jamaica, señaló que firmes medidas de seguridad se han adoptado para impedir que huyan del país John y otros miembros de su antiguo régimen. Las fuerzas de seguridad de la isla, ayudadas por la milicia popular, patrullan constantemente, especialmente las áreas costeras.

El gobierno interino de Seraphim obtuvo el mandato popu-



Establecer vínculos estrechos con las otras islas caribeñas

lar a través del Consejo para la Salvación Nacional (CS) para adelantar el propósito de procesar a John y a otros miembros de su depuesto gobierno. El CSN es la agrupación de amplia base popular que encabezó el movimiento para deponer al gobierno anterior. Midwynter informó que John vive ahora en su casa privada en una colonia que domina la Bahía de Roseau. El periodista describió al ex-primer ministro, quien se autocalificaba de "coronel" y afirmaba poseer (sin prueba alguna) un título de doctor en metafísica otorgado por una universidad estadounidense, co-

mo "perturbado y solitario". Vic Reviere, ex-ministro de Finanzas, y Leo Austin, ex-procurador general, y el ex-ministro de relaciones exteriores, han sido acusados de fraude. Ambos comparecieron hace dos semanas ante los tribunales. Reviere fue arrestado por la policía a pocas horas de su programado vuelo a Miami. Los dos hombres se encuentran ahora en libertad bajo fianza y deberán comparecer nuevamente en la corte para su juicio.

John es todavía miembro del Parlamento, status que probablemente perderá durante las próximas elecciones en noviembre. Por el momento sin embargo, no puede retenerse el pasaporte y sigue gozando de privilegios parlamentarios puesto que contra él no se han formulado cargos formales.

Dominica ingresó a los titulares del mundo el 29 de mayo cuando la fuerza de defensa actuando bajo órdenes de John, disparó contra una multitud de 13,000 manifestantes. La manifestación era contra la promulgación de dos leyes encaminadas a limitar el poder de los sindicatos y a colocar limitaciones a la libertad de prensa. Un hombre y una criatura de brazos murieron durante la confrontación bajo las balas militares y la isla entera se levantó contra John. Para complicar sus problemas, surgieron las revelaciones sobre los tratos secretos de su administración con Sudáfrica. Su gabinete se derrumbó, y después de aferrarse tercamente al poder, John fue finalmente obligado a abandonar el cargo en junio. El gobierno interino ha acudido rápidamente a establecer vínculos más estrechos con el resto de las islas caribeñas, incluida Granada cuyo gobierno revolucionario era tratado con hostilidad por John.

Seraphim ha expresado su temor de que si Inglaterra retiene la ayuda, esto podría ocasionar un efecto desestabilizador en materia económica. También está preocupado por los informes, según los cuales los funcionarios del mercado de Gran Bretaña han comenzado súbitamente a expresar su insatisfacción por la calidad del banano de las Islas de Barlvento. □

¿Y si los pozos arden?

Las divisiones aero-transportadas del sur de los Estados Unidos tienen los planes listos, no faltan armas ni transporte, pero Washington vacila en ordenar la ocupación militar de los pozos de petróleo árabes. Teme que sus paracaidistas sólo encuentren hogueras y eso sería el caos para el sistema capitalista. La etapa actual es de negociaciones, por un lado, y de "guerra sucia" del otro, pero también ahí los estrategas chocan con un obstáculo insuperable: la exigencia árabe de una Palestina independiente

Neiva Moreira





Quiero que Carter sepa que el día que su gobierno piense ocupar los yacimientos petrolíferos del Medio Oriente, la Resistencia Palestina posee el detonador que pondrá fuego a la pólvora."

Con esta frase sintética pero de comprensión fácil, el líder de la Organización para la Liberación de Palestina (OLP), quiso precisar los alcances del poder de intervención palestino en este problema y advertir a Carter sobre los peligros de la ocupación armada del Medio Oriente que algunos estrategas planifican en el Pentágono.

Algunos días antes, en una entrevista concedida al canal estatal de televisión de México, Yasser Arafat recordó que la problemática del Medio Oriente puede ser simbolizada en dos "P": petróleo y Palestina.

Por su parte, el ministro de Petróleo de Arabia Saudita, jeque Yamani, en declaraciones a una publicación francesa, llamó la atención sobre la urgencia de solucionar el problema palestino y dijo que un simple petrolero hundido intencionalmente en determinados puntos de la ruta del Golfo Árabe causaría una catástrofe internacional. Agregó que los palestinos están, sin duda, en condiciones de hacerlo.

La dependencia del sistema

capitalista respecto al petróleo árabe es conocida. Los Estados Unidos importan de los países de la OPEP cerca de la mitad de lo que consumen y gran parte procede de los países árabes e Irán; Japón casi todo y Europa Occidental un volumen considerable. África del Sur e Israel —que son peones de la estrategia capitalista— no producen petróleo y lo mismo sucede en países de América Latina que dependen del crudo árabe. Brasil importa de Irak la mitad del casi millón de barriles que necesita diariamente y cerca del 30 por ciento de Arabia Saudita, Libia e Irán.

Cualquier interrupción en el flujo del crudo provocaría, pues, un caos económico en Occidente y eso podría suceder si los Estados Unidos intentasen ocupar por la fuerza los pozos árabes. Un alto porcentaje de los técnicos y trabajadores del petróleo en el Mundo Árabe son palestinos, militantes de la Resistencia. Eso sin mencionar a los otros árabes que, de una manera u otra, apoyarían medidas de represalia en caso de ocupación militar.

Los Estados Unidos tienen, pues, motivos muy objetivos para preocuparse por la situación en el Medio Oriente. Además del petróleo se concentran allí factores estratégicos que le son prioritarios: la proximidad de la Unión Soviética, el control del Mediterráneo, el Canal de Suez —clave de la ligazón Occidente-Oriente—, la ruta del Asia Central, con un polo muy importante en Afganistán.

Un concepto petrificado de la historia

Parece inconcebible que un grupo calificado de planificadores, apoyado en métodos sofisticados de análisis y un poderoso aparato de información, no tenga condiciones de formular una política y de sensibilizar a los lí-

deres del Estado, para reorientar el proyecto energético de los Estados Unidos de modo de hacerlo menos dependiente y vulnerable.

Pero lo cierto es que, a pesar del "proyecto independencia" anunciado en épocas de Nixon-Ford y otros intentos posteriores, nada serio se hizo. Y aun después del dramático discurso televisivo de Carter al respecto, las encuestas revelaron que la mayoría de los norteamericanos ni siquiera creen que exista "crisis energética".

Lo que ocurrió no fue casual. Los planificadores de Washington parten de una concepción petrificada —y por tanto inmutable— de la Historia. Para ellos Irán iba a permanecer eternamente subyugado a los intereses geopolíticos de los Estados Unidos y el Golfo Árabe —sobre todo Arabia Saudita— sería, por mucho tiempo, el lago petrolero cautivo de las "Siete Hermanas".

Fue a partir de esta convicción que se diseñó un proyecto económico, totalmente basado en el despilfarro de los energéticos, comprados a precios irrisorios a los productores del Tercer Mundo.

Para dominar el área de producción de petróleo, el Pentágono estableció bases que le parecían invulnerables: la red militar integrada por Israel, Irán, Etiopía y Arabia Saudita, además de Turquía. Los turcos e iraníes deberían vigilar a la Unión Soviética; Etiopía y Arabia Saudita controlarían el complejo estratégico del Mar Rojo, los sauditas y el sha el Golfo y los accesos al Indico.

Las revoluciones de Etiopía y de Irán modificaron radicalmente la situación en esos países, cuyos gobiernos asumieron posiciones independientes en relación a los Estados Unidos. Los turcos comenzaron a vacilar, sin desear ser el peón en la confrontación estratégica con la Unión Soviética, y los sauditas se apartan de El Cairo, acercándose a Teherán





y amenazando incluso con establecer relaciones con la Unión Soviética. Todo ello ha ido ampliando el aislamiento militar y diplomático de Israel, cuya política expansionista es sistemáticamente condenada, además, por los No Alineados, mayoría absoluta en la Asamblea General de la ONU.

El aparente éxito de Campo David

Los acuerdos de Campo David y de Washington fueron aparentemente un esfuerzo exitoso de la Casa Blanca para restablecer —con el apoyo del gobierno de Sadat— su posición estratégica en la región. Y decimos que fue una victoria aparente porque en ellos no se tomó en cuenta la trascendencia del fenómeno palestino. Con su concepción petrificada de la Historia los estrategas de Washington no percibieron que este fenómeno es un acontecimiento decisivo de nuestra época y no un irredentismo circunstancial de minorías fanatizadas por la guerrilla y el terrorismo.

Ignoraron la cuestión palestina, que reúne todas las condiciones para ser el gran polarizador de las tendencias en el Mundo Árabe. A pesar de las contradicciones y de los avances y retrocesos que caracterizan la política de este conglomerado de naciones, pasó desapercibido para Washington un hecho: que son más sólidos de lo que parecen los lazos que unen a los árabes. Sobre todo, desconoció (o aparentó hacerlo) el papel de aglutinador ideológico y de factor de convergencia que la Resistencia Palestina desempeña en la región.

Carter daba por segura la "comprensión" de Túnez, Arabia Saudita, los Emiratos, Kuwait, en fin, de las naciones árabes comprometidas con el sistema capitalista. Si estos regímenes aceptaron lo acordado en Campo David, Irak, Libia, Siria, Yemen del Sur y Argelia, así como la



El campo de refugiados de Baqa'a, en Jordania

Organización para la Liberación de Palestina —es decir, los centros de resistencia más notorios— quedarían aislados y El Cairo de Sadat (que naturalmente no es El Cairo de Nasser) se convertiría, con Israel, en el nuevo polo de poder que Washington necesita en la región.

Las primeras etapas del acuerdo fueron alcanzadas con cierta facilidad. Los israelitas podían devolver pequeñas ciudades en el Sinaí sin mayores problemas —a cambio de la entrega de instalaciones militares que Egipto se comprometió a no usar para fines de guerra— y ganar otras de mucho mayor valor estratégico: dos inmensas bases militares, pagadas por Estados Unidos, serán construidas en Israel para sustituir a las instalaciones devueltas a Egipto.

La ayuda norteamericana a Sadat fue prometida a cambio, naturalmente, de entregar la economía egipcia a las transnacionales. Los contribuyentes norteamericanos no encaran con beneplácito esa nueva sangría de varios miles de millones de dólares. Debieron conformarse con la explicación de que sería ése el precio de la Paz. Pero la verdad es que los casi cinco mil millones de dólares que Estados Unidos se compromete a dar a ambos países se destinan fundamentalmen-

te a gastos militares que aumentarán el poderío bélico de Washington en la región. "¿Qué paz es la que busca ese tratado —se preguntó Yasser Arafat— si las armas en el Medio Oriente se multiplicarán?" Naturalmente éstas no se apuntan recíprocamente. En el caso de Israel se dirigen sobre todo contra Siria y el Líbano y en el de Egipto le aseguran un papel de "gendarme" en sustitución del que ejercía el sha.

Sin embargo, en la segunda etapa de aplicación de los Tratados —que ahora se inicia— se multiplican las dificultades. Los judíos extremistas persisten en su plan de instalar nuevos asentamientos en las tierras árabes y, a pesar de las quejas de Sadat de que esa política le causa más dificultad interna y con el Mundo Árabe, los israelitas continuaron su guerra genocida en el sur del Líbano.

Por otra parte, tampoco en esa etapa hubo elementos que hicieron pensar que los sectores duros, tanto de Israel como de los Estados Unidos, hubiesen renunciado a lo que se convino en llamar "la guerra sucia" —crímenes, atentados, sabotajes, etcétera. Aunque no sea justo pensar que Carter, el Departamento de Estado y otros sectores más flexibles del "establishment" norte-



americano estuvieran directamente involucrados en este tipo de operaciones, en verdad cuesta creer que la CIA o sus homólogos occidentales no estaban metidos en el complot desbaratado a fines de julio en Irak, cuya meta final era el derrocamiento del actual gobierno para sustituirlo por uno que se encuadrara en la estrategia imperialista. Del mismo modo, es poco realista pensar que en el asesinato del dirigente militar palestino Zuhair Mohsen —ocurrido en Cannes, Francia— estuviese ajeno el servicio secreto israelita.

La cuestión palestina

La verdad es que mientras los tradicionales servicios de inteligencia de los países capitalistas armaban subterráneamente las conspiraciones en Irak, también estimulaban factores de enfrentamiento entre este país y el nuevo gobierno de Irán, así como hoy buscan llevar a Marruecos a una confrontación armada con Argelia a partir del problema del Sahara Occidental. Pero la di-

plomacia norteamericana, en la superficie, actúa de otra forma, buscando abrir camino a conversaciones sobre la crucial cuestión palestina. Finalmente descubren que sin una solución a este problema todo acuerdo en el Medio Oriente está destinado al fracaso.

Pero, ¿de qué modo retoma Carter la cuestión palestina, intentando iniciar conversaciones sobre la etapa crítica de los Acuerdos de Campo David y Washington, que es la del destino de los territorios ocupados de Cisjordania y Gaza?

Con una declaración de naturaleza muy general en la que compara la reivindicación palestina de autodeterminación a la lucha de las minorías estadounidenses por los derechos civiles. En rigor, esta comparación es parcial y Carter mismo dijo, enseguida, que se opone a la creación de un Estado palestino. Los palestinos —que son una Nación en términos históricos, culturales, geográficos y políticos— pelean por su derecho a una existencia independiente; por el re-

torno a su Patria de la mayor parte de su pueblo, exiliado actualmente en muchos países hermanos; por la existencia de un Estado autónomo que pueda vivir en paz con sus vecinos, inclusive con los judíos.

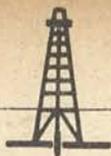
Las afirmaciones de Carter tenían un carácter meramente declaratorio y no convencieron a nadie. Provocaron una tempestad en la comunidad judía de los Estados Unidos y en la derecha israelí, y no consiguieron mejorar su capacidad negociadora con los palestinos.

La OLP mantuvo su posición de principios:

—Primero: rechaza participar en cualquier negociación que no parta del reconocimiento pleno de su derecho a la autodeterminación. Tanto los palestinos en el exterior, como el millón y medio de ellos que sobreviven en Israel y los territorios árabes ocupados en 1967— rechazaron de plano la oferta de autonomía administrativa con tropas judías ocupando los puntos estratégicos de la región y completa renuncia de una política exterior pro-



Yasser Arafat en Viena, con el primer ministro austriaco Bruno Kreisky y el dirigente socialdemócrata alemán Willy Brandt



pia. Tal como ocurrió cuando Sadat pensó que podría abrir una brecha en la unidad de la población árabe de Cisjordania, ésta reafirmó ahora su fidelidad completa a la OLP y al liderazgo de Yasser Arafat.

—Segundo: Los palestinos exigen la participación en la mesa de negociaciones de todas las partes interesadas en el conflicto del Medio Oriente. Esa pre-condición no sólo se refiere a los árabes sino también a la Unión Soviética, cuyo aislamiento estratégico buscan los Estados Unidos.

La trampa es evidente: si los palestinos se sentasen en la mesa de negociaciones con Sadat, el representante de Israel y Carter, creyendo en la promesa de que sería modificada su situación jurídica, eso significaría la renuncia a una política de principios que ha sido su gran fuerza para obtener el amplio apoyo internacional con que hoy cuentan. Se aislarían del Mundo Árabe, su principal base de sustentación, así como de muchos gobiernos y fuerzas políticas que dan respaldo a su lucha por considerarla justa y aprecian la coherencia ideológica con que es librada.

En definitiva, el camino escogido por Carter de atraer a los palestinos para una negociación por separado —tal como antes lo hizo con Sadat— pero sin ir hasta la médula del problema, no tendrá futuro. Tampoco contribuirá a fortalecer el bloque gobernante en Israel, muy desgastado ya por la demora de una solución final al problema regional y, tal como el actual gobierno de Egipto, enfrentado a crecientes resistencias internas. No se desconoce que en Israel hay sectores que ya cuestionan la viabilidad de una solución propiamente militar al problema con los árabes.

Ocupación armada

Un alto funcionario de las Naciones Unidas declaró reciente-

mente a un corresponsal yugoslavo que *"la crisis en el Medio Oriente se tornó tan aguda que la solución al problema palestino se presenta hoy como urgente e inaplazable"*.

La urgencia nace, en gran parte, del debilitamiento de la posición norteamericana en la región. La ocupación de los pozos de petróleo puede generar el incendio o el sabotaje de muchos de ellos, con consecuencias imprevisibles para la vida y la seguridad de los Estados Unidos. Aunque se insiste en reflotar esa tesis de la ocupación armada a los pozos, parece que la evaluación correcta de una iniciativa de este orden le revela al Pentágono y al gobierno de Washington que los riesgos serían mayores que las posibilidades de éxito.

También carece de efectividad el bloqueo diplomático de los árabes, concebido como una presión preliminar para obligarlos a negociar. Nunca fue mayor que en el presente la actividad internacional árabe, particularmente la palestina.

La visita del primer ministro francés Raymond Barre a Bagdad y otras capitales de la región y el creciente intercambio económico entre gobiernos árabes y el Mercado Común Europeo, son índices de que el esfuerzo de segregación de los árabes desarrollado por Washington y secundado por Israel, fracasó.

La actividad de los palestinos en este campo también es creciente y eficaz. La visita de Faruk Kadumi, ministro de Relaciones Exteriores de la OLP, a Francia, Bélgica y Holanda se inserta en el contexto de una activa presencia en las Naciones Unidas y otros organismos internacionales.

Esa ofensiva culminó con la entrevista de Yasser Arafat con el máximo dirigente de la Internacional Socialista, Willy Brandt, el primer ministro austriaco Bruno Kreisky y más recientemente su visita oficial a España.

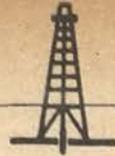
Tanto en Washington como en Tel Aviv esas conversaciones fueron mal vistas, pero ello no parece haber modificado una posición de apertura del Mercado Común Europeo al Mundo Árabe y particularmente a los palestinos. No sería de extrañar que en su próxima visita a Francia, Arafat sea recibido por el presidente Giscard d'Estaing. Y todo eso fortalece la posición negociadora de los palestinos frente a las presiones de Washington y a la intransigencia sectaria de Israel.

Estos son hechos nuevos, que pueden tener influencia positiva en el encaminamiento de una solución justa a la crisis del Medio Oriente. Esta, sin embargo, no se resolverá con el espíritu de Campo David ni tampoco con la ocupación militar de los pozos de petróleo. Antes que los paracaidistas lleguen al Golfo Árabe, muchos pozos arderán. Y si arden, lo que realmente la hoguera puede consumir es la estabilidad del sistema capitalista que durante muchas décadas basó sus cimientos sobre el petróleo árabe.

Washington lo sabe. Y aunque en el sur del país la 82a División Aerotransportada y la VI Flota afirman estar prontas para la operación, la Casa Blanca vacila frente al caos que podrían generar las llamas del petróleo árabe que tanto necesita.

Más aún: ese caos no se limitaría a Estados Unidos. Paralizaría de manera sumamente peligrosa la vida económica de otros bastiones del sistema capitalista, como Europa Occidental y Japón.

Las iniciativas diplomáticas de acercamiento a los árabes, de europeos y japoneses, es una discreta, pero reveladora tentativa de ganar cierta área de autonomía frente a la política norteamericana hacia Oriente Medio. "Mientras Washington pone el pie en Egipto, desembarcamos en Europa", dijo, simbólicamente, Yasser Arafat. □



ISRAEL

La opinión de los comunistas

Un militante marxista afirma que el pueblo palestino tiene derecho a vivir en un Estado independiente

Margarida G. Fernández

MEDIO ORIENTE



Manifestación en los territorios ocupados

Emil Habiby

Miembro del Buró Político del Partido Comunista de Israel (Rakak), Emil Habiby fue en Palestina uno de los fundadores del movimiento que antecedió a la creación de este partido, cuando todavía no existía el Estado de Israel.

También es escritor. De origen árabe, se considera palestino, aunque es ciudadano israelita. Sus novelas fueron bien ac-

ogidas tanto en los países árabes como en el propio Israel. Hasta hace poco fue el editor-jefe de "El Itahad", órgano oficial del Partido, escrito en árabe. Actualmente trabaja en la revista marxista "Problemas de la paz y del socialismo", órgano del movimiento comunista internacional publicado en Praga en diversas lenguas.

—¿Cómo ve usted, dirigente

del Partido Comunista de Israel, el problema palestino?

—Hace ya mucho tiempo que junto con mis camaradas participo en la justa lucha del pueblo árabe de Palestina. Considero mi trabajo como miembro del Partido Comunista de Israel una continuación de esa lucha, que no es contra el pueblo israelita. Al contrario, consideramos que el desarrollo del proceso histórico



llevó a ambos pueblos —el israelí y el palestino— a una única lucha, a un futuro común. De hecho, sus enemigos son los mismos. Los comunistas de Israel —judíos y árabes— luchan por el reconocimiento del pueblo árabe de Palestina, por su autodeterminación, su derecho a vivir en libertad, libre de la ocupación israelita. Por el derecho a vivir en su tierra natal en un Estado independiente, al lado del Estado de Israel.

Vemos en esta acción el propio futuro del pueblo de Israel. Según nuestro punto de vista, esto constituye la plataforma esencial de nuestro partido, unificándolo a comunistas judíos y árabes. Y esta postura política nuestra es apreciada por la mayoría de las fuerzas progresistas y patrióticas del pueblo palestino, particularmente dentro de la OLP.

¿Cuál es la vinculación entre el Rakak y la OLP?

—Es de dominio público que nuestro partido tuvo un encuentro hace dos años, con una delegación de la OLP de nivel oficial, en el que se discutió el futuro de la lucha. De un modo general, llegamos a las mismas conclusiones en relación a la necesidad de una lucha política común o sea, de las fuerzas progresistas de Israel y del pueblo árabe de Palestina, para asegurar una paz justa y permanente en el Medio Oriente.

Esto implicará la evacuación de las fuerzas israelitas de los territorios árabes ocupados en 1967 y el reconocimiento del pueblo palestino a su autodeterminación y a establecer un Estado independiente, así como el encontrar una solución al problema de los refugiados de acuerdo con las resoluciones adoptadas por la ONU. Sabemos que la OLP acepta esta plataforma y si no se han dado pasos más importantes en su concreción es por culpa del imperialismo y de los centros de decisión israelíes. Y, debemos decirlo, la culpa también se ex-

tiende a la reacción árabe.

¿Qué opina de la exigencia de un sector judío de que los palestinos reconozcan al Estado de Israel?

—La exigencia de que la OLP sea la primera en reconocer al Estado de Israel y su derecho a existir es una exigencia inhumana. Primero Israel tiene que reconocer oficialmente al pueblo árabe de Palestina y su derecho a la autodeterminación y a establecer un Estado independiente. Sólo después tendrá derecho a exigir que la OLP reconozca públicamente al Estado de Israel. Nosotros, los comunistas de Israel, aceptamos que la OLP es la única y legítima representante del pueblo árabe de Palestina. Del mismo modo, exigimos a los palestinos que acepten a Israel como es, con su gobierno (aun con Beguin en el poder, ya que el actual gobierno de Israel representa al Israel de este momento).

Los acuerdos de Campo David

¿Cuál es el papel que ustedes asignan a los acuerdos de Campo David?

—En toda esta actividad en torno de los Acuerdos de Campo David no vemos pasos tendientes a afianzar la paz sino a alejarnos de ella. A fines de 1977 el gobierno norteamericano se vio obligado a firmar una declaración, junto con la Unión Soviética, en la que ambos se comprometieron a poner en funcionamiento la Convención de Ginebra para la paz en el Medio Oriente. Esa declaración es el resultado del incremento de la lucha en esta región. Pensamos que la Conferencia de Ginebra abrirá el camino verdadero a la paz justa, permanente y definitiva en el Medio Oriente.

Sin embargo esa solución se ha visto demorada...

—El paso dado por Anwar Sadat en el sentido de la firma de la paz por separado con Israel

—paso que sólo ayudó y alentó a las fuerzas más reaccionarias de este país— no fue aceptado por los pueblos árabes en general y en particular fueron rechazados por el pueblo árabe de Palestina. Y sólo por la fuerza se podrá dar continuidad a resoluciones tan injustas. Nosotros estamos en contra de toda solución que no sea aceptada por ambas partes, la israelí y la palestina.

—La ONU propone la retirada de Israel a las fronteras del 67. ¿Cuál es la posición del Partido Comunista de Israel al respecto?

—Reconocer las líneas del 4 de junio de 1967 como las fronteras permanentes es una forma de comenzar a resolver de manera justa y práctica la cuestión de los refugiados palestinos. Como la Conferencia de Ginebra se basa en este programa y en las decisiones del Consejo de Seguridad de la ONU —incluyendo a las dos grandes potencias, los Estados Unidos y la Unión Soviética— esto significa que la solución sólo será alcanzada a través de un acuerdo global y no como hasta ahora se ha pretendido, con acuerdos por separado y por el retorno a una política belicista. En las actuales circunstancias no existe otro camino que el de la Conferencia de Ginebra. La álgida situación del Medio Oriente se debe resolver en el marco de la "detente" y no de la guerra fría.

—¿Coinciden en este aspecto con la OLP?

—Esta actitud nuestra es aceptada por la mayoría de los dirigentes de la OLP.

Tres enemigos

—¿Cuál es el verdadero papel de la reacción árabe, ya citada por usted?

—La reacción árabe siempre trabajó de conformidad con el imperialismo y con los dirigentes sionistas de Israel. Antes lo hicieron en secreto, hoy trabajan abiertamente. Ahora que llega-



LIBANO

“El imperialismo no logró liquidar la resistencia palestina”

El Partido Comunista Libanés responsabiliza a la reacción de su país de las miles de muertes en la guerra civil. Y acusa a Sadat de convertir a Egipto en un segundo Irán

Ahmed Sarkis

MEDIO ORIENTE

ron a una capitulación completa, le piden al pueblo palestino que acepte esas propuestas. No es otra cosa que la continuación de la historia de la traición. Y eso ahora está siendo comprendido por el pueblo árabe de Palestina. Nosotros siempre le dijimos al pueblo israelí y al pueblo árabe de Palestina que sus enemigos eran los mismos: el imperialismo, el sionismo y la reacción árabe. Luchamos contra esos tres enemigos para asegurar el futuro y la paz para esos dos pueblos. La reacción israelí tiene el papel de ocupante, de opresora. Sin embargo, la reacción árabe también sirve a los planes imperialistas en el Medio Oriente. Nuevas conclusiones se extraen de los acuerdos de Campo David. De continuarse por ese camino, sólo queda la capitulación. Hay que decidir. Todavía queda abierto el camino de la alianza con las fuerzas progresistas del mundo y con los países socialistas.

La política de capitulación de Sadat ayudó a la reacción israelí. Y ahora, el gobierno de Israel, usando el argumento de que es él quien trae la paz al pueblo, pide más sacrificios económicos a la población. Tenemos actualmente en Israel un “impuesto de guerra” y parece que ahora van a crear un “impuesto de paz”.

—¿Cree que el fortalecimiento de las fuerzas progresistas árabes ayudaría al Partido Comunista de Israel y a otras fuerzas progresistas en su lucha contra el sionismo?

—Claro que sí. Cuando los Estados árabes progresistas constituían la mayor fuerza en los países árabes, las cosas eran diferentes, incluso dentro de Israel. Consideramos la actitud asumida por Sadat una derrota en nuestra lucha, pues trajo aislamiento para nuestro partido. Estamos aislados, pero no para siempre. La lucha de clases es la solución, tanto en los países árabes como en Israel, y claro, como en todo el mundo. □



Militantes de la resistencia palestina en combate



Mouris Nahra

En exclusiva para Cuadernos del Tercer Mundo habla Mouris Nahra, miembro del Comité Central y del Buró Político del Partido Comunista Libanés y dirigente destacado del Frente Nacional Progresista.

—¿Cómo se enmarca la guerra civil del Líbano en el actual panorama del Medio Oriente?

—La guerra civil que estalló hace cinco años en el Líbano sin que se haya llegado aún a una solución tiene un motivo interno y otro externo.

En lo interno se llegó a una situación explosiva por lo anacrónico de la fórmula político-

religiosa de control del poder (que adjudica a los maronitas los principales cargos, pese a ser éstos una minoría en la actualidad) y por la conducción económica en manos de los grandes importadores y comerciantes, los banqueros locales y extranjeros y los monopolizadores de la vivienda.

Esa clase que constituye menos del cuatro por ciento de la población controlaba toda la economía y la política. El pueblo, obreros, campesinos, estudiantes, intelectuales e incluso sectores de la clase media y la burguesía nacional se levantó en lucha. Y algo ya ha logrado, por



ejemplo, la libertad democrática para que actúen todos los partidos progresistas.

Por eso las fuerzas reaccionarias como la Falange y el Partido Nacional Liberal, de Camille Chamoun exacerbaban los sentimientos religiosos para dividir al pueblo y ganar parte de la pequeña burguesía, planteando el conflicto en términos confesionales.

Por otra parte, en el plano externo, el sionismo y el imperialismo aprovecharon el conflicto para intentar liquidar la resistencia palestina y fortalecer las posiciones árabes reaccionarias, estimulando particularmente a Sadat a tomar el camino de la traición en vez de aprovechar el triunfo árabe en la guerra de octubre de 1973 en favor del pueblo.

Esa coincidencia de intereses llevó a las milicias derechistas, apoyadas por los sionistas y el imperialismo, a tomar el camino sangriento. No lograron su propósito de liquidar a la Resistencia Palestina y al Movimiento Nacional Progresista, pero nos duele ver que después de cinco años de lucha no se haya llegado a una solución. El pueblo sigue sufriendo y aún corremos el riesgo de que en cualquier momento vuelva a explotar la situación en el Líbano, permanentemente acosado por la agresión israelí.

El papel de la derecha

Nosotros hemos propuesto, como nacionalistas libaneses, una solución basada en tres puntos: 1) *La unión del Líbano*, 2) *que se mantenga su carácter árabe*, y 3) *el derecho del pueblo a organizarse democráticamente*.

El rechazo a estos puntos por los reaccionarios libaneses y sus aliados es el motivo de la muerte de miles de inocentes, la destrucción de la economía y la emigración de miles de compatriotas.

—*¿Cuál es la situación política actual del Líbano?*

—Los reaccionarios, Chamoun y la Falange, son responsables

de que persistan las tensiones por rechazar cualquier solución que reunifique a los libaneses. Esto ha llevado a importantes grupos cristianos, como los liderados por el ex-presidente Suleimán Frangí o por Raymond Eddé, a separarse de ellos. Incluso muchos derechistas independientes desaprueban sus planes de dividir al Líbano y aliarse con Israel.

—*¿Por qué no se ha llegado entonces a una solución? Porque tras haber fracasado en sus propósitos iniciales, el imperialismo y el sionismo aprovechan la situación actual y desean que perdure hasta lograr sus propósitos en Medio Oriente.*

Por otra parte, vemos que el presidente Sarkis ha sido impotente para lograr la paz, por no permitir que el ejército árabe ocupe las posiciones de las fuerzas fascistas, que el imperialismo y el sionismo siguen moviendo a voluntad, dependiendo de la situación política en la región.

El apoyo sionista a estas fuerzas se mantiene y desde la gran batalla del 15 de marzo de 1978 hasta hoy, los ataques sionistas al sur del Líbano continúan. Hay lugares en el sur que siguen siendo dominados por el sionismo a través de algunos militares como Saad Haddad que han traicionado a su patria para formar un supuesto Estado independiente.

Israel quiere tomar las aguas del río Litani y formar un Estado independiente en el sur, como primer paso para imponer en el Líbano una nueva forma de sionismo, basado en los maronitas.

La geopolítica de la región

—*¿Cómo interpreta la actual política de Estados Unidos hacia Medio Oriente?*

—Carter busca salvar su imagen como presidente, después del fracaso de los acuerdos de Campo David. Allí Sadat se arrojó, pero ahora le piden que gatee. El pueblo árabe —y con él el egipcio— han rechazado esa

traición. La rechazaron la OLP y también los palestinos en las tierras ocupadas. Sadat está aislado y los sionistas quieren todavía más, se han vuelto aún más exigentes. Y como Carter fue el padrino de los acuerdos, ahora busca una salida. Le preocupa el problema palestino, que es la clave de todos los problemas de Medio Oriente.

Pero el imperialismo no logró liquidar la resistencia palestina. No logró vencer al movimiento revolucionario libanés, no pudo formar un nuevo Estado sionista en el sur del país y, en contrapartida, se fortaleció el Frente de la Firmeza (formado por la OLP, Argelia, Libia, Irak, Siria y Yemen Democrático) y Siria e Irak avanzan hacia su unión.

La revolución en Irán sacudió las bases de la estructura imperialista en la región, por la importancia petrolera de ese país, su poderío militar, sus fronteras con la Unión Soviética y por las estrechas relaciones mantenidas hasta entonces entre la CIA y el sha.

Con el cambio de régimen en Irán hubo un vuelco en la situación. De aliado del sionismo (el sha era el principal vendedor de petróleo a Israel y Sudáfrica), Irán pasó a apoyar la resistencia palestina.

Ahora Carter quiere utilizar a Egipto como un segundo Irán. Nuestra opinión es que aunque el régimen de Sadat va a recibir muchas armas para protegerse, es muy difícil que pueda cumplir esa tarea, porque el pueblo egipcio no aceptará ser el policía de la región y luchar contra sus hermanos árabes.

Sadat declaró que aceptó el tratado de paz con Israel para evitar la matanza de la juventud egipcia. Pero se arma aún más. La juventud egipcia no aceptará ser enviada a matanzas en nombre de causas injustas, como genarme de la región, para combatir a la revolución etíope, a Yemen del Sur o al pueblo de Omán.

ARMAS

Estrategia y negocio

Al pasar de la política de donación de armamentos obsoletos a la exportación masiva de material bélico sofisticado, los Estados Unidos hacen de las guerras locales un negocio lucrativo y estimulan la carrera armamentista en el Tercer Mundo

Jim Lobe

Nuevas armas de infantería destinadas a la OTAN



Dos años después de que el presidente Carter prometiera reducir las ventas de armas a los países en vías de desarrollo, un nuevo informe revela que tales ventas se han casi duplicado en la mayor parte del mundo.

En *El mito de la restricción armamentista*, Max Holland, del Centro de Política Internacional, con base en Washington, sostiene que el aumento en 85 por ciento de las ventas de armas al 98 por ciento del Tercer Mundo el año pasado es el resultado del fracaso de Carter en librarse de una idea política desarrollada por el binomio Nixon-Kissinger.

Tal idea sostiene que las exportaciones de armas promueven la seguridad de los Estados Unidos, teoría ampliamente socavada por las experiencias de Etiopía e Irán.

Sin embargo, como escribe Holland, "ninguna suma de desastres políticos ha sido suficiente para disuadir a la administración de ese dudoso supuesto".

El negocio de las armas

El razonamiento para la política estadounidense de venta de armas se deriva de Vietnam, donde Washington finalmente encontró demasiado embarazoso continuar empujando tropas para la lucha contra el Vietcong. La "vietnamización" significaba reemplazar soldados por armas. Esa política se extendió por el mundo, apoyando en particular sistemas policiales como el del sha en Irán.

De modo creciente, las armas fueron vendidas abiertamente a gobiernos del Tercer Mundo, en lugar de ser proporcionadas de los excedentes del Pentágono en forma de donaciones, como era usual en los años 60.

Naturalmente, los factores económicos se sumaron a los de índole estratégica. La nueva exportación de armas condujo a que los fabricantes y sus empleados presionaran para obtener



Estados Unidos: involucrado en la carrera armamentista del Tercer Mundo

contratos específicos, que les proporcionarían ganancias jugosas y empleo estable, respectivamente.

Cuando el alza del petróleo condujo en 1974 a un déficit en la balanza de pagos, voces influyentes adujeron que esto podría ser contrarrestado mediante un aumento de las exportaciones de material bélico hacia los nuevos y ricos productores de petróleo. Las ventas de armas sofisticadas a Arabia Saudita e Irán ascendieron vertiginosamente.

Pero al mismo tiempo, algunos congresistas sugerían que las ventas de armas, lejos de mejorar la seguridad nacional, la ponían realmente en peligro. Las ventas incontroladas a los aliados en el Tercer Mundo agravaban conflictos locales en que los Estados Unidos se involucraban. Cuando los receptores de armas las recibían gratis, —argumentaban— se mostraban por lo general cuidadosos de no usarlas de modo que pudiera incomodar a los Estados Unidos. En cambio, si las pagaban eran más autónomos.

Así los Estados Unidos se involucraron cada vez más en la carrera armamentista del Tercer Mundo. La administración justificaba estos casos sobre la base de que la Unión Soviética estaba

armando a la otra parte. Pero, entretanto auténticas guerras de agresión, por Marruecos en el Sahara Occidental, por Indonesia en Timor Este, están siendo libradas con armas estadounidenses.

Intentos de control

Aparte de conducir a guerras que perjudican la seguridad global, la venta de armas por los Estados Unidos, se arguyó, se hace más riesgosa a medida que las armas se tornan más sofisticadas. Una panoplia de armas avanzadas es comparativamente insegura en el Tercer Mundo, como lo mostraron los recientes acontecimientos en Irán. Y si ella es mantenida por personal de los Estados Unidos, estos técnicos pueden concebiblemente ser mantenidos como rehenes en el caso de un inicio de hostilidades.

Tales argumentos condujeron a la aprobación en 1976 de la "ley para el control de exportación de armas". Aunque ella indicó un fuerte deseo político de reducir la venta de armas, la escapatoria de la "seguridad nacional" permitió al ejecutivo esquivar el espíritu de la ley.

Ese mismo año, a cuatro meses de su instalación, el presidente Carter anunció en un memo-

ARMAS

rándum un claro divorcio respecto a la política Nixon-Kissinger: Los Estados Unidos "contemplarán en adelante las (exportaciones de) armas como una política excepcional a ser aplicada donde se pueda demostrar claramente que la transferencia contribuye a nuestros intereses nacionales de seguridad".

Dos aspectos cruciales de la nueva política eran la reducción de tales exportaciones y el compromiso de no ser el primer país en introducir nueva tecnología armamentista en una región del Tercer Mundo.

Dos años después, el informe encuentra que el memorándum ha sido utilizado más para violarlo

que para aplicarlo. Las cifras más favorables de la administración indican una reducción en las exportaciones bélicas de apenas 7.5 por ciento anual.

Buenas intenciones en retirada

Pero esa cifra, anota el estudio, es altamente engañosa. Omite la mayor parte de las ventas relativas a la infraestructura, armas para seguridad interna, armas comerciales y licencias. Las avanzadísimas armas vendidas a Irán, Arabia Saudita, Israel y Corea del Sur han hecho tambalear la promesa de prohibir la introducción de nueva tecnología armamentista en regiones específicas.

En suma, la política de Carter sobre restricción de armas es juzgada por el informe como altamente inefectiva:

"En dólares actuales, las exportaciones de armas a América Latina y África han disminuido desde 1977, pero estas regiones juntas constituyen menos del dos por ciento del mercado estadounidense. La tendencia dominante está en otra parte. A primera vista, las exportaciones al Medio Oriente y Asia del Sur disminuirán también, pero si se excluye a Irán (que canceló sus órdenes para 1977 y no comprará en 1980), las exportaciones de armas aumentarán realmente en 141 por ciento al resto de países de esa región, y, en Asia Oriental, las exportaciones serán casi el doble del total de 1977."

Ahora, con la creciente alarma sobre el continuo déficit comercial de los Estados Unidos —con el clamor de los hombres de negocios para que se eliminen los controles a la exportación establecidos en forma de reglamentos sobre sobornos, ambientes y derechos humanos— y estando Japón y la Organización del Tratado del Atlántico Norte excluidos de esa política, las buenas intenciones de Carter parecen inexorablemente en retirada. □

El arsenal saudita

Arabia Saudita se encamina firmemente a la expansión de sus fuerzas armadas a unos 300,000 hombres, que se ubicarán en cuatro —y quizá cinco— flamantes bases militares.

El plan empezará a aplicarse en julio, cuando la conscripción de todos los varones entre los 21 y los 35 años se haga por primera vez efectiva.

El plan prevé la expansión de las fuerzas armadas convencionales de su presente nivel de 53 mil hombres a 200,000 en 1985, con una reserva entrenada de 40,000.

Además, la actual Guardia Nacional de 37,000 hombres será incrementada, al igual que la Fuerza de Fronteras y Guardacostas, que es ahora de 6,000 miembros.

Los pivotes del nuevo plan saudita de defensa son las tres bases que se construyen en Tabuk, Khamis Mushat y Al Batin, en el noroeste, suroeste y noreste del país.

Cada una de éstas, junto con bases satélites requiere unos 40,000 soldados combatientes, con un respaldo de 75,000 soldados en tropas de apoyo, trabajadores civiles, técnicos y, significativamente, asesores extranjeros.

La escala de las sumas previstas es asombrosa, aunque Arabia Saudita, con un plan de desarrollo que implica un presupuesto calculado en 142 mil millones de dólares, puede fácilmente sufragarlos.

El nuevo centro militar de Al Batin costará tres mil millones de dólares, y los otros dos, cantidad similar.

La base central que se construye en Al Kharj, 75 kilómetros al sur de la capital, Riyadh, a causa de su tamaño extraordinario y su complejidad, costará quizá hasta cinco mil millones de dólares.

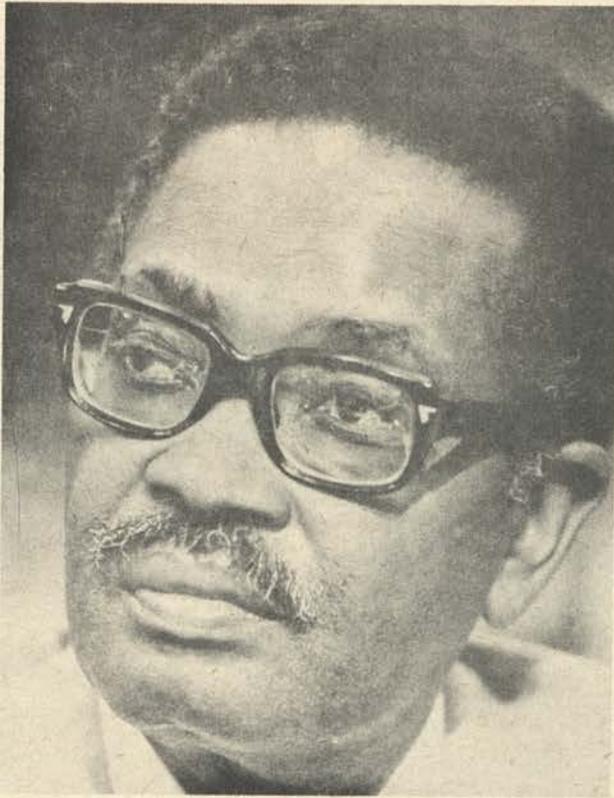
Los nuevos puertos son estimados en 400 millones de dólares cada uno, un cuartel general para la Guardia Nacional en 300 millones y el de la aviación en 160 millones.

Paralelos a la ya iniciada construcción de las cuatro bases marchan los estudios para determinar si se debe construir una quinta base en el vulnerable sector suroriental cercano a la entrada del Golfo.

Gran parte del trabajo está siendo supervisado por el cuerpo de ingenieros del ejército de los Estados Unidos y, naturalmente, muchos de los contratos de construcción individuales están siendo ejecutados por compañías estadounidenses. □

AFRICA

ANGOLA



El legado de Agostinho Neto

El pueblo de Angola pierde a su conductor que entra a la Historia como uno de los mayores precursores de un Tercer Mundo liberado

Pablo Piacentini

Cuando un hombre lleva a su pueblo, sometido por el racismo y el colonialismo, a la liberación, no existe un título más noble que llamarlo Padre de la Patria.

Tal fue el presidente de Angola, Agostinho Neto, fallecido el 10 de septiembre en Moscú.

Pero cuando ese hombre desaparece en su madurez, próximo a cumplir 57 años, y cuando el país apenas tiene cuatro años de independencia dura y dolorosamente conquistada, mientras sus viejos enemigos, el colonialismo y el racismo, lo siguen hostigando, también debe decirse que el pueblo de Angola pierde a su conductor cuando más lo necesitaba a su lado. En suma, será más ás-

pero el camino sin la presencia tutelar de Agostinho Neto.

No obstante lo tremendo de esta certeza, también es verdad que el presidente Neto encabezó a su país por una ruta irreversible hacia un desarrollo independiente y hacia la construcción del socialismo angolano. Esta es la gran enseñanza del extinto líder, quien a diferencia de otros dirigentes africanos advirtió que la dependencia no puede ser eliminada si no se erradica también el sistema capitalista. Lo contrario significaría pasar del colonialismo al neocolonialismo, seguir bajo la hegemonía de las potencias occidentales, promover dentro del país la diferenciación de

clases y por lo tanto la injusticia social.

Por ello, para Agostinho Neto y para los dirigentes más lúcidos y consecuentes del Tercer Mundo, la emancipación se debe lograr de modo completo. De allí que la lucha armada emprendida estaba asociada desde el inicio a la articulación de un partido representativo de la clase trabajadora, cual es el Movimiento Popular de Liberación de Angola, presidido por Neto desde 1962 hasta ayer.

Tal perspectiva fue muy bien comprendida por los centros capitalistas, que se esforzaron —sin reparar en los medios— en crear una alternativa al MPLA. Son conocidos los lazos que el FNLA de Holden Roberto tejió con la CIA y con Zaire, así como los que ligaban a la UNITA de Jonas Savimbi con los racistas de Portugal y de Sudáfrica. A diferencia del MPLA, estas formaciones no consiguieron arraigarse en las masas. Pero jugando con rivalidades tribales y sobre todo actuando con el apoyo militar y económico occidental y con la singular ventaja de operar desde países fronterizos, convirtieron el tránsito descolonizador en una guerra civil.

El proyecto restaurador que envolvían estos grupos divisionistas quedó al desnudo cuando tras mostrarse impotentes para contrarrestar el avance del MPLA en todo el país, el ejército sudamericano intervino directamente en la contienda. Los tanques de Pretoria penetraron desde el sur planteando una guerra desigual. El racismo acudió en apoyo de sus aliados angolanos para hacer de la nueva nación una dependencia del imperio blanco que aspira a constituir el régimen de Pretoria en África Austral. Frente a esta amenaza el presidente Neto convocó al internacionalismo socialista que en momentos cruciales para el futuro de Angola y África, se sumó a la heroica resistencia del pueblo y fuerzas armadas del MPLA, derrotando al enemigo racista.

Soldados cubanos y armas soviéticas en África, intervención comunista, expansión roja, amenaza para Occidente y la paz mundial. Tales fueron los esloganes hipócritas que desplegaron los dirigentes occidentales, y que la prensa del sistema se encargó de difundir de modo martillante. Ellos habían sentido apenas algunas incomodidades cuando intervino *in extremis* un régimen de minoría repudiado por la opinión mundial, condenado por las Naciones Unidas, para impedir por la fuerza militar la autodeterminación de Angola. Hubieran preferido, claro está, medios menos directos para conseguir los mismos objetivos, a través del FNLA y de la UNITA.

Lo que estaba implícito en la opción del presidente Neto y sus compañeros era un esclarecido reconocimiento de la real distribución de las fuerzas en el mundo. Lo que se ha dado en llamar el "sistema occidental" que opera para someter a su dominio a los pueblos del Tercer Mundo. Pero dentro de ese sistema están presentes destacadas fuerzas progresistas que pueden movilizarse para ofrecer solidaridad moral —y en menor grado material— así como para condicionar y dificultar las agresiones de sus propios gobiernos. Con esas

fuerzas Neto y los líderes africanos mantuvieron y estrecharon relaciones, particularmente dentro de Europa. Y en el caso angolano cumplieron un papel relevante las de Portugal, la ex-metrópoli.

No obstante la importancia de lo anterior, es un hecho por demás notorio que no existe un centro mundial, fuera del campo socialista, que esté dispuesto a brindar la solidaridad en armas y entrenamiento militar que necesitan los pueblos africanos en lucha.

Hoy mismo es esto lo que sucede en Zimbabue. Y no porque los angolanos o mozambicanos ayer o los zimbabwenos hoy, opongan algún límite ideológico a la procedencia de su armamento. Por el contrario, nada les resultaría más valioso que recibir también el sostén de Inglaterra, Francia, Alemania Federal, Italia, Portugal, Bélgica. Después de todo fueron sus ejércitos los que implantaron el colonialismo en África. Sin embargo, los gobiernos de esos países, democráticos y capitalistas, se cuidan muy bien de brindar tal apoyo. Al igual que los Estados Unidos, manejan el problema del racismo en África Austral a nivel diplomático y procurando que no se afecten sus intereses económicos.

No hay, entonces, espacio alguno para un entendimiento con Occidente. Y si en cambio, con los países socialistas. Esta polarización, que está dada por la realidad, no puede ser alterada por enfoques subjetivos. En la medida en que cambien las relaciones de poder a nivel mundial y aparezcan centros alternativos podrá hablarse de un pluralismo en favor de la liberación.

Una Europa unida e independiente, por ejemplo, sería un puntual poderoso en tal dirección, y tendrá la bienvenida. Pero ella debe constituirse primero, y luego mostrar su disponibilidad. Pues hay en Europa sectores, aun dentro del espectro progresista, que quieren mantener a sus países dentro del sistema defensivo occidental, la NATO, y al mismo tiempo miran con desconfianza la coincidencia entre los movimientos de liberación del Tercer Mundo y los países socialistas. Se trata de una contradicción que está en ellos, y no en los países que aceptan la cooperación socialista para conseguir la liberación. Esta incluye, desde luego, el no alineamiento. Pero no hay no alineamiento sin previa liberación.

La enfermedad del presidente Neto le privó de asistir a la reciente conferencia de La Habana, que motivó un debate mundial sobre la naturaleza del no alineamiento así como una gran campaña enderezada a dificultar las coincidencias objetivas entre el Tercer Mundo y los países socialistas. No pudo, como hubiera deseado, aportar su testimonio al debate. Pero dejó el ejemplo de su vida, de una trayectoria lúcida y valiente, la de un intelectual comprometido entrañablemente con su pueblo. La de un combatiente que guió la lucha por la independencia, para luego presidir de la edificación nacional. Por todo ello, y porque siempre en las grandes decisiones señaló la vía correcta, Agostinho Neto entró e la historia como el Padre de Angola y uno de los mayores precursores de un Tercer Mundo liberado. □

GUINEA ECUATORIAL



Macías: El fin de otro dictador

Durante el régimen despótico implantado por el derrocado "presidente vitalicio", este pequeño país de la costa atlántica africana enajenó su economía a las transnacionales, mientras la población era brutalmente reprimida

Carlos Comitini

Motivada por la agitación creada por los líderes independentistas de la Cruzada Nacional de Liberación (CNL), fundada en 1958 por Acacio Mañé, Enrique Nvó y otros, el gobierno español decretó una ley transformando el territorio del Golfo de Guinea en una provincia ultramarina. Poco después llegaban a las tierras africanas las primeras unidades de la Guardia Civil española.

En 1959 las actividades del movimiento independentista fueron fuertemente reprimidas por los colonialistas. Muchos militantes fueron detenidos y otros consiguieron escapar, exiliándose en Camerún y Gabón. Fue en ese momento, con la llegada de los contingentes militares de Madrid, y en medio de un clima de agitación que Acacio Mañé y Enrique Nvó caen asesinados.

Sin embargo, al año siguiente la corona española se ve obligada a otorgar libertad provisoria a la mayor parte de los presos políticos, que un año más tarde vuelve nuevamente a la cárcel por continuar sus actividades anticolonialistas.

La represión nunca llegó a ser suficiente para trabar las reivindicaciones populares, y en 1962 Franco fue obligado a enviar al almirante Luis Carrero Blanco (el mismo que moriría años más tarde en manos de la ETA vasca) para negociar con los africanos. Su misión era de sofocar el ánimo de revuelta que imperaba entre la población. Pero fue inútil.

En 1963, una resolución de Madrid transforma la provincia ultramarina en el territorio con estatuto autónomo, que sería dividido en dos provincias, Fernando Pó —integrada por la isla del mismo nombre y por la isla de Año Bueno— y Río Muni, formada por la franja continental del país, con las islas de Corisco, Elobey Grande, Elobey Chico y otras pequeñas islas adyacentes.

Al mismo tiempo fue autorizado el regreso de los exiliados. Regresaron los independentistas Bonifacio Ondo Edu, Atanasio Ndongó, Jesús Alfonso Oyono, además de otros. Asimismo fueron creados los partidos MONALIGE (Movimiento Nacional de

Liberación de Guinea-Ecuatorial), el IPGE (Idea Popular de Guinea Ecuatorial) y MUNGE (Movimiento de Unión Nacional de Guinea-Ecuatorial). Poco después fue aprobado el Estatuto de Autonomía por referéndum popular.

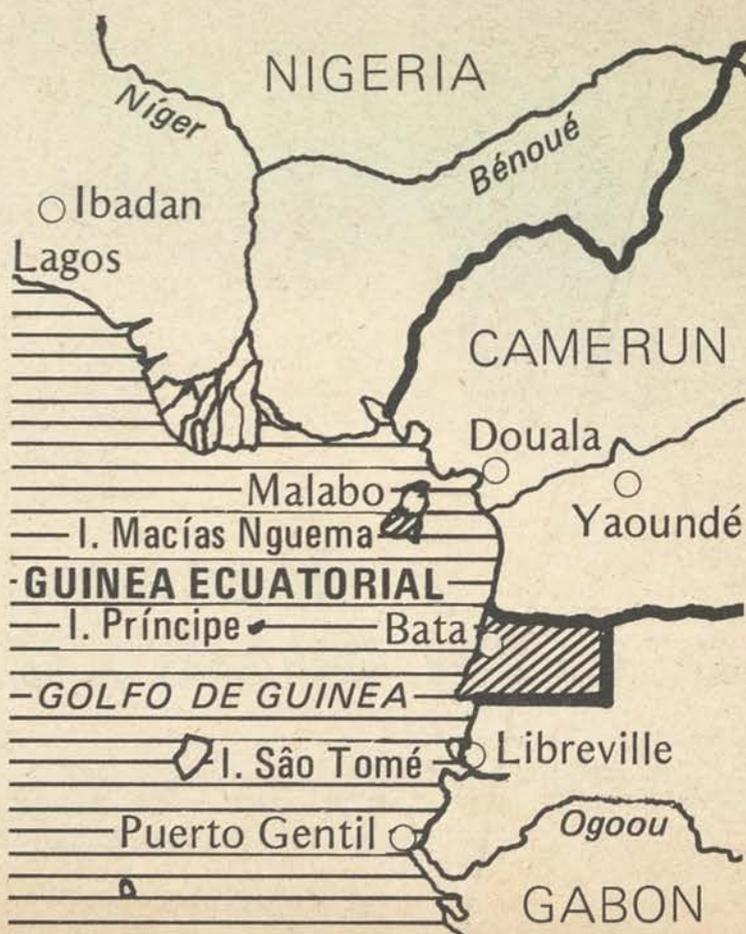
La descolonización

El Gobierno Autónomo se formó en 1964 y estaba encabezado por el presidente del MUNGE, Bonifacio Ondo Edu, que conjuntamente con el Comisario General del Estado Español, inicia un período experimental de autogestión para conducir el territorio a la "independencia definitiva". Y con esa finalidad se hace la convocatoria en Madrid para la llamada "Primera Fase de la Conferencia Constitucional", a la cual asisten dirigentes de to-

das las fuerzas políticas guineenses para discutir y establecer las bases legales que regirían el país.

Después de largas y complejas discusiones, fueron presentados dos proyectos, uno de los cuales sería escogido por consenso popular, teniendo cada uno de ellos un origen e intereses diferentes. Uno fue el redactado por Antonio García Trevijano —industrial español y verdadero mentor intelectual de Macías— y el otro fue, indirectamente, creado por las autoridades de Madrid y defendido por Ondo Edu. El 11 de agosto fue aprobado este último proyecto.

La posición de Macías lo llevó a tener su primer enfrentamiento con el régimen franquista, ya que hasta este momento había sido funcionario de la ad-



ministración colonial y ostentaba el título de "Emancipado pleno" (honor obtenido cuando los independentistas eran perseguidos o asesinados), el que le daba derechos análogos a los de los colonos. Macías se sentía tan extranjero en su país que "españolizó" su nombre guineense de Masié.

Fue durante ese proceso que Macías contó con el apoyo de numerosos nacionalistas y personalidades diversas con ideas progresistas, de dentro y fuera del país. Estaba claro, además, que la alternativa presentada por Ondo Edu estaba inspirada en los salones monárquicos y, sobre todo, por las áreas más conservadoras; mientras que García Trevijano se manifestaba como un burgués liberal. Y no existía, por



Eya Nchama

La opinión de la oposición

Durante una gira reciente por varios países africanos estuvo en Dar-es-Salaam, Tanzania, el secretario general de la Alianza Nacional para la Restauración de la Democracia en Guinea Ecuatorial, ANRD, Eya Nchama. En la capital tanzana fue entrevistado por Makwaia Kuhenga, nuestro corresponsal, quien recoge aquí algunas de sus declaraciones:

"Los guineenses se escapan escabulléndose como ratas, cruzando la jungla a la luz de la luna para evitar caer en las cárceles de la policía fascista de Macías y ser entonces asesinados o ferozmente torturados. Llegaban así a Gabón en busca de mínima protección para sus vidas..."

Sobre las metas de la ANRD:

En lo interno educar a las masas políticamente de manera que ellas puedan asumir sus responsabilidades para regir sus destinos. En el plano internacional, deseamos alertar la conciencia de la comunidad internacional sobre el problema de Guinea Ecuatorial.

Sobre el derrocamiento de Macías:

Naturalmente consideramos la caída del dictador como un paso adelante, pero no podemos festejar todavía. Si los dirigentes militares que asumieron el poder no aceptan los planteamientos nuestros, podremos estar seguros de que sólo se trató de un golpe palaciego.

Los planteos de la ANRD al nuevo gobierno de Guinea-Ecuatorial, son los siguientes:

- a) Liberación de todos los detenidos políticos (esta medida ya se concretó, se sabe que hoy las cárceles de Guinea Ecuatorial están vacías). Regreso de los exiliados y refugiados.
- b) Salvaguardia de la integridad territorial.
- c) Fijación de una fecha para poner fin al régimen militar mediante la elección de una asamblea constituyente.
- d) Abolición de todos los métodos arbitrarios de gobierno; disolución de los órganos de represión.
- e) Juicio a todos los responsables de las atrocidades que cometió el régimen depuesto.

En Guinea Ecuatorial hay otros grupos opositores, pero Nchama reconoce que es muy poco lo que hasta el momento se ha hecho en materia de acercamiento entre ellos y establecimientos de algunas metas comunes. Sin embargo, Eya Nchama reclama el establecimiento de un diálogo entre la oposición y el gobierno, más concretamente entre cada grupo y el nuevo equipo dirigente, para ir estableciendo las bases de un programa mínimo de trabajo para asegurar la transición a un régimen democrático.

El FRELIFER (Frente de Liberación de Fernando Pó, la zona insular del país) después de la caída de Macías declararon desde su exilio que se debe elaborar una nueva Constitución y organizar elecciones libres, planteamientos coincidentes con los de la ANRD. Asimismo reivindicaron la anulación de los compromisos asumidos por Macías a nivel internacional.

otra parte, ninguna alternativa revolucionaria.

El movimiento de Macías se dividió, dando origen al "MONALIGE Auténtico", cuyo responsable más notorio era Ndong, lo que posibilitó la derrota de este agrupamiento en el proceso de elección de la Constitución.

Un mes antes de ser aprobado el proyecto, el 27 de julio, Francisco Franco hizo sancionar un decreto-ley, conocido por ley de El Pardo, que concedía la independencia a Guinea Ecuatorial. Enseguida comienza la campaña electoral para la elección del Presidente.

Los candidatos

Fueron cuatro los candidatos que se presentaron para la elección del más alto dirigente del país. Bonifacio Ondo, fue uno de ellos. Con su política conciliadora obtuvo el apoyo de la Iglesia, de muchos aldeanos y campesinos, de comerciantes guineenses y de un importante sector de estudiantes universitarios liderados por Manuel Nguema y Manuel Castillo.

También obtuvo el apoyo de profesionales liberales, antiguos funcionarios del Gobierno Autónomo y varios empresarios españoles ligados a sectores madereros y de comercio en general.

Atanasio Ndong, líder del "MONALIGE Auténtico" era considerado el candidato de mayor formación política internacional. Obtuvo el apoyo del ministro español de Relaciones Exteriores, Castiella, de un importante sector de la Iglesia, de numerosos universitarios, comerciantes españoles y también destacados políticos guineenses como Saturnino Ibongo, conocido periodista.

Edmundo Bosio, el tercer candidato, era el jefe de la *Unión Bubi*; agrupación netamente tribal creada en 1967. Recibió los votos de los Bubis y de los Fernandinos y, sobre todo, de los empresarios españoles con intereses en Santa Isabel que en conjunto fomentan la separación de la citada isla del resto del territorio.

Finalmente, estaba Macías Nguema, la máxima autoridad

del "MONALIGE Disidente", que fue en verdad el candidato más ligado a España, a pesar de su campaña anti-española. Obtuvo el apoyo de García Trevijano, su asesor político, de Francisco Armijó, funcionario del Ministerio del Trabajo de la monarquía acusado de ser el elemento de ligazón y punto de contacto entre Macías y otras figuras de nivel internacional. De la misma forma como Macías cambió su nombre autóctono por uno extranjero, Armijó suprimió su apellido español por el de Ndong Osa, para confundir a los africanos.

La campaña de Macías fue promovida por Trevijano y Armijó. El primero apoyó a determinados estudiantes, ofreciéndoles becas de estudio de su ministerio. Estos estudiantes abandonaron más tarde sus estudios para apoyar a Macías y hacerse car-



Francisco Macías

go de los ministerios y otros puestos de su gobierno. Fue el caso de Norberto Nsue Micha, ex-ministro de Educación, de Pedro Bacale, jefe del aeropuerto de Bata, que fueron muy pronto asesinados por Macías. Fue en la casa de Bacale en Madrid que Armijó promovía las reuniones políticas a favor de Macías.

Macías también recibió el apoyo de las empresas privadas que funcionan en Guinea Ecuatorial actualmente, de numerosos militares de la Guardia Nacional y de desempleados a los que prometió una "vida mejor".

Elecciones generales

Después de la campaña constitucional durante la cual la mayoría de los votantes potenciales perdieron la confianza en Macías, éste no obtuvo los sufragios necesarios para ser electo, empatando en la primera vuelta con Bonifacio Ondo Edu. En la segunda vuelta, realizada el 28 de septiembre de 1968, después de formalizada una alianza entre el "MONALIGE Auténtico", la "Unión Bubi" y el "MUNGE Disidente", Macías fue electo por 63,810 votos contra 41,254 de Ondo Edu.

Dadas las alianzas y los compromisos contraídos, Macías tuvo que compartir, después del triunfo, los cargos del primer gobierno de la ex-colonia con los que habían sido sus principales enemigos. Sin embargo, su impopularidad —de la que Macías era bien conciente— lo llevó a guardar para sí la cartera de Defensa, que acumuló con el cargo de Presidente para garantizar las condiciones necesarias a fin de mantenerse en el poder.

La lucha interna con que Macías inició su gobierno no permitió subsistir a la coalición que él había promovido. La inconsistencia de la alianza así como la demagogia de sus dirigentes pronto se hizo evidente. La población detecta la proximidad de la tempestad y Bonifacio Ondo se ve obligado a pedir asilo en Gabón, el que le fue negado. Preso y devuelto a su país con la promesa de que su vida sería respetada, es inmediatamente encarcelado en Blabich, donde muere asesinado.

Otro insatisfecho con la gestión de Macías e integrante de la coalición, Atanasio Ndong, intenta un golpe de Estado montado rápidamente en Madrid, a su regreso de un viaje a Addis Ababa donde asistió a una Conferencia. Era el año 1969.

Enterados los asesores y beneficiarios de la gestión de Macías, del proyecto de golpe a través de los servicios de información, le comunican inmediatamente al Presidente la inminencia del acontecimiento. A su llegada a Guinea, Atanasio contacta algunos militares de Santa Isabel que

se solidarizan con sus objetivos. Se traslada enseguida para Bata y consigue el apoyo de los oficiales de la Guardia Nacional y de la Marina, tanto de Bata como de Río Benito.

Sin embargo, Macías está atento. Ya no duerme en el Palacio Presidencial ni en ninguna de las residencias oficiales para que Atanasio tenga dificultades para encontrarlo. Pero el golpe ya estaba en marcha. Atanasio manda detener la guardia presidencial y pone en su lugar a hombres de su confianza. Y en el Palacio, espera la aparición de Macías.

Por su parte, el dictador seguía los acontecimientos desde un lugar desconocido, donde había concentrado sus fuerzas con las que a las once de la mañana del 5 de marzo de 1969 atacó la Presidencia, que inmediatamente quedó bajo su control.

Acorralado, Atanasio salta

por una ventana y cae en el patio, fracturándose gravemente. Es agredido por los militares antes de ser transportado al Hospital General de Bata, donde muere asesinado.

La seguridad y la calma con que Macías actuó dan la impresión de que tuviese un plan premeditado, debidamente estudiado, a tal punto que muchos de sus opositores, de las más variadas tendencias, creen firmemente que eso hubiera podido ser una macabra teatralización que sirvió de pretexto para la persecución y eliminación física de sus enemigos. Es decir, un "golpe de Estado" que nunca fue un verdadero golpe.

Ese mismo día Macías decretó el "Estado de excepción" y temeroso de una rebelión en la Guardia Nacional convoca a la Juventud Miliciana a la que arma

y, sin preparación previa alguna, les ordena actuar contra todos aquellos que habían pertenecido a los grupos de Atanasio Ndongo y de Ondo Edu.

"El baile de los malditos"

Los acuerdos establecidos para el funcionamiento del gobierno determinan la formación de un Parlamento con todos los grupos de la oposición que, en conjunto, tenían más del 52 por ciento de los lugares. Macías —concedor de la potencialidad de un organismo como ése—, manda cerrar el Parlamento por decreto y exterminar a todos sus componentes. Enseguida anula la Constitución y organiza una serie de golpes de Estado simulados como forma de justificar el asesinato de los elementos de la oposición.

La caída de Macías

El pasado 3 de agosto el régimen de Macías llegó a su fin. Militares que se definieron a sí mismos como "no políticos" decidieron "poner fin a la terrible situación" que vivió el país durante todos los años de vida independiente, bajo la tiránica conducción de Macías Nguema.

Con la intención de que todo pudiera ocurrir en forma incruenta, los militares sublevados conminaron a Macías a abandonar el poder sin presentar resistencia. Sin embargo —y como era previsible, dada la vehemencia y crueldad con que siempre el dictador defendió el poder— Macías dio instrucciones a los guardias que le eran leales de abortar el golpe. Y personalmente se puso al frente de un contingente de 400 hombres con los que se dirigió hacia Bata, la capital administrativa del país. Mientras tanto, los guardias del palacio presidencial que Macías ordenó defender, abrieron fuego contra los insurgentes, quienes, por su parte, terminaron tomando el palacio tras bombardearlo intensamente con artillería.

Macías, en su esfuerzo desesperado por evitar su derrocamiento, consiguió llegar a sólo 15 kilómetros de Bata, con sus hombres bien pertrechados. Después de encarnizados y prolongados combates, debió comenzar su retirada hacia la parte selvática, donde se le perdió el rastro por algunos días.

Se sabe que en este período Macías intentó reorganizar sus fuerzas y apuntarlas con gente a la que consi-

deraba leal por razones de parentesco y por pertenecer a la región donde él nació. El gobierno impuso el toque de queda. Algunos días después Macías escapó por milagro: las fuerzas militares leales al gobierno ya instalado en Bata acribillaron el vehículo en el que se dirigía en dirección a la frontera con Gabón y su chofer fue arrestado. En los combates hubo más de dos decenas de heridos y muertos.

Finalmente, el 18 de agosto Macías fue detenido cerca de la frontera con Gabón, en la localidad de Mongoso, y oficialmente se anunció que será juzgado por un Tribunal Militar bajo la acusación de "crimen contra la Humanidad".

Entre las primeras medidas del Consejo Militar Supremo que tomó el poder está la liberación de todos los presos políticos (cuyo número ascendía a más de 3,000).

Fue el propio coronel Teodoro Ngume Obiang, nombrado presidente del Consejo Militar y hombre fuerte del nuevo gobierno, quien personalmente visitó a los detenidos en la terrible prisión en Blabeach, informándoles en una breve alocución que la dictadura había terminado y que a partir de ese momento estaban en libertad. A los oficiales detenidos se les permitió salir de la prisión con los uniformes que vestían antes de ser arrestados, y se les reconocerán las graduaciones que entonces ostentaban. □

La "Unidad de Guinea Ecuatorial", órgano de gobierno, publicó una serie de artículos firmados por Daniel Oyongo, que llevaban el título de "El Baile de los Malditos". Alegremente esas notas narran el asesinato de 114 personas acusadas de intentar un golpe de Estado mientras estaban presos, 4 de junio de 1974.

Desde que Macías subió al poder no existía, pues, ningún lugar para que los que no eran sus adeptos pudiesen vivir. La represión llegó inclusive a los niños menores de siete años, ya que según los estatutos del PUNT (la organización política fundada por Macías en 1970 y que significaba Partido Unico Nacional de los Trabajadores) en su artículo cuatro, establecen la obligación de todos los ciudadanos mayores de siete años de pertenecer al partido hasta su muerte.

Completo abandono

Como consecuencia de la dictadura implantada por Macías, Guinea Ecuatorial pasó a ser un territorio desierto, de calles deshabitadas, escuelas cerradas por falta de profesores y de alumnos. Las Iglesias fueron transformadas en almacenes de productos agrícolas provenientes de las tierras de Macías. Todas las carreteras —menos la que va desde Nkué-Efulan a Mongomó (ciudad natal de Macías)—, estaban en el completo abandono. Existen localidades con más de 30 mil habitantes sin médicos ni medios sanitarios. Para viajar dentro del país los guineenses necesitan salvoconductos del gobierno y, las mujeres casadas, permiso por escrito de sus respectivos maridos.

Mediante un sistema denominado de "crédito", el pueblo estaba obligado a trabajar en las haciendas y otros sectores de la economía nacional sin retribución ni beneficios. La población no tiene recursos para el consumo diario, ni tampoco para jabón o sal, los productos de primera necesidad. Los asesinatos, las torturas, las detenciones arbitrarias, los confinamientos, las violaciones de menores, los trabajos forzados, se habían hecho cotidianos. Y las prisiones esta-

ban repletas de militantes patriotas.

En 1978 —por problemas políticos y económicos— 120,000 personas huyeron a Nigeria, Gabón, Camerún y España. El país tiene 310,000 habitantes.

Las tácticas usadas por Macías

En 1970 llegó a Bata un grupo de especialistas militares solicitados por Macías a la OUA, compuesto por oficiales de Somalia, Etiopía, Uganda y de Guinea-Conakry. Mohamed Sibiñé, especialista de este último país, era el encargado de la instrucción de las milicias populares en todo el país.

En 1971 una delegación de guineenses va a Pekín para instruirse en organización de milicias, mientras que otra delegación se entrevista con Chu-en Lai. También ese año la Unión Soviética, a pedido de Macías, acoge a estudiantes guineenses en sus universidades. En 1977 Macías viaja a Pekín.

La táctica que empleó con las potencias occidentales para mantener un supuesto "equilibrio" con los socialistas, fue la de cercarse de buenos asesores para que realizaran sus operaciones, inclusive las políticas. Los principales acuerdos comerciales fueron firmados por Macías con España, Estados Unidos, Inglaterra y Alemania Federal.

España, a pesar de que discursos en contra de Macías no faltaban, normalmente cubrió el déficit presupuestal de Guinea Ecuatorial, que en abril de 1977 ascendía a 750 millones de pesetas. También fue España quien contribuyó con la cuota de oro para que Guinea Ecuatorial fuese admitida en el Fondo Monetario Internacional. Asimismo le suministró asistencia para la creación de un Banco Nacional y aseguró la convertibilidad de la moneda local, el *ekuele*.

Actualmente, ningún sector de la economía está en manos nacionales. Capitales españoles controlan la construcción civil, la industria minera, la extracción del cacao, y de madera y todas las actividades bancarias.

IBERIA, la compañía aérea española, fue la encargada de hacer llegar semanalmente alimentos de todas las especies a Macías, a veces en vuelos que se hacían sin ningún pasajero. De la misma forma IBERIA fue la que sustentó la empresa en ruinas LAGE (Líneas Aéreas de Guinea Ecuatorial), y sustenta aún un vuelo semanal, el IB-961, que desde su establecimiento hasta ahora no cubrió ni el 10 por ciento de su capacidad.

Un balance

Como representativo balance de su gobierno, Macías ostenta este récord: mandó matar a circo ocupantes de altos puestos de gobierno, a 24 ministros, 6 consejeros, 4 gobernadores municipales, 5 gobernadores de consejos, 10 diputados, 3 médicos, 6 delegados de Gobernación, 22 funcionarios públicos de alto nivel, 75 administradores civiles, 34 profesores, 7 técnicos sanitarios, 30 militares de la Guardia Nacional, 7 policías, 22 jefes de aldea, 14 gerentes de empresas españolas, 35 empleados y comerciantes, 159 agricultores, 28 jóvenes y niños, por supuestas culpas de sus padres, también asesinados, 9 mujeres, por culpas supuestas de sus maridos u otros familiares, 36 campesinos.

Es más, veamos qué pasó con su primer gobierno, formado después de la independencia:

El vice-presidente de la República, Edmundo Bosio, fue asesinado. El ministro de Relaciones Exteriores, Atanasio Ndongo, asesinado. El ministro del Interior, Angel Masié, exiliado; el ministro de Obras Públicas, Jesús Oyongo, asesinado; ministro de Trabajo, Román Borico, asesinado; ministro de Educación, José Nsué, asesinado; ministro de Salud, Pedro Econg, exiliado; ministro de Justicia, Jesús Eworó, asesinado.

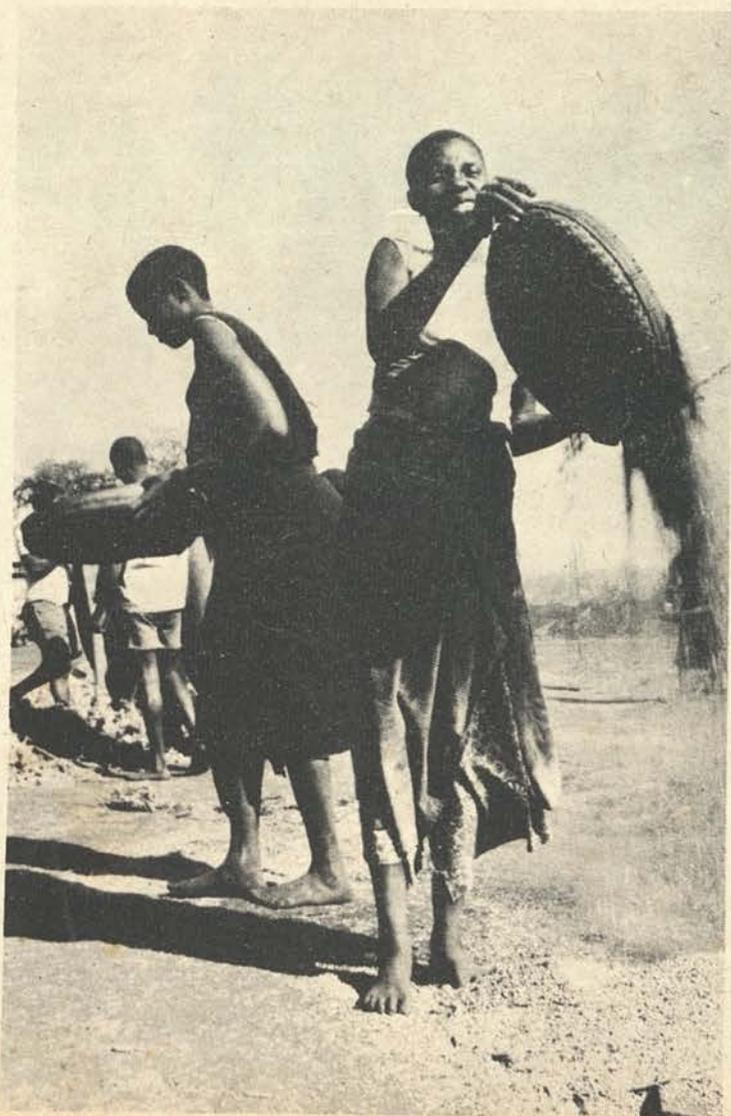
De su primer gobierno sólo "restaron", Ricardo Pelayo Erimola, ministro de Industria; Agustín Grange, ministro de Agricultura; Andrés Ikuga, ministro de Hacienda; y claro, el ministro de Defensa y presidente, pretendidamente "vitalicio", Francisco Macías. □

MOZAMBIQUE

Un balance positivo

En la V Sesión del Comité Central del FRELIMO se discuten a fondo problemas económicos y sociales y se buscan respuestas a los grandes desafíos que enfrenta el país

Etevaldo Hipólito



Evitar distorsiones que deriven en nuevas formas de explotación

Tuvo lugar en Maputo la V Sesión del Comité Central del Partido FRELIMO. En el discurso de apertura, el presidente Samora Machel hizo un recuento de los principales acontecimientos verificados en el país y en esta organización política desde la sesión anterior, realizada hace dos años y medio.

En el plano interno, el partido fue estructurado a través de una campaña que movilizó a la población en todos los sectores de actividades. Los candidatos y miembros tuvieron que someterse en sus lugares de trabajo y de residencia, a un proceso de selección en el que predominó el sentido crítico manifestado por los trabajadores.

Las reuniones públicas de evaluación de la vida progresan y las cualidades de cada aspirante hizo posible reducir al mínimo las posibilidades de que elementos reaccionarios, comprometidos o no con el régimen colonial, se infiltraran en el seno del FRELIMO. Contra la misma barrera se toparon personas cuyo comportamiento las caracterizaba como marginales y corruptas.

La experiencia adquirida en la organización político-administrativa de las zonas liberadas, que se

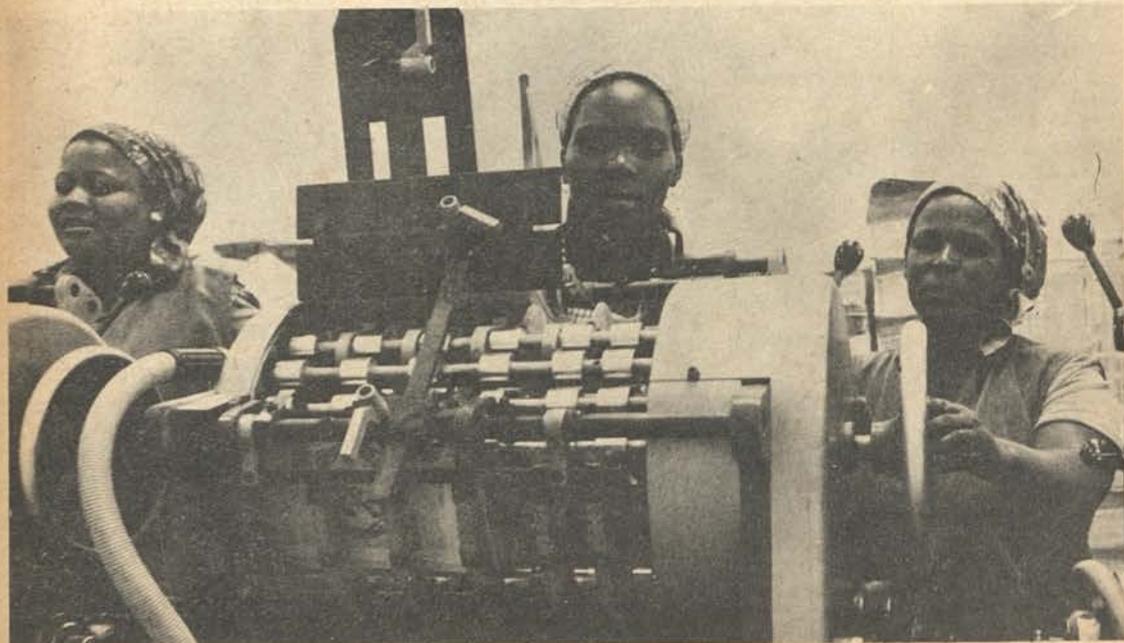
extiende con la construcción de aldeas comunales, permitió un importante paso en lo referente a la redefinición de los centros urbanos. Un amplio debate popular precedió la realización de un encuentro a nivel nacional donde se repensó el papel de las ciudades y barrios comunales en la construcción de la nueva sociedad, dando comienzo así el "asalto al reducto principal de la mentalidad burguesa y colonial", existente en el país.

Con relación a la organización de los trabajadores, el balance presentado indica un importante avance en el área de seguridad. Frente a las acciones desestabilizadoras llevadas a cabo por la reacción interna y externa, el partido desarrolló una intensa campaña de esclarecimiento sobre la actuación del enemigo y la mejor manera de combatirlo. La respuesta fue la expansión de los Grupos de Vigilancia y de las Milicias Populares.

Una referencia especial mereció el traslado desde el exterior de los cuerpos de héroes mozambicanos. El pasado 3 de febrero, en una concurrida ceremonia pública, llegaron provenientes de Tanzania urnas conteniendo los restos mortales de algunos de los

mártires caídos durante la lucha contra el colonialismo portugués. Entre ellos se encuentran Eduardo Mondlane, primer presidente del FRELIMO, y Josina Machel, comandante del Destacamento Femenino de esta organización. Significativamente, la ceremonia tuvo lugar la misma semana en que en Maputo se realizaba la reunión del Buró de Coordinación de los Países No Alineados. La aparente coincidencia fue, en realidad, un tributo prestado a la memoria de aquellos que lucharon por una patria libre, soberana, con activa militancia en el área internacional.

Después de abordar la serie de contactos mantenidos con las organizaciones congéneres de los países socialistas, el presidente Samora Machel enfocó la cuestión del Africa Austral. A pesar de la fuerte presión ejercida por el imperialismo y sus aliados contra la República Popular de Mozambique, se reafirmó una vez más el apoyo solidario a los pueblos de Zimbabwe y Namibia. "La posición del Partido FRELIMO no es motivada solamente por el hecho de que Zimbabwe y Namibia se sitúan geográficamente en nuestra región. Nuestra posición es una cuestión de



Un primer censo nacional tendrá por objetivo primordial ayudar en la planificación de la economía

principios del Partido FRELIMO, la materialización consecuente del espíritu internacionalista que, desde siempre, caracterizó la lucha del pueblo mozambicano", dice el mensaje.

Evaluando tareas

Esta V Sesión del Comité Central estuvo orientada hacia la discusión de las grandes cuestiones económicas y sociales que afectan al país. Y esto implicó un análisis crítico del proceso de concreción de las tareas determinadas por la sesión anterior. Los temas predominantes entonces fueron la situación económica y la política financiera a ser establecida. Se dio un paso al frente con el estudio de la definición de una política de inversión.

Otro punto de la agenda fue la definición de los principios fundamentales del anteproyecto de tres importantes leyes: una sobre la tierra, otra sobre la vivienda y la tercera abordando la cuestión del comercio interno. Posteriormente estos textos serían objeto de discusión en la IV Sesión de la Asamblea Popular. La iniciativa tomada por el Partido en lo referente a las leyes se debe a la concepción del Estado y del propio Partido en un país socialista. Considerando al Estado como instrumento para la construcción de una nueva sociedad, cabe al Partido "trazar las líneas de orientación fundamentales de desarrollo en todas las esferas de la vida social". Los diputados, a su vez, estudiarían las propuestas con el objetivo de adecuarlas a los intereses y necesidades de la clase trabajadora.

Considerada la educación como fundamental para la liberación de la clase trabajadora de Mozambique, los problemas existentes en el sector fueron abordados de manera que se pudiera extraer el máximo de las experiencias hasta ahora adquiridas. El tema central de la preocupación apuntaba a encontrar respuestas a corto plazo que conciliaran la cantidad de alumnos atendidos sin comprometer la calidad de la enseñanza impartida.

Siguiendo la tradición here-



Repensar el papel de las ciudades y barrios comunales

dada de los años de lucha de liberación, un período de la V Sesión del Comité Central fue dedicado al estudio del comportamiento de sus miembros. Según destacó en esa ocasión el presidente Samora: "Cuando nuestro comportamiento, reflejo de nuestras ideas, es sometido al examen profundo de la crítica de los camaradas, es posible que el Partido detecte los tejidos enfermos dentro de su propio organismo."

El resultado de ese análisis fue sucintamente anunciado en el comunicado emitido a raíz del último encuentro, en el cual se declara la detección de comportamientos contrarios a los principios del Partido y que son manifestación de valores decadentes de las sociedades tradicionales, feudales y burguesas. El documento informa sobre un caso de

infiltración en el Comité Central de un elemento comprometido con las estructuras de represión colonial-fascistas. En la misma sesión fue analizada también la conducta de los diputados de la Asamblea Popular.

Es importante mencionar el esfuerzo realizado por el Partido en el sentido de que cada hecho de la vida nacional, de mayor o menor trascendencia, sea puesto en conocimiento de la población con la finalidad de educarla políticamente. En este sentido, el Comité Central decidió hacer público el informe elaborado por su Comité de Control, el que sirvió de base para la sesión de crítica y de autocrítica realizada durante el encuentro. Definiendo más precisamente al enemigo tanto en el plano interno como externo, y denunciando sus mé-

todos de actuación, el partido FRELIMO busca un doble objetivo: garantizar la unidad ideológica en su propio seno y afirmarse cada vez más en la clase trabajadora.

Asamblea Popular

Los trabajos de clausura de la IV Sesión de la Asamblea Popular tuvieron lugar en la Compañía Vidriera de Mozambique, situada en los suburbios de la capital. Durante cuatro días se hizo un balance de la concreción de las decisiones emanadas tanto del III Congreso del Partido, en 1977, como de aquellas determinadas por el Comité Central o acordadas en las sesiones anteriores de este órgano de poder popular. Simultáneamente al análisis efectuado sobre la etapa actual del desarrollo del país, los diputados estudiaron la implantación de nuevas medidas en las áreas económica y social.

En el conjunto, fueron ratificadas alrededor de diez leyes relacionadas con problemas planteados en sectores definidos como prioritarios. Su promulgación había sido hecha por la Comisión Permanente de la Asamblea Popular, entre el intervalo de las dos sesiones. La Ley de Organización Judicial, analizada en esta sesión, surge como resultado de la discusión del anteproyecto en todo el país. Con la promulgación de este texto legal, se crea un poderoso instrumento para la liquidación del sistema judicial heredado del colonialismo. En todas las regiones del país, desde los grandes centros urbanos a la más distante aldea comunal, se implantaron los Tribunales Populares. El fin último de su institución es la "creación de un Derecho nuevo, que sirva a los intereses del pueblo".

Por otro lado, por primera vez en el país, las provincias y los distritos se integraron en el estudio y discusión de un presupuesto del Estado. La participación sectorial en el mismo será definida teniendo siempre en cuenta las prioridades ya mencionadas, destacándose entre ellas la educación y la defensa. Al comenzar el proceso de elaboración de la ley respectiva, el diputado

Rui Baltazar, ministro de Finanzas, destacó la necesidad de que las empresas estatales hagan un aporte mayor en los ingresos del Estado. Y esto será posible en la medida en que crezca la conciencia política de los trabajadores.

En lo referente a la propia dinámica de funcionamiento de los máximos organismos del Estado, fue creado el Consejo Ejecutivo del Consejo de Ministros, que deberá actuar en el período comprendido entre dos sesiones. Al ejercer funciones de dirección, ejecución y control garantizará el principio de dirección individual de los ministros.

Para asegurar la protección de los bienes del Partido, del Estado y de las Organizaciones Democráticas de Masas, los diputados sancionaron la ley correspondiente, que abarca también a las empresas cooperativas. Respetando el principio de que una sanción no tiene solamente un carácter punitivo sino también educativo, el documento establece severas penalidades para los crímenes de sabotaje económico, negligencia, desvíos de fondos, apropiación indebida y otros afines.

La Ley de Crímenes contra la Seguridad del Pueblo y del Estado Popular es una consecuencia directa de la escalada terrorista verificada en los últimos tiempos. En estrecha vinculación con agentes establecidos en el extranjero, especialmente en Rhodesia, grupos de saboteadores realizaban en el campo ataques contra "machambas" estatales, cooperativas agrícolas y aldeas comunales. En las ciudades se llevaron a cabo actos criminales en las fábricas, depósitos y tiendas. Al mismo tiempo que se evitaban los enfrentamientos directos con las Fuerzas de Defensa y Seguridad, se intensificaban las agresiones contra unidades administrativas y de producción, y se lanzaban campañas de descrédito contra el país y sus dirigentes. El objetivo de todas estas acciones —que no están desarticuladas de un contexto más general— es liquidar el poder popular en Mozambique y en los estados revolucionarios del África. La ley sancionada contempla con igual rigor tanto al autor de un crimen co-

mo a su cómplice, haya sido consumado o no. De la misma manera que su planificación y ejecución dentro o fuera del país no permite distinción en la pena futura. Las diversas penalidades establecidas, entre las cuales se prevé la condena a muerte por fusilamiento, alcanzan a los autores materiales de los delitos, independientemente de su nacionalidad.

El aparente choque entre el texto ahora promulgado y la tradicional política de clemencia del FRELIMO fue abordado por el diputado Oscar Monteiro, ministro de Estado en la Presidencia. En un pasaje de su exposición, declaró: "La política de clemencia significa respetar normas del derecho de guerra, respetar la vida de los prisioneros, reconocer la calidad de seres humanos involucrados en una guerra colonial. La política de clemencia se opone al procedimiento del enemigo, que nunca dudó en torturar y asesinar a los prisioneros de guerra. Es por esto que durante la guerra el FRELIMO liberó prisioneros así como al final de la guerra el FRELIMO procedió a nuevas liberaciones, mientras el enemigo no tenía prisioneros para liberar. La política de clemencia se manifiesta en relación a aquellos que inconscientemente se comprometen al lado del enemigo, a aquellos que son reclutados a la fuerza para participar en el ejército de agresión. Ella nunca significó ni significa, tolerancia en relación al enemigo de clase irreductible, a los mercenarios, a los traidores, a los genocidas." El texto de esta ley será difundido masivamente en el país en forma de folleto.

Planificación global

Con la finalidad de disponer de datos fidedignos sobre la realidad mozambicana, en 1980 tendrá lugar el primer censo nacional. Al contrario de los recenseamientos realizados durante el período colonial, cuyo objetivo primordial era identificar la mano de obra disponible y controlar la expansión de la población negra, la consulta programada deberá proporcionar subsidios para la planificación de la eco-



Remuneración justa por el trabajo realizado

nomía en términos globales, permitiendo establecer metas y planes acordes con las necesidades de la población. La Asamblea aprobó la ley correspondiente, resaltando la importancia de lograr el compromiso de la población para esta tarea.

Además, y dentro del esquema de una campaña, está prevista la divulgación del documento relativo al uso y aprovechamiento de las tierras en Mozambique. El artículo 8 de la Constitución establece que su propiedad pertenece al Estado, situación que corresponde a uno de los objetivos proclamados por el FRELIMO cuando desencadenó la lucha de liberación nacional.

La nacionalización de la vivienda está entre las medidas más valoradas a causa de su amplio alcance social. El exterminio de la explotación que se llevaba a cabo en el sector de viviendas permitió que un creciente número de mozambicanos pudiera tener acceso a habitaciones más humanas. A las "favelas" que rodean los grandes centros, otrora relegadas por el colonialismo, les fue reconocido el derecho a una vivienda decente. Sin embar-

go, los años transcurridos indicaron que es necesario evitar el surgimiento de distorsiones que derivan en nuevas formas de explotación. Para valorar económica y políticamente esta conquista, fue ratificado el texto que define los derechos y deberes del Estado y del inquilino y establece normas para su correcta utilización.

Con la retirada del colono portugués, que detentaba el control de la red de comercio interno, Mozambique se vio afectado especialmente en lo que se refiere a la canalización de productos de consumo corriente. Si por un lado se tomaron medidas para el fortalecimiento de las *Lojas do Povo* (tiendas de abastecimiento de artículos de primera necesidad) y de las Cooperativas de Consumo, por otro el comercio privado fue reencuadrado para dar respuesta a un problema con profundas repercusiones en el campo social. Como destacó la prensa local, el Estado no se puede dedicar a la venta de pequeños artículos y en cantidades mínimas, descartándose igualmente la idea de emplear a millares de asalariados para que se encargaran de las tiendas abando-

nadas. Aquellos comerciantes que se dispusieron a establecerse en zonas prioritarias (fronterizas, rurales y periféricas de los centros urbanos) podrán contar con el apoyo oficial. Este apoyo incluye la garantía de una remuneración justa por el trabajo realizado así como la salvaguarda del capital invertido.

Al término de la sesión, estuvo presente una vez más el llamado a la participación popular, idea que permeó tanto la reunión del Comité Central como de manera especial esta Asamblea Popular.

Finalizando su discurso el presidente Samora Machel declaró: *"Las preocupaciones populares que trajimos a esta Asamblea supimos transformarlas en leyes, instrumentos eficaces para realizar las aspiraciones del pueblo, para consolidar las nuevas victorias, para fortalecer la alianza obrero-campesina, para construir el socialismo en nuestro país. Sepamos materializarlas, movilizándolo a nuestro pueblo, explicándole el alcance de las nuevas leyes y resoluciones, comprometiéndolo a través de nuestro propio empeño."* □

AFRICA

Amenaza nuclear

Casi no hay punto del continente africano que quede fuera de una eventual agresión norteamericana. Las viejas potencias coloniales junto con los nuevos poderes neocoloniales tienen en sus manos el poder de detonar las terribles armas

Julius Mader

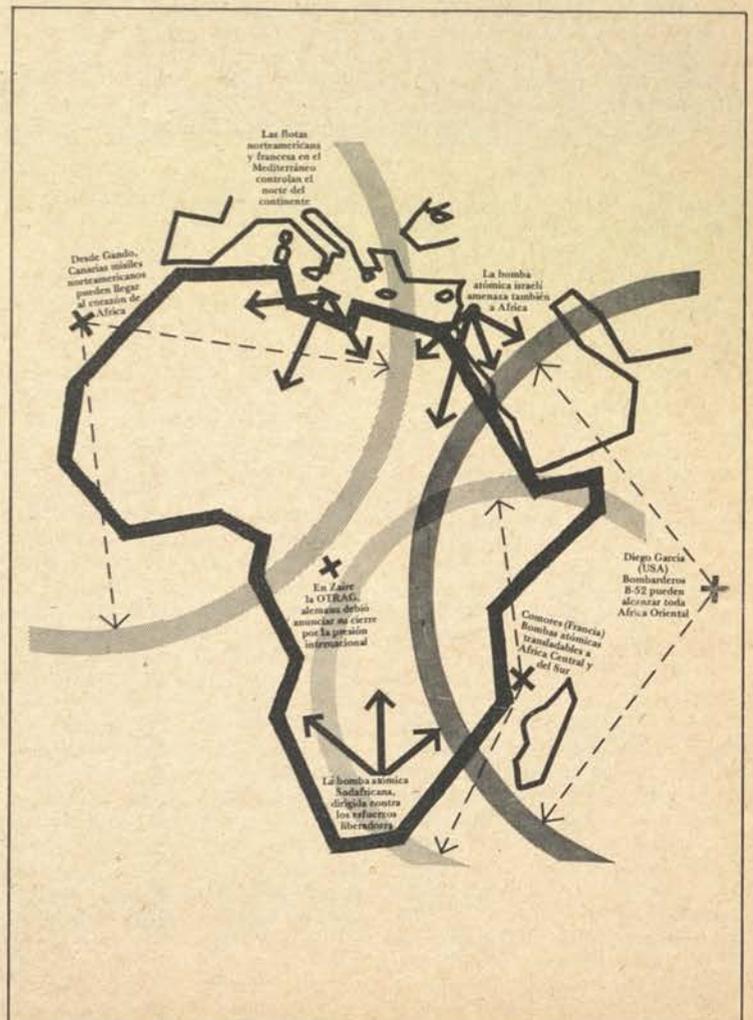
Desde comienzos de los años sesenta las Naciones Unidas han reclamado la conversión de África en una zona desnuclearizada, en términos similares a los propuestos por México para América Latina, consagrados en el Tratado de No Proliferación firmado en Tlatelolco en 1967.

El Tratado de No Proliferación de Armas Nucleares a nivel mundial firmado en 1968 (24 países africanos votaron a favor de él en la ONU) debería haber disipado de ese continente la amenaza nuclear, en la medida en que ningún país africano disponía entonces de bombas atómicas y había un compromiso de no intentar adquirirlas ni suministrarlas.

Pero una década más tarde el fantasma de la muerte nuclear recorre África. Y su origen no está en las campañas desinformativas sobre la supuesta "bomba islámica" que patrocinaría Khadafi, sino en la política de Estados Unidos, Francia y Alemania Federal, en cooperación con sus dos aliados en la región: Sudáfrica e Israel.

641 blancos africanos

Desde la base aérea Offutt en Nebraska, donde tiene su sede el *Strategic Air Command* de los Estados Unidos se filtró recientemente la noticia de que el "Joint Strategic Target Planning Staff" (Comando Conjunto de



Planeación de Objetivos Estratégicos) había recabado las coordenadas de 641 posibles blancos en el continente africano.

La Sexta Flota de la marina norteamericana, que cuenta con bombarderos "estratégicos" y submarinos armados con MIRVs (sigla de Multiple Independently Targeted Reentry Vehicle, o sea misiles portadores de varias cabezas nucleares capaces de alcanzar distintos blancos) está estacionada en el Mediterráneo, sobre la costa norte de África. En 1978 se agregaron al personal de la Sexta Flota 3,100 hombres entrenados en guerra nuclear, sumando un total de 34,800 efectivos. En abril de 1979 el Pentágono reforzó, además, a esta flota con el portaviones "Eisenhower", propulsado por energía atómica.

La costa oriental del continente, mientras tanto, puede ser alcanzada fácilmente por los bombarderos estratégicos B-52 estacionados en la base norteamericana de Diego García, en el Océano Índico. A esta base —construida en tiempo récord y sin medir gastos— se agregarán en un futuro cercano varios submarinos nucleares equipados con misiles Poseidón C-3.

Estos cohetes de dos etapas impulsados con combustible sólido, pesan treinta toneladas, miden diez metros de largo y transportan de diez a catorce cabezas nucleares, cada una de las cuales puede dirigirse a un blanco distinto.

En la costa africana occidental, por otra parte, los Estados Unidos están ampliando su base militar en Gando, sobre la isla española de Gran Canaria, de tal modo que pronto ésta podrá albergar a submarinos de tipo "Trident", también equipados con misiles Poseidón. Casi no hay punto del continente que quede fuera del alcance de una eventual agresión norteamericana.

Por si esto fuera poco, transnacionales estadounidenses con experiencia en la producción de armas nucleares trabajan en Sudáfrica. Ya en 1961 el régimen racista del entonces *premier* Vorster recibió de ellas un reactor nuclear para investigaciones de 20 megawatts, llamado Safari I. Si-

guió luego el reactor Pelindaba Zero y una provisión de 125 libras de uranio enriquecido al 93.32% —cantidad suficiente para nueve bombas atómicas— así como el plutonio necesario para acelerar la producción de armas nucleares. La IBM aportó a estos proyectos un computador de tipo 370.

Francia también

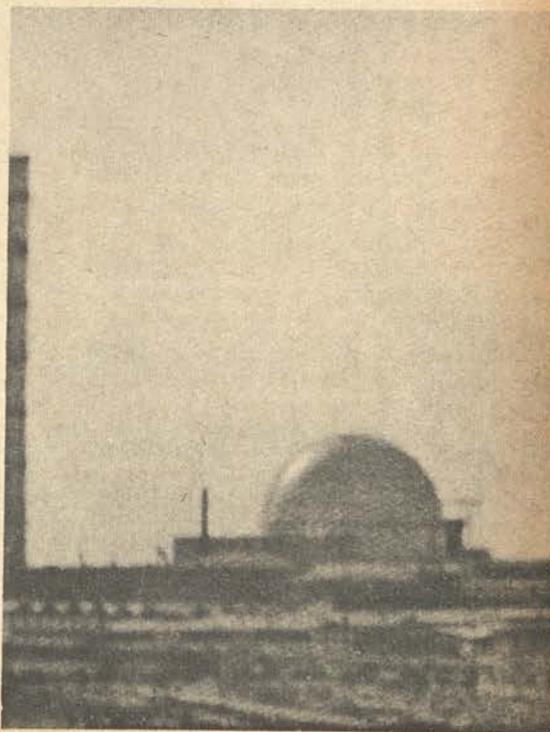
El potencial nuclear sudafricano, claramente dirigido contra los pueblos del continente, ha sido secretamente apoyado por el gobierno francés desde hace muchos años.

En 1961 AFINE (Association Française de l'Industrie Nucléaire d'Equipement) suministró componentes esenciales del reactor Safari I. SODETEG, una firma francesa especializada en la investigación nuclear, tiene desde 1968 una activa filial en Johannesburgo. Y varios físicos nucleares del régimen racista adquirieron "calificaciones" adicionales en el centro francés de investigación nuclear de Saclay.

A un precio de mil millones de dólares, el consorcio francés FRAMATONE construyó dos reactores de 925 megawatts en Koeberg, Sudáfrica, y una planta de enriquecimiento de uranio de especial importancia militar. Este complejo debe entrar en funcionamiento en 1980 y tiene capacidad de suministrar combustible suficiente para 100 armas nucleares por año.

Ya nadie duda que Sudáfrica posee bombas atómicas. En el otoño de 1977 los sudafricanos estaban listos para detonar la primera de éstas en un campo de experimentación ubicado en el desierto de Kalahari, que fue fotografiado por satélites espías norteamericanos. La explosión no se llevó a cabo gracias a la ola mundial de protestas —e incluso presiones diplomáticas de los propios Estados Unidos— pero nada indica que el gobierno de Pretoria haya echado sus bombas al basurero.

Por su parte, Francia está acercando sus bombas atómicas cada vez más a África. Estas no sólo figuran en los arsenales de la ma-



El reactor atómico israelí Dimona

rina francesa en el Mediterráneo. El *Süddeutsche Zeitung*, periódico editado en Munich, reportó en su edición del 22 de marzo que "los dos portaviones franceses —uno de ellos destacado en el Mediterráneo y el otro en el Océano Indico, sobre la costa oriental de Africa— están siendo equipados con aviones Super Etendard, que portarán armas nucleares tácticas de algunos kilotonos de potencia. Las unidades estacionadas en Mayotte, una de las islas Comores, también serán equipadas con estas armas durante 1979".

El alcance máximo de este avión de combate avanzado, con su peso inicial de 11,500 kilogramos, es de tres horas de vuelo, suficientes para internarse en territorio de muchos países de Africa Oriental e incluso del centro del continente.

Alemania Federal e Israel

También el gobierno de Bonn —se ha comprobado— aportó su

parte al desarrollo del poderío nuclear de Pretoria. La empresa estatal germanooccidental *Gesellschaft für Kernforschung* (Sociedad para la Investigación Nuclear) de Karlsruhe participa en el desarrollo de la energía atómica sudafricana, así como dos consorcios semiprivados, STEAG y MAN.

Además la firma OTRAG (Orbital Transport un Roketen Aktiengesellschaft, Sociedad Anónima para Cohetes y Transporte Orbital), empresa subsidiada por el gobierno de Bonn, ha desarrollado misiles intercontinentales que podrían adaptarse al transporte de armas nucleares. La OTRAG actuó desde Zaire —donde su permiso fue cuestionado ante la presión internacional a que fue sometido el gobierno de Mobutu— ya que el desarrollo y producción de cohetes de este tipo en Alemania está prohibido por los Tratados que pusieron fin a la Segunda Guerra Mundial.

Fuera de Africa, pero muy cercano al continente, los Estados Unidos, Francia y la Repú-

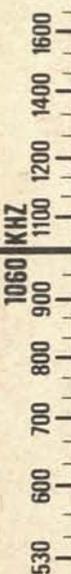
blica Federal Alemana han "producido" otra potencia nuclear: Israel.

Nuevamente el *Süddeutsche Zeitung* asegura que "de acuerdo con noticias provenientes de la CIA, Israel posee la bomba atómica desde hace tres años por lo menos. Egipto también estaría embarcado en un proyecto de esta naturaleza".

En 1976 el episodio de la bomba israelí motivó un escándalo internacional, cuando se descubrió que el uranio utilizado como combustible había sido "robado" en una operación de desvío de buques y desapariciones misteriosas de su carga, que hubiera sido imposible sin el beneplácito de los servicios de inteligencia de la NATO.

Así, desde todos sus flancos, el continente africano se encuentra hoy rodeado de armas nucleares. Y las viejas potencias imperialistas, junto con los nuevos poderes neocoloniales y sus satélites, tienen el dedo en el gatillo.

Radio educación



DERECHO A LA INFORMACION



Garantía constitucional...

Camino directo a los hechos

Los acontecimientos más sobresalientes ocurridos durante la semana en México y en el mundo

sábados a las 20:00 horas

SUDAN

La soledad de Numeiry

Por su política interna represiva y por el creciente apoyo brindado a Sadat, complementado con un proyecto de unificación progresiva de Sudán y Egipto, el gobierno de Jartum está aislado. En el mundo árabe se lo critica y en su país el pueblo se lanza a la calle mientras los intentos de golpe de Estado se repiten una y otra vez

Beatriz Bissio



Los presidentes Numeiry y Sadat: considerados por sus pueblos traidores de la causa árabe

Pocos Jefes de Estado en el mundo pueden vanagloriarse de haber abortado tantos intentos de golpe de Estado como Jafar Numeiry, de Sudán. Es fácil encontrar en los archivos de la prensa internacional titulares que señalan las pocas posibilidades del Jefe de Estado sudanés de conservar el poder. Se alude, inevitablemente, a la crítica situación generada por el creciente malestar social y el descontento entre la oficialidad. Pero hasta ahora los pronósticos han fracasado y Numeiry sigue al frente de los destinos de su país.

Sin embargo, eso no signifi-

ca que, efectivamente, Numeiry no esté cada vez más aislado. Una de las crisis más graves de los últimos tiempos se viene gestando desde el pasado mes de julio y culminó —aparentemente— con la destitución del primer vice-presidente de la República, Abdel Gassen Mohammed Ibrahim, el 12 de agosto. Ibrahim, quien era también secretario general de la Unión Socialista Sudanesa (USS) —partido único creado por decreto de Numeiry cuando en 1969 proscribió todos los otros agrupamientos políticos— había adoptado algunas medidas tendientes a minimizar las tensiones

sociales. En ausencia de Numeiry, cuando éste se encontraba en Monrovia, Liberia, en la conferencia cumbre anual de jefes de Estado de la Organización de Unidad Africana, el vice-presidente destituido había apoyado a los empleados públicos y ferroviarios en sus pedidos de aumentos salariales y había suprimido el pago por los campesinos pobres del "impuesto de regadío", instituido por Numeiry supuestamente para usar ese dinero en la mejora de los salarios de los funcionarios del Estado. Sin embargo, trascendió en Jartum que el gobierno cobró el impuesto pero no lo usó en el aumento prometido.

En ausencia de Numeiry y ante un deteriorado ambiente político, sensibilizado por manifestaciones estudiantiles violentamente reprimidas que dejaron un elevado saldo de heridos, y en medio de huelgas importantes como la de los ferroviarios (más de 250 mil trabajadores paralizados en protesta por el aumento del costo de vida) Ibrahim decidió adoptar algunas medidas que contribuyeran a distender la situación. Pero eso significaba ir contra la "política de austeridad" de Numeiry.

Sin embargo, los hechos posteriores muestran que el camino seguido por Ibrahim era prácticamente el único que le quedaba al gobierno. A su regreso Numeiry destituyó a su estrecho colaborador para salvar la situación pero tuvo que adoptar medidas para aminorar el descontento social, como el control del precio del pan y los cereales. En su alocución anual del mes de agosto, Numeiry anunció, asimismo, la reorganización de la Unión Socialista Sudanesa. En fuentes oficiales se mencionaba el descontento del Jefe de Estado con el quehacer del partido oficialista y se especulaba con posibles sanciones a algunos dirigentes, por inoperancia.

Reivindicaciones políticas

Pese al alcance del descontento social, no se puede negar que el trasfondo del problema es esencialmente político. En un memorándum que los dirigentes estudiantiles hicieron llegar al presidente Numeiry se hacen algunas reivindicaciones netamen-

te políticas que recogen el sentir de las mayorías oprimidas del país. Allí se reclama el restablecimiento de la libertad de prensa, la liquidación del partido único, la renovación del gobierno.

Como medida preventiva, Numeiry puso en estado de alerta a las Fuerzas Armadas y reforzó la guardia en todos los edificios oficiales, particularmente, en la radio. Creó tribunales de excepción para juzgar a los manifestantes. Esta política represiva es la continuación de la intensa persecución desencadenada por el régimen en los meses de marzo, abril y mayo pasados.

Los sectores nacionalistas y progresistas fueron muy golpeados en esos meses. Más de trescientas personas fueron detenidas, acusadas de haber ingresado al proscrito Partido Baas (ligado al partido iraquí del mismo nombre) y a varios abogados de renombre internacional se les retiraron en esos días los pasaportes para impedir que viajaran a Siria, donde se desarrollaba un importante Congreso de juristas árabes. En él, los profesionales sudaneses seguramente hubiesen encontrado importante eco a sus eventuales denuncias. Igualmente se registraron en esos meses detenciones de destacados oficiales patriotas, acusados de intentar derrocar al gobierno de Numeiry por discrepar en la política del Jefe de Estado de apoyo a Sadat en la apertura hacia Israel.

Todo este malestar fue utilizado demagógicamente por Numeiry, en su alocución del mes de agosto a nivel nacional para acusar una vez más a sus oposi-

tores, particularmente al Partido Comunista (ilegalizado y duramente reprimido) y responsabilizar a la oposición de la grave crisis social y política que el país no termina de superar.

Hay otro factor que incide en hacer más crítica aún la situación. Numeiry no ha podido darle una solución adecuada al tradicional problema de la rivalidad nort-sur en el país.

El sur, animista y de raza negra, se opone al norte árabe y musulmán. Son de origen árabe los más importantes dirigentes que el país ha tenido y es el norte el más privilegiado en el reparto de la riqueza nacional. Después de más de diez años de guerra civil, (con un costo superior al millón de muertos) en 1972 Numeiry acordó con los dirigentes guerrilleros del sur la paz negociada sobre la base de una relativa autonomía administrativa. Se organiza, así, el gobierno de Juba (capital del sur). Sin embargo, en uno de los últimos intentos de golpe de Estado, Numeiry afirmó que estaba involucrado Samuel Aron Bol, ex-vicepresidente del gobierno local del sur. Y las tensiones están lejos de haber encontrado una solución.

La fracasada reconciliación nacional

Todas las dificultades que ha enfrentado en los últimos tiempos Numeiry lo llevaron a buscar lo que él llamó la "reconciliación nacional", desde fines de 1977. Se trataba de lograr un acercamiento con dos tradicionales grupos opositores, los *Herma-*



El transporte por el río Nilo, una visión del Sudán tradicional, también afectado por la grave crisis económica

nos Musulmanes y el Partido Umma, estrechamente vinculado con los Ansar, secta de la parte occidental de Sudán. Sadek al Mahdi, dirigente máximo de la Umma y Cherif el-Hindi, del Frente Nacional, coalición que incluye a los Hermanos Musulmanes, son los dos líderes con los que Numeiry buscó conciliar posiciones.

El Frente Nacional tiene todo el apoyo de Libia. Fue en ese país que Cherif el-Hindi pasó nueve años de exilio. Allí se entrenaban los grupos armados del Frente. El Hindi era el ministro de Finanzas del gobierno derrocado en el 69 por Numeiry y no aceptó integrarse al proceso de reconciliación nacional instrumentado por el Jefe de Estado. Esta actitud no imposibilitó, empero, el mejoramiento de las relaciones diplomáticas entre Libia y Sudán, reanudadas en 1978.

El Mahdi, que se reunió en febrero de este año en Trípoli con Cherif el-Hindi, en principio había aceptado integrarse al proceso de reconciliación de Numeiry. Sin embargo, una vez que comprobó los estrechos vínculos que unen a éste con Sadat, anunció la ruptura de los compromisos asumidos. Se sentía liberado de ellos, señaló, por las declaraciones últimas de Numeiry en apoyo a las negociaciones de Washington y Campo David.

El alto costo del apoyo a Sadat

Sudán es junto con Omán y con Marruecos el tercer país árabe que no rompió relaciones con Egipto después de que el Jefe de Estado de aquel país profundizara su política capitulacionista frente a las exigencias de Washington en relación a los tratados de paz por separado con Israel. Sin embargo, en el caso de Sudán las implicancias de este apoyo son más profundas.

En 1976 Sudán y Egipto firmaron un Pacto de Defensa Mutua que costó sus puestos a 17 altos oficiales que en aquel momento expresaron su desacuerdo con la medida. Entre ellos estaba el coronel Khaled Hassan Abbas, quien protagonizara junto

con Numeiry el golpe de Estado que llevó al poder a este dirigente.

Este pacto fue ampliado más tarde a otras áreas, con acuerdos que ligan a los dos países a nivel económico, cultural y social. La unificación de la enseñanza, por ejemplo, está prevista para 1981. El establecimiento de leyes comunes en materia de legislación del trabajo, estado civil, explotación común de miles de hectáreas de tierras fronterizas y la eliminación de las tasas aduaneras también están estructuradas para llevarse a la práctica ese año.

Señálese, además, que en los últimos tiempos aumentaron en un noventa por ciento los intercambios comerciales entre los dos países. El 25 de junio pasado en una reunión conjunta de los parlamentarios egipcios y sudaneses —que tuvo lugar en Jartum— se dio aval político a esos acuerdos. En esa oportunidad Sadat visitó Sudán ante la indiferencia y hasta hostilidad del pueblo de este país. En el discurso que entonces pronunció ante las dos asambleas legislativas reunidas, el Jefe de Estado egipcio habló sin rodeos. Entre las principales metas de los acuerdos con Sudán estaba, dijo, el "contraatacar la subversión comunista en África".

Tanto el Frente Nacional como la Umma consideraron que era demasiado. Los acercamientos que con estos grupos había penosamente conquistado Numeiry, nuevamente se vieron frustrados.

El Mahdi calificó a Sadat de "sha de los árabes" y en forma conjunta con el-Hindi, en representación de sus respectivas agrupaciones políticas, dieron a conocer los cuatro puntos por los que se oponen a la gestión de Numeiry y que impiden la continuación de la llamada "reconciliación nacional": la política interior, la posición de Jartum en relación a las negociaciones Egipto-Israel; la integración con Egipto, y la posición adoptada por el gobierno ante la revolución iraní.

Para comprender el sentido de este último punto debe mencionarse un hecho significativo: cuando se conocieron en Sudán las primeras informaciones sobre



Sadek el-Mahdi rompió los compromisos contraídos

el derrocamiento del sha en Irán, las masas se lanzaron a las calles a festejar la victoria del pueblo hermano y una gran solidaridad se extendió a los nuevos dirigentes de Teherán.

El Frente Nacional y la Umma temen los resultados e implicancias de la política de integración con Egipto. No se trata de un proceso llevado adelante entre iguales, sino entre un país con superioridad militar y económica, Egipto, y otro más pobre y profundamente dividido, Sudán. Peor aún: ven a un Egipto convertido en aliado de Israel y punto de apoyo de los regímenes más retrógrados del África, como son Sudáfrica y Rhodesia.

Resulta obvio que Numeiry llevará adelante este proyecto de unificación progresiva con Egipto con un enorme costo político: su aislamiento interno e internacional. Es que el apoyo a Sadat en su política hacia Israel le significan a Sudán su aislamiento en el mundo árabe. Si a esto sumamos el descontento de sectores importantes de las Fuerzas Armadas, que se sienten traicionados por Numeiry por llevarlos a apoyar lo que consideran una tradición egipcia, es fácil comprobar que el Jefe de Estado sudanés está en una posición delicada. Seguramente otros intentos de golpe se habrán de producir en los meses siguientes. Y si bien hasta ahora Numeiry ha sorteado esas "vicisitudes" con innegable habilidad (y crueldad) nada le asegura que siga contando con la misma buena suerte del pasado. □

Triunfo del Polisario

Se retira de la contienda el más débil beligerante —Mauritania— otorgando una gran victoria al Frente POLISARIO. Marruecos ocupa su lugar pero la monarquía se encuentra sola para enfrentar a los patriotas Saharauis.

Historia de las etapas del conflicto y análisis de los factores internacionales en juego

Ricardo Grassi



Los combatientes saharauis han logrado una victoria decisiva: la firma del tratado de paz con Mauritania

En enero de 1976 un diplomático francés opinó que "en tres meses no se hablará más del POLISARIO y desaparecerá en las arenas del desierto". En Marruecos se consideraba que "el caso estaba concluido". Dos meses antes (14 de noviembre del 75), auspiciado por Francia (a pesar de su proclamada neutralidad), se habían firmado en Madrid unos acuerdos por los cuales España repartía el ex-Sahara Español entre Marruecos y Mauritania.

Pero el 27 de febrero del 76 la Organización de la Unidad Africana produjo un hecho disonante con el optimismo neoco-

lonialista: la mayoría de sus miembros reconoció al Frente POLISARIO como Movimiento de la Liberación Nacional. Y éstos decidieron ese día proclamar la República Árabe Saharaui Democrática (RASD).

También en febrero, pero de este año, dentro del territorio reivindicado por la RASD, uno de los principales dirigentes del POLISARIO, Omar Jadrani, pudo declararle a este enviado especial: "Mauritania debe aceptar que perdió la guerra contra nosotros." (Ver Cuadernos del Tercer Mundo No. 29.)

El pasado 5 de agosto, luego de un año de negociaciones, Mau-

ritania y el Frente POLISARIO firmaron la "paz definitiva", nada menos que en Argel (ver recuadro), con lo cual, si algo desapareció en las arenas del desierto fueron las palabras del diplomático francés y los cálculos del presidente Valéry Giscard D'Estaing en el sentido de que los Acuerdos de Madrid y un Marruecos consecuentemente fortalecido, equilibrarían la presencia de Argelia en la región.

Explotar contradicciones y debilidades

El 10 de julio del 78 un golpe de estado derrocó al presidente

mauritano Uld Daddah y fue reemplazado por un Comité Militar de Reconstrucción Nacional presidido por el teniente coronel Mustafá Uld Mojamed Saleck. Ese mismo día las nuevas autoridades expresaron su deseo de establecer la paz en el Sahara. El 12 de julio el Frente POLISARIO dispuso unilateralmente el cese de las hostilidades. Su estrategia comenzaba a dar resultados y el ejército de liberación popular saharauí (ELPS) podía destinar el grueso de su fuerza a atacar a las Fuerzas Armadas Reales (FAR) de Hassán II.

En dos años y medio la principal fuente de ingresos mauritana —la producción de hierro de las minas de Zuerate— había quedado totalmente paralizada por los ataques del ELPS. Y Francia se alarmaba en la medida en que el 80 por ciento de esa producción es consumida por la industria francesa.

Las contradicciones sociales se agudizaban en Mauritania como resultado de la crisis económica, y sobre ella la polémica política interna. En particular alrededor de un aliado discutible: Marruecos. La concepción del "Gran Marruecos" ha sido históricamente tenida en cuenta por sectores nacionalistas mauritanos. Para defender los Acuerdos de Madrid de los ataques saharauí, Daddah debió firmar con Hassán un Pacto de Defensa que implicó fortalecer al débil ejército mauritano con el asentamiento de unos nueve mil soldados marroquíes. Para la oposición era una manera de legalizar la presencia militar de un enemigo dentro de Mauritania. (La demostración más clara de esto se ha verificado en los días posteriores a la firma de la paz entre Mauritania y el Frente POLISARIO.)

El 5 de agosto sorpresivamente se reunió en Nuakchott el Alto Comité Militar de Defensa Marroco-Mauritana. La situación entre ambos ejércitos era tensa y de hecho el mauritano se dedicaba discretamente a vigilar al marroquí. En el curso de esa reunión las nuevas autoridades mauritanas demandan el retiro progresivo de las tropas de las FAR.

En ese momento un ministro marroquí declaró privadamente

a un periodista que si los soldados debían irse de Mauritania entonces Marruecos adoptaría las medidas necesarias para reestructurar su dispositivo y defender las fronteras marroquíes en el Sahara. La misma tesis ha sido sustentada en estos días para los desplazamientos militares ordenados por Hassán.

La demanda mauritana fue acatada parcialmente. Las bases más cercanas a Nuakchott fueron levantadas pero unos seis mil soldados marroquíes instalaron bases en el norte de Mauritania y en la región del Sahara Occidental que les fuera entregada por los acuerdos de Madrid.

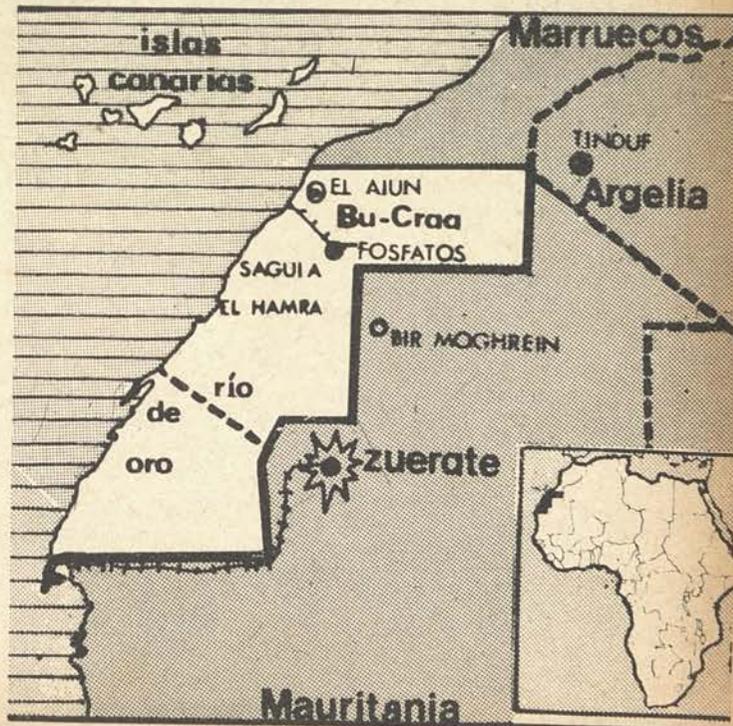
Triunfo saharauí, maniobra neocolonial

En cuanto triunfo de la aplicación de una estrategia, el 10 de julio significó para el Frente POLISARIO el comienzo de un salto cualitativo en su guerra de liberación. Fue también el primer paso de una maniobra diplomática internacional compleja que aún no ha finalizado.

El 22 de agosto, Reda la mira, consejero de Hassán, res y Mauritania y reafirmó la opción de Marruecos a la creaza de un mini-Estado Saharauí en provincia de Tiris el Gharbi. Por otras vías, Rabat había hecho saber que si Mauritania renunciaba a su porción de Sahara, Marruecos haría valer un "derecho de preeminencia".

La tesis del mini-Estado reconoce sus orígenes en la cancillería francesa. El plan SADE (Sahara Demain) propone una redefinición de las fronteras y admitir la existencia de un Estado saharauí en una porción de territorio que coincide casi totalmente con Tiris el Gharbia (el Frente POLISARIO ha denunciado y rechazado este plan propuesto por Francia a distintos gobiernos africanos).

El 28 de julio el presidente Giscard D'Estaing se refirió a la Guerra del Sahara diciendo que "las nuevas circunstancias permiten hoy avanzar en la búsqueda de una solución aceptable para todas las partes interesadas". Francia no tenía motivos para



La historia previa

Hasta 1974 el rey Hassán II de Marruecos confiaba que ante un eventual retiro de España del Sahara Occidental ese territorio sería fácilmente incorporado a su país, alegando para ello supuestos derechos históricos que reclaman incluso la anexión de la superficie ocupada por Mauritania. Es la teoría del "Gran Marruecos", pilar fundamental del nacionalismo hábilmente agitado por Hassán en una política interna que compromete incluso a la oposición de izquierda en las aspiraciones expansionistas.

En los primeros meses de ese año España comenzó a manifestar su preferencia hacia la creación de un Sahara independiente, resolviendo así el desgaste de su presencia colonialista y asegurando una revelación privilegiada con el nuevo Estado. La movilización saharauí en contra de los ocupantes había ido en aumento y el 10 de mayo de 1973 surgiría el Frente POLISARIO.

Simultáneamente, el presidente Huari Bumediene, de Argelia, no se manifestaba partidario de un reemplazo de España por Marruecos, en ese territorio que se extiende desde sus fronteras hasta el Atlántico. El 20 de agosto de 1974 Hassán tiró la primera piedra al declarar su oposición a cualquier referéndum que incluyese la posibilidad de la independencia de la colonia.

En octubre, en Rabat, Hassán habló con el entonces presidente mauritano, Moktar Uld Daddah, acerca de la conveniencia de una división del Sahara Occidental entre Marruecos y Mauritania. Daddah aceptó y firmaron un acuerdo bilateral secreto. De ese modo Hassán cedía una porción del territorio reclamado pero ya no quedaba solo para pretender su posesión.

Durante abril y mayo de 1975 una Comisión de las Naciones Unidas visitó la zona y recomendó la aplicación del principio de autodeterminación para resolver las aspiraciones de la población saharauí. El 16 de octubre la Corte de la Haya emitió una cautelosa recomendación favorable a la autodeterminación. Apoyado en los aspectos que beneficiaban sus tesis, Hassán organizó la "Marcha Verde" (5 de noviembre) para presionar sobre una España que asistía a la agonía de Francisco Franco. Nueve días después se firmarían los Acuerdos de Madrid. Mauritania pasaba a ocupar una región al sur del Sahara Occidental (Tiris el Gharbia o Río de Oro). Y Marruecos el setenta por ciento restante (Saguia el Hamra). España traicionaba las promesas hechas a la población saharauí, contentándose con una participación en la explotación de los yacimientos de fosfato más ricos del mundo.

Para el Frente por la Liberación de Saguia el Hamra y Río de Oro (POLISARIO) significó la perspectiva de una guerra cualitativa y cuantitativamente diferente. Detrás de Marruecos y Mauritania, la potencia colonial pasó a llamarse Francia. □

preocuparse por el golpe militar en Mauritania y tampoco para haber estado ajeno al mismo. Económicamente, poner fin a las hostilidades significaba retomar la producción de hierro necesaria para la industria francesa. Políticamente, parece más sensato auspiciar la subsistencia de Mauritania como Estado antes que tener que pasar a tratar con un "Gran Marruecos", pro-occidental pero con manifestaciones de un nacionalismo que a veces le resulta incómodo.

No obstante, en la décima-quinta reunión de la OUA que tuvo lugar en Khartoum entre el 18 y 22 de julio de ese año, la política francesa en Africa fue considerada por varios jefes de estado "una innoble estrategia de reconquista colonial". Respecto del conflicto del Sahara se dio un paso importante: se decidió crear un comité ad hoc encargado de organizar una conferencia extraordinaria de la OUA para tratar el tema. Marruecos se opuso vivamente.

Del 9 al 16 de septiembre se desarrollaron en París negociaciones entre Mauritania y el Frente POLISARIO. El 18 Hassán II recibió al presidente mauritano Uld Saleck: el rey amenazó con intervenir militarmente si Mauritania firma una paz por separado con el Frente POLISARIO.

El 25 del mismo mes el Frente realizó su cuarto Congreso. Decidió mantener el cese del fuego y enumeró las tres condiciones que debía cumplir Mauritania para negociar la paz: reconocimiento de la soberanía de la RASD sobre el Sahara Occidental, restitución de la parte ocupada y el regreso de las fuerzas mauritanas a las fronteras internacionales reconocidas en 1960. Hubo otro hecho significativo: por primera vez una delegación del partido gobernante en España participó en un acto del Frente POLISARIO.

Desestabilizar a Mauritania

Las contradicciones del proceso mauritano y presiones ejercidas sobre él tienen un punto culminante el 21 de marzo de

este año, cuando mediante un golpe interno se elimina del gabinete a tres ministros representantes de la tendencia progresista y calificados de "ministros saharauis".

La maniobra se consolida el 6 de abril con el acceso de Ajmed Uld Buceif al cargo de Primer Ministro de Mauritania. Considerado un "moderado, liberal y prooccidental".

El 30 de marzo (una semana antes de asumir el *premierato* Uld Buceif) había vencido al plazo fijado por Saleck para concluir el proceso de evaluación de los soldados de la FAR. El proceso iniciado el 10 de julio del 78 parecía así quedar congelado, certificando el éxito de una maniobra llevada adelante por el Secretariado para Asuntos Africanos y Malgaches de la Cancillería francesa, representado por René Journiac, vinculado a intereses industriales franceses en África: Hassán II y el presidente de Senegal, Léopold Senghor (este país es el límite al sur de Mauritania, con quien comparten el río Senegal) así como a sectores políticos mauritanos vinculados al depuesto presidente Daddah, y partidarios de continuar la alianza con Marruecos.

Las principales figuras de esa fuerza política son María Teresa Daddah (esposa del ex-presidente), Ismail Uld Amar, antiguo director de la Sociedad Nacional Industrial y Minera (SNIM, compañía franco-mauritana), los oficiales Viah Uld Mayouf y Abdel Kader, el gendarme Alioune Diaw, quien se hizo responsable de la creación del Frente Walfougui (Frente para la Liberación de las Poblaciones Negras del Sur de Mauritania).

Los intentos de desestabilización se pusieron en marcha fundamentalmente a partir de diciembre del 78. Aunque no como hechos determinantes, la agonía del presidente argelino Bumediene y su muerte el día 27 de ese mes, jugaron un papel importante en las expectativas de sus adversarios.

El presidente Senghor realizó un viaje privado a Marruecos el 3 de diciembre y se entrevistó con Hassán. Es después de ese

encuentro que comienza desde Senegal una intensa campaña tendiente a agitar las diferencias raciales existentes en Mauritania, fundamentalmente entre la población negra del sur del país. Simultáneamente, la señora de Daddah —que reside en Senegal— realiza discretos viajes a Europa (Suiza y Francia) donde conferencia principalmente con los representantes de los intereses industriales en la zona.

En el caso de las relaciones con Francia, el gobierno del 10 de julio había introducido serios elementos de tensión con motivo de la adjudicación de las obras de construcción del tramo Kiffanema de la carretera Transmauritaniana. Las presiones francesas para que la licitación fuese favorable a la empresa "Société Française Colas" —en detrimento de la "Sociedad Brasileña Mendes"— fueron tan intensas que el gobierno la convirtió en una cuestión de independencia nacional. Optan por la empresa brasileña y el 11 de diciembre el presidente Saleck recibe al embajador de ese país en Mauritania. Uld Amar, el director de la SNIM, viaja a París en la última semana de diciembre y el 4 de enero presenta su renuncia. La utilización de la cuestión de las minorías es apoyada con una campaña de prensa en Senegal y la participación de la Agencia France Presse en la misma es denunciada por el gobierno mauritano. Finalmente, su representante en Nuakchott es expulsado del país. La campaña buscaba presentar el problema de las minorías como el más importante del país, tratando de desviar la atención del tema de la guerra con los saharauis y la necesidad de sanear la economía nacional. El primer resultado fue crear divisiones en el seno del Comité Militar de Reconstrucción Nacional (CMRN). Finalmente Saleck destituyó a los ministros progresistas y un nuevo golpe interno instaló a Buceif como el hombre fuerte del país.

No todo lo que brilla es oro

A pesar de las ambigüedades y contradicciones mauritanas —o



El F. POLISARIO prioriza la educación política de las masas saharauis

quizás teniendo en cuenta estas últimas— el Frente POLISARIO no dispuso la reanudación de las hostilidades hasta tanto no lo consideró inevitable y útil a sus objetivos. Esto fue el 12 de julio pasado —exactamente un año después de haber dispuesto el cese de las mismas y cinco días antes de la reunión de jefes de Estado de la OUA, en Monrovia (Liberia).

Mientras tanto, los saharauis fueron desarrollando una creciente actividad militar contra Marruecos y una campaña diplomática internacional intensa. En el primer aspecto, una demostración del grado de desarrollo alcanzado por el ELPS —y campaña de alerta para Hassán— fue la ocupación de la ciudad militar de Tan Tan, en el sur de Marruecos. En el plano internacional, el 15 de diciembre del 78 la Asamblea General de las Naciones Unidas aprobó una resolución reafirmando el derecho inalienable del pueblo saharauí a la autodeterminación, y la responsabilidad de la ONU en la descolonización del Sahara Occidental. La oposición marroquí resultó derrotada. Por otra parte, en el seno de la OUA el Frente POLISARIO ya ha sido reconocido como legítimo representante del pueblo saharauí por 35 de

los 48 estados que la integran: 16 han reconocido también a la RASD.

Para sondear la actitud del nuevo presidente argelino, Benjedid Chadli, respecto del conflicto, desde París se hace circular la versión de un futuro encuentro con Hassán. El 27 de febrero el gobierno de Argelia demandó al francés aclaraciones acerca "del origen, sentido y finalidad" de declaraciones "inoportunas" hechas por el secretario de Estado para Asuntos Extranjeros, Olivier Stirn, acerca de la probabilidad de ese encuentro. Dos días después Chadli envió un mensaje al Presidente mauritano invitándolo a dar un impulso decisivo a las negociaciones con el Frente POLISARIO.

La intensidad y éxito de los ataques saharauis contra Marruecos determinó a Hassán la creación del Consejo Nacional de Seguridad, incorporando al mismo a dos representantes por partido político (8 de marzo). Inmediatamente el nuevo organismo inició una ofensiva diplomática, al tiempo que el parlamento marroquí recomendó la aplicación del "derecho de persecución" en territorio argelino.

A fines de abril comenzó uno de los períodos más activos en torno a esta guerra y parecía que era inminente la firma de la paz entre Mauritania y el POLISARIO. El 22 de abril, el ministro de Relaciones Exteriores mauritano, Ajmedu Uld Abdallaj, firmó un acuerdo en Trípoli (Libia) comprometiéndose a reunirse con el POLISARIO el 26 de mayo siguiente para negociar sobre la base de la devolución del territorio ocupado. La agencia de noticias libia (JANA) hizo público el acuerdo y las reacciones no tardaron en producirse. Marruecos, obviamente, pero también el gobierno mauritano debió desmentir y "matizar" lo hecho por su canciller.

El primero de mayo el presidente del gobierno español, Adolfo Suárez, viajó a Argelia en visita oficial para reactivar las relaciones entre ambos países. Hacerlo suponía manifestar una posición más clara respecto del Sahara. Suárez se reunió con el secretario general del Frente

POLISARIO, Mojamed Abdelaiz, e hizo declaraciones públicas apoyando la autodeterminación saharauí. Para calmar a Marruecos se anunció el viaje del rey Juan Carlos a ese país, con el que España no tiene ningún interés en entorpecer las relaciones.

Casi simultáneamente, el Primer Ministro mauritano viajó a Rabat para encontrarse con Hassán, luego a París y finalmente a Madrid. El 6 de mayo Buceif se encargó de echar por tierra las esperanzas de un acuerdo de paz inminente: declaró que Maurita-

nia jamás había firmado un acuerdo en Trípoli y consideró "infundada" la información según la cual su país aceptaba restituir la parte del Sahara ocupada.

El 27 de mayo Buceif perdió la vida en un accidente de avión. Cuando el Frente resolvió reiniciar las hostilidades, la situación política mauritana pasaba por uno de sus peores momentos. Finalmente, la reunión de la OUA significó una instancia definitiva: junto con la mayoría de los países africanos, Mauritania se opuso decididamente a Marrue-

El tratado de paz

El texto íntegro del Tratado de Paz dice así:

1.— Considerando el apego de las dos partes, la mauritana y la saharauí, al respeto escrupuloso de los principios inviolables de las cartas de la OUA y de la ONU, relativos al derecho de los pueblos a tomar sus propias decisiones y a la intangibilidad de las fronteras heredadas de la época colonial.

2.— Considerando el deseo sincero de las dos partes de instaurar una paz justa y definitiva entre la República Islámica de Mauritania y el Frente POLISARIO, conforme a los principios de la coexistencia pacífica, del respeto mutuo y de la buena vecindad.

3.— Considerando la necesidad imperiosa para las dos partes de encontrar una solución global y definitiva al conflicto, garantizando al pueblo saharauí sus plenos derechos nacionales, y la paz y la estabilidad a la región.

1.— A) La República Islámica de Mauritania declara solemnemente que ella no tiene ni tendrá en el futuro reivindicaciones territoriales o de otro tipo sobre el Sahara Occidental.

b) La República Islámica de Mauritania decide dejar definitivamente la guerra injusta del Sahara Occidental siguiendo las modalidades acordadas en común con el representante del pueblo saharauí, el Frente POLISARIO.

2.— El Frente POLISARIO declara solemnemente que no tiene ni tendrá en el futuro reivindicaciones territoriales o de otro tipo sobre Mauritania.

3.— El Frente POLISARIO, a nombre del pueblo saharauí, y la República Islámica de Mauritania deciden mediante el presente acuerdo firmar entre ambos una paz definitiva.

4.— Inmediatamente después de su firma, las dos partes transmitirán este acuerdo al Presidente en ejercicio de la OUA, a los miembros del Comité Ad-hoc, a los Secretarios Generales de la OUA y de la ONU, así como al Presidente en ejercicio de los Países No Alineados.

Firmado en Argel, el 5 de agosto de 1979.

Por la República Islámica de Mauritania, el teniente coronel Ajmed Salem Uld Sidi, segundo vicepresidente del Comité Militar de Salvación Nacional.

Por el Frente POLISARIO: Baghir Mustafá Sayed, secretario general adjunto. □

cos y votó a favor de la recomendación de que cesase el fuego en el Sahara y se organice un referéndum para que la población se manifestara a favor o en contra de la independencia.

Consecuentemente, el 5 de agosto, el teniente coronel Ahmed Salem Uld Sidi, segundo vicepresidente del Comité Militar de Reconstrucción Nacional, firmó el Acuerdo de Paz con el POLISARIO, representado por su secretario general adjunto, Bachir Mustafá Sayed. En el texto están incluidos todos los puntos exigidos por los saharauis, menos uno: no se menciona a la RASD y tampoco su soberanía sobre el Sahara Occidental. De todos modos, la firma de este acuerdo implica automáticamente la denuncia de los de Madrid. Por otra parte, Mauritania reconoce los derechos del pueblo saharauí, califica de injusta la guerra del Sahara Occidental y renuncia a toda pretensión sobre su territorio.

Todo indica que el gobierno mauritano desea completar su viraje en materia de política internacional buscando normalizar sus relaciones con Argelia, hasta ahora interrumpidas. Suficientes indicios han sido dados al respecto, coherentes además para afrontar los embates marroquíes que deberá seguir soportando.

En otro aspecto un importante acuerdo económico parecería sugerir la existencia de intereses para que en Mauritania imperara la paz: el Banco Mundial y otras 14 instituciones financieras integrarán un monto de 500 millones de dólares para un proyecto de desarrollo minero al norte del país, cerca de Zuerate. Participan la Compañía de Comercio Exterior de Kuwait, la Compañía Minera Árabe, Irak, el Banco de Desarrollo Islámico, Marruecos, el Banco de Desarrollo Europeo, el Fondo Saudita, bancos franceses y japoneses. Las minas son propiedad de la SNIM.

La guerra continúa

Hassán II ha decidido ser consecuente con todo lo que ha venido declarando: oficialmente desconoció el acuerdo firmado en Argel e insistió en una actitud

bélica escudada en la necesidad de defender sus fronteras y garantizar la integridad territorial.

Luego de las declaraciones vinieron los hechos: Hassán ordenó el regreso de las fuerzas marroquíes, asentadas en el Zaire (participaron el año pasado en la represión de las fuerzas rebeldes, Hassán también apoyó los Acuerdos de Campo David) y el desplazamiento de las que permanecían en el territorio saharauí ocupado por Mauritania.

Hassán es un hábil político que conoce la importancia de los



Un joven saharauí con los atuendos típicos de los Targui.

hechos y es capaz de producirlos cuando es necesario. La Marcha Verde es quizás el ejemplo más elocuente. Por otra parte, a pesar del aislamiento internacional, nada indica que Francia haya decidido dejar a Hassán-librado a su suerte, y tampoco Estados Unidos.

Hasta hace un tiempo Estados Unidos negó la ayuda militar insistentemente solicitada por Hassán a cambio de sus buenos oficios prooccidentales. Pero a principios de este año el Departamento de Estado autorizó la venta de seis helicópteros Chinook C-47 sin poner como condición que no fuesen utilizados en el Sahara. En abril, Carter aprobó la venta de 2.4 millones de dólares en partes para aviones F-5 y C-130, y otros 3 millones en munición para los F-5, incluyendo "rockets" y bombas. Posteriormente el gobierno estado-

unidense propuso una ayuda militar de 30 millones de dólares y el senado la aumentó a 45. En 1980 esa ayuda puede alcanzar los 105 millones.

Por otra parte la firma Westinghouse Corporation ha completado la instalación de un sistema de radares para incrementar la defensa aérea de Marruecos. El proyecto más controvertido es el montaje de un sistema electrónico especial para detectar los desplazamientos del ejército saharauí en el desierto, con un alcance de 600 kilómetros. Demanda una inversión de 200 millones y tiene un mal antecedente: resultó inútil frente a los revolucionarios vietnamitas. No obstante, en abril el Departamento de Estado dio una aprobación preliminar a la Northrop Page Communications —constructora del sistema— para negociar con Marruecos.

La ayuda militar francesa también subiste y en abril el Frente POLISARIO denunció el sobrevuelo del territorio saharauí por parte de aviones de esa nacionalidad en misión de reconocimiento.

Pero ambas potencias no pueden sumarse abiertamente a Marruecos sin aceptar el riesgo de una internacionalización del conflicto. En ocasión de una amenaza de intervención oficial francesa, también la Unión Soviética hizo llegar su opinión a Giscard y a Carter.

En términos históricos y estratégicos, la dureza de Hassán puede merecer muchos calificativos. Con las actuales piezas en juego, hay motivos lógicos para que el monarca decida tirar la carta de la intransigencia. La guerra continuará y los saharauis están preparados para ello. Sus ataques se intensifican sobre unas FAR que dan síntomas de demoralización y presionan sobre un volcán que en algún momento estallará: Marruecos pierde diariamente un millón de dólares en esta guerra, diariamente la situación económica del país se deteriora. Y no hay demasiadas razones para que, detrás de Hassán, un pueblo quiera empeñarse eternamente en poseer un Sahara que internacionalmente se reconoce como perteneciente exclusivamente a los saharauis. □

ASIA

CHINA

La apertura hacia Occidente

*Con la esperanza de hacer de su país una potencia mundial
hacia el año 2000, los dirigentes chinos
abren las puertas a la inversión extranjera*

Agustín Castaño



Trabajo voluntario, en Shanghai. ¿Qué queda de esta filosofía?

La revelación de las estadísticas y las orientaciones de la economía china, efectuada durante el último Congreso Nacional del Pueblo, forma parte del proceso de apertura hacia las potencias capitalistas que impulsa el gobierno de Pekín. Esos datos permanecieron en reserva durante los últimos 20 años. El conocimiento de la realidad del mercado chino era juzgado indispensable por los inversores de Occidente, a quienes el vicepresidente Deng Xiaoping convoca a participar en las "cuatro modernizaciones".

La apertura hacia Occidente, la reciente ley de Inversiones Extranjeras, y la revelación de los datos económicos, son piezas indisolubles de la nueva política económica. Con ella los actuales dirigentes esperan hacer de China una potencia mundial hacia el año 2000. Es temprano para evaluar si por este camino lograrán o no tal objetivo. Pero entretanto este rumbo parece difícil de conciliar con la construcción del socialismo en el país más poblado del mundo (con 958 millones de seres, según lo informado).

Los servicios especializados

de las potencias capitalistas tras analizar las series estadísticas, han concluido que éstas son confiables. Ya que se encuentran dentro de las propias estimaciones, como en primer término afirmó la CIA. Por su parte, los operadores privados, luego de estudiar la ley de inversiones extranjeras, han expresado en general que no obstante algunas imprecisiones, la juzgan un paso positivo.

Después de Mao

La China de Hua Goufeng y Deng Xiaoping reafirma su nue-



La nueva generación, ¿es socialista?

va orientación, el curso "post Mao" y recibe el beneplácito de Occidente. Entre ambas partes el intercambio crecerá considerablemente de ahora en más.

Pero las revelaciones indican que, no obstante su enorme potencial, la estructura económica china es sumamente atrasada, su mercado muy exiguo, sus problemas profundos. Ello a pesar de treinta años de socialismo, que en el caso chino ha sido objeto de radicales cambios de dirección, haciendo zigzagueante, el rumbo económico.

Los datos dicen que China es el primer productor mundial de carne de cerdo y de granos. Ocupa el tercer puesto en la producción de carbón, el quinto en la de acero y figura entre los diez principales productores de petróleo.

Pero su población continúa con uno de los más bajos niveles del mundo y con grandes desniveles entre ciudad y campo: en 1978 los habitantes de las ciudades tuvieron un ingreso promedio per cápita de 405 dólares, mientras el 80 por ciento de la población fue casi un décimo, de solo 46 dólares.

Otra comprobación que emerge es que el nuevo curso lleva al país a un creciente endeudamiento —es decir a una dependencia— en relación a sus nuevos interlocutores occidentales. Las importaciones muestran un aumento que duplica al de las exportaciones, marcando un déficit comercial de 5,600 millones de yuán (unos 2,500 millones de dólares). Esta inquietante tendencia ha determinado que las autoridades pongan ahora un fre-

no, el que si por una parte afecta los planes oficiales no modifica la tendencia.

Al mismo tiempo, se advierte una disminución brusca de las tasas de crecimiento, si se exceptúa al comercio minorista. Ejemplos: se fabricaron 100,000 tractores en 1977, 113,500 en 1978, y según el plan sólo se fabricarán 95,000 en 1979; tras un aumento del 20.1 por ciento para la producción de abonos químicos en 1978, se prevé un aumento del 10 por ciento en 1979; la producción de carbón permanece estática, la del petróleo sólo crecerá este año en 1.9 por ciento (contra al 11.1, el año anterior) y la de energía eléctrica, tras un crecimiento del 14.8 por ciento en 1978 se sitúa ahora en el 7.2; la tasa de crecimiento industrial pasa en el mismo período de 13.5 por ciento a 8 por ciento.

¿Un nuevo rumbo?

Al explicar todos los problemas y, en particular, la retracción del crecimiento económico, los dirigentes chinos atribuyen toda la responsabilidad a "Lin Piao y a la Banda de los Cuatro". Los errores y desviaciones cometidos por sus antecesores, dicen, han exigido que se gasten tres años en reajuste y correcciones. Así, ahora se abandonan planes irrealistas de industrialización pesada y se pone el acento en el desarrollo agrario. Pero este razonamiento omite el hecho de que aún en 1978 documentos oficiales señalaban la concentración de los esfuerzos en la industria pesada. La inestabilidad, pues, fue también causada por la presente administración. Aparte de ello, es explicable que según el nuevo rumbo se reduzcan este año las tasas de crecimiento en algunos sectores industriales, pero no que lo mismo suceda con la generación de energía y las industrias vinculadas al desarrollo agrícola, que es la meta actual.

Se debe entonces atribuir esta relativa retracción a una situación financiera desfavorable, que ha impuesto una política general de austeridad, inclusive sobre las inversiones en los sectores prioritarios y en aquellos donde los problemas tienen carácter de urgen-

te: transportes, modernización y mecanización de la agricultura. De allí que los indicadores de 1979 sean modestos y que sólo podrán ser superados tras una fase de recuperación. Pero ello mismo obliga a revisar por ahora las optimistas metas fijadas por la política de las "cuatro modernizaciones".

Al mismo tiempo sufre un retraso la aspiración de mejorar el nivel de vida de la población, aunque se tratará de lograr un moderado incremento de la capacidad adquisitiva de los sectores rurales.

Las sorpresas

Tales son las proyecciones principales que surgen de los datos difundidos pero hay también algunas sorpresas, a primera vista de poca trascendencia, pero que quizás oculten novedades importantes. Por ejemplo, mientras la fabricación de bicicletas y máquinas de coser registraron un módico incremento, la de televisores se duplicará. ¿Debe verse en ello una señal de una política de diferenciación de consumos en favor de una nueva clase de técnicos y de funcionarios y por lo tanto, una inversión de la tendencia socializante, como han señalado diversos analistas?

Es difícil dar una respuesta precisa. Pero este indicador, junto con las demás orientaciones debe insertarse dentro de otros objetivos que va delineando la conducción económica: Aumento de los precios minoristas de los alimentos, establecimiento de mecanismos de competencia en las relaciones entre productores y distribuidores, eliminación de las empresas de baja rentabilidad, mayor autonomía financiera de las empresas, que incluye la fijación de salarios y remuneraciones.

Eficiencia, realismo, apertura, son las consignas que imparte el gobierno chino. Al cabo de su aplicación habrá que juzgar, no sólo sus resultados cuantitativos —hasta ahora pobres como hemos visto— sino también los cualitativos. Es decir lo que signifiquen en términos de dependencia y en relación a la construcción del socialismo. □

SINDICALES

ECUADOR

Avances en la unidad sindical

Reunidos en Quito, los representantes del sindicalismo latinoamericano no ligado a ninguna de las tres grandes corrientes sindicales del continente expresaron su vocación unitaria y condenaron la intervención norteamericana a través de la AFL-CIO y el IADSL

Nicolás Luján



"Impulsar el ideal unitario, nacional y de clase", uno de los principales planteos de la reunión de Quito

La necesidad de coordinar las movilizaciones obreras de los trabajadores que en América Latina y el mundo son explotados por las compañías transnacionales, la reformulación de una "auténtica solidaridad de clase" y el apoyo a los procesos de unificación sindical que actualmente se desarrollan en varios países del continente, sin discriminación —salvo a los pro-imperialistas y fascistas—, sectarismo o presupuesto ideológico, constituyeron los principales acuerdos tomados durante el

I Encuentro-Seminario latinoamericano de Centrales Sindicales No-afiliadas.

La importante reunión convocada por la CGT de la República Dominicana, la CNT de Guatemala, CCS de El Salvador y CEDOC del Ecuador, fue celebrada en Quito durante los días 18 al 25 de junio pasado.

Las deliberaciones alcanzaron singular trascendencia. Todo parece indicar que de las mismas podría generarse la necesidad de superar en términos prácticos la dispersión derivada de distintas

ideologías, alternativas, opciones, políticas y estrategias de lucha en el movimiento latinoamericano.

A la reunión concurren organizaciones sumamente representativas y combativas en sus respectivos países pero que no están afiliadas a los tres grandes bloques del sindicalismo mundial (CIOSL, social-demócrata, CMT demócrata cristiana y FSM, comunista) y sus respectivas regionales latinoamericanas (ORIT, CLAT y CPOSTAL), o bien que se han desafiado de las mismas.

El Encuentro abordó temas

profundos y complejos, pocas veces discutidos en este tipo de congresos. Pudo, sin embargo, corroborarse la identificación de principios que unía a los delegados, en base a las luchas objetivas que cada uno de ellos sobrelleva en sus respectivos países. Especial consideración recibieron las delegaciones de Guatemala y Honduras y las luchas campesinas y obreras del Perú y el Cono Sur en la actual coyuntura.

Durante una semana, las delegaciones polemizaron con un espíritu amplio, fraternal, riguroso en la crítica. Conforme fueron avanzando las discusiones se estrechaban las opiniones que, provenientes de diversos modos de concebir las instancias de lucha, coincidían en algo fundamental: *oponer un dique de contención a la penetración del imperialismo en su actual fase de transnacionalización de la economía y mediatización de las luchas populares.*

He aquí una síntesis de los principales planteos de ese encuentro:

1. *impedir* la formación de una Cuarta Central Sindical Latinoamericana.

2. *identificar* a los países "pobres" del Tercer Mundo como países explotados por el capital financiero transnacional, hegemonizado por el imperialismo norteamericano.

3. *impulsar* el ideal unitario, nacional y de clase que constituyen los más caros anhelos de la clase obrera y campesina militante en las tres centrales sindicales del continente (ORIT, CLAT y CPUSTAL).

4. *constatar* que la clase obrera y campesina latinoamericana podrá o no podrá estar "alineada" internacionalmente, pero que sus enemigos históricos son los mismos de siempre: el imperialismo norteamericano, el colonialismo y neocolonialismo, el racismo, el sionismo y las actuales metodologías de mediatización de la lucha que practican las burguesías nativas de nuestros países.

5. *avanzar* en la discusión y puesta en práctica de las eventuales estrategias a desarrollar ante el actual reordenamiento capitalista mundial y sus múltiples



Mobilizar a los trabajadores de nuestros países para lograr la victoria del pueblo

maniobras en relación al país y las sociedades donde aquél actúa.

6. *intercambiar* las concepciones que tenemos sobre lo que debe ser y sobre lo que no debe ser la lucha sindical y analizar críticamente la participación de los partidos políticos en el movimiento sindical.

7. *profundizar* en la práctica la solidaridad internacional de clase.

8. *apoyar* a los procesos de unificación sindical de los países latinoamericanos.

9. *condenar* la intervención yanqui de la AFL-CIO y el denominado Instituto Americano para el Desarrollo del Sindicalismo Libre (IADSL) en el movimiento obrero latinoamericano.

10. *fortalecer* la educación política de los trabajadores y la

información sindical en nuestros países.

11. *repudiar* el traslado de colonos blancos desde Namibia, Rhodesia y Sudáfrica a Bolivia, Paraguay y norte argentino.

12. *combatir* las técnicas de control de la natalidad y de esterilización en el campo y la selva practicados por los Cuerpos de Paz, las sectas protestantes, así como también el despojo de la singularidad cultural de las nacionalidades indígenas practicadas por el Instituto Lingüístico de Verano, organismo de espionaje norteamericano.

13. *movilizar* a los trabajadores de nuestros países para cuestionar la legislación anti-obrera comprendida en la denominada doctrina de la seguridad nacional cuyos propósitos y resultados se evidencian en el genocidio estatal planificado de los pueblos de Argentina, Chile y Uruguay, y apoyar a la vanguardia de la liberación latinoamericana encabezada por el heroico pueblo de Nicaragua que abre esperanzas a los de Guatemala, El Salvador, Honduras, Paraguay, Haití, Colombia y Brasil.

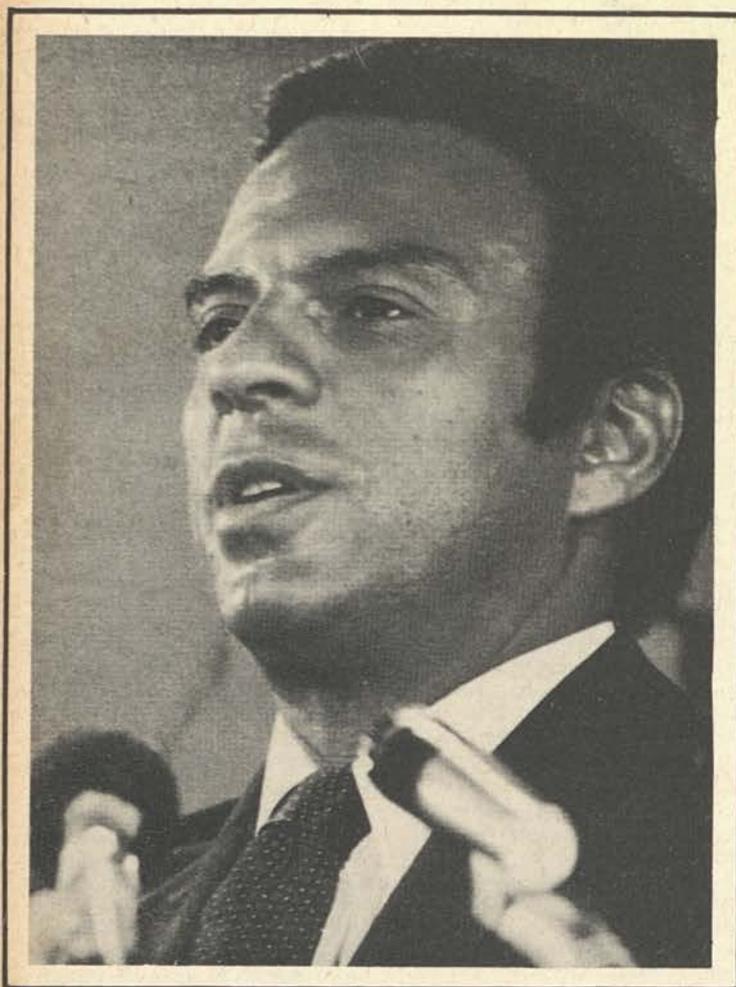
14. *rechazar* la idea generalizada de que la violación de los Derechos Humanos es un fenómeno de nuestra época y señalar que siempre han sido violados nuestros derechos, como corresponde a sociedades en donde imperan la injusticia y la explotación. Afirmar al mismo tiempo que la referida causa de los Derechos Humanos tiene, en la voz del gabinete del presidente norteamericano James Carter, el propósito de ganarse al electorado sionista de su país interesado en atacar a la URSS y los países socialistas a más de reacomodar su imagen internacional.

15. *reafirmar* nuestra identidad de principios con la *Central de Trabajadores de Cuba*, puesto que desde hace más de 20 años demuestra en los hechos las posibilidades reales de una sociedad sin explotadores y explotados y tomar su ejemplo para luchar por una Central Continental Unitaria que aglutine a todos los trabajadores del continente hacia los indiscutibles destinos de la Patria Grande Latinoamericana. □

PANORAMA

TRICONTINENTAL

USA: El viejo estilo imperial



La dimisión del embajador Andrew Young (foto), representante de los Estados Unidos en las Naciones Unidas por el simple hecho de haberse entrevistado con un diplomático de la OLP fue un escándalo internacional y reveló hasta qué punto el gobierno de Carter está sujeto a presiones contrarias a los intereses de una paz justa en el Medio Oriente.

□ Los Estados Unidos asumieron en las últimas semanas dos posiciones no sólo contrarias a las normas de convivencia internacional sino típicas de una política imperialista que el gobierno del presidente James Carter insiste en haber superado.

El no respeto de las 12 millas náuticas adoptadas por la mayoría de los países como el límite de la soberanía nacional y el reclamo de indemnizaciones a México por la presencia en algunas playas norteamericanas de manchas de petróleo procedentes del pozo Ixtoc-1, revelan que en éste como en otros casos, la Casa Blanca no se libró de viejos estilos diplomáticos.

Hay múltiples antecedentes de que el límite de las 12 millas se apoya en un amplio consenso internacional, además de haber sido reconocido por la Conferencia de las Naciones Unidas sobre Derecho del Mar. Y tanto es así que las 79 naciones participantes en esta Conferencia manifestaron su "sorpresa y preocupación" por el hecho de que el gobierno norteamericano diera a su escuadra instrucciones de actuar a partir de un límite de tres millas marítimas como si fuesen aguas internacionales.

Es evidente que para imponer tal política, los Estados Unidos tendrán que adoptar medidas de fuerza y enfrentar justas reacciones de la mayor parte de las naciones del mundo. Seguramente no podrán hacerlo. Buscarán justificaciones para su decisión e intentarán, como lo vienen haciendo hasta ahora, bloquear los esfuerzos de la Conferencia del Mar para que el respeto a aquel límite ya reconocido, se incorpore expresamente al Derecho marítimo internacional.

Antes incluso que amainara el debate originado por esta decisión provocadora, se da a conocer en Washington —adelantándose a la divulgación de la noticia por los canales diplomáticos— la reivindicación norteamericana de una indemnización por los even-

tales daños que el petróleo mexicano derramado pudiera causar.

Esa exigencia es contraria a las normas internacionales y ningún gobierno mejor que el estadounidense lo sabe tan claramente. Durante un largo período las aguas salobres del río Colorado inutilizaron valiosas tierras agrícolas mexicanas mientras las aguas del Golfo de México fueron transformadas en basureros de los Estados Unidos, con lo que ello implica en daños a la ecología.

Un investigador del Instituto Politécnico mexicano, Rodolfo Ramírez, hablando al diario "Excelsior" dijo que los Estados Unidos son los responsables por el 75 por ciento de la contaminación de las aguas internacionales, sin que hagan nada para evitarlo, ni se propongan indemnizar a nadie por los daños causados.

Los mexicanos repudiaron con gran energía la exigencia norteamericana y se registró un movimiento de virtual unidad nacional en apoyo a la coherente actitud asumida por el gobierno. Esta posición fue claramente definida por el presidente López Portillo cuando dijo que el reclamo de los Estados Unidos carecía de toda base jurídica. Y dejó patente que México no tenía que iniciar pláticas sobre el asunto. En una alusión indirecta pero bastante comprensible de las eventuales presiones que se ejercen sobre México, el presidente López Portillo dijo: **"Afrontaremos lo que venga, como venga, con la conciencia tranquila."**

La respuesta mexicana no dejó margen de dudas. El reclamo de los Estados Unidos no tiene el apoyo del derecho internacional. Los propios norteamericanos nunca se preocuparon de indemnizar a las víctimas de sus prácticas contrarias a la mantención del equilibrio ecológico. El incidente del pozo de petróleo Ixtoc-1 es un hecho común en este tipo de operaciones. Simultáneamente con el ac-

cidente en cuestión, cerca de 60 pozos en varios países estaban accidentados, produciendo derrames cuyo control también exigió tiempo y sacrificios.

Los dos hechos tienen evidente relación. Muestran que, a pesar de las plegarias de Carter y de su permanente invocación al derecho internacional, su gobierno actúa como los demás. Es cierto que con más mesura que en los tiempos del viejo Teodoro

Roosevelt, pero igualmente inflexible en la defensa de las exigencias imperiales de los Estados Unidos.

Esperemos que las reacciones de las 79 naciones costeras en la defensa de las 12 millas y la altiva posición de México sirvan a Carter como oportuna advertencia sobre el justo respeto a los derechos de las otras naciones. Sobre todo para que actúe menos arrogantemente, pues hoy, los tiempos son otros. □

VENEZUELA: La crisis parlamentaria



Rafael Caldera



Carlos Andrés Pérez

□ En la tradición histórica venezolana el Parlamento no constituye un poder de decisión realmente significativo. Sin embargo, es una instancia que cumple un papel en la democracia de aquel país por ser el principal escenario de enfrentamiento —y diálogo— de las diferentes fuerzas políticas y caja de resonancia de los asuntos más relevantes del quehacer nacional.

A raíz de la solicitud por parte del gobierno de Luis Herrera Campins de un crédito extraordinario para hacer frente a las deudas dejadas por la ges-

ción anterior, se vivió recientemente en el Parlamento una coyuntura muy particular en que las diferentes fuerzas midieron su peso.

El partido Acción Democrática (AD), perdedor de las recientes elecciones presidenciales y municipales, se opuso a la iniciativa. Sin embargo, en un momento crucial de los debates sucedió algo inesperado: el gobierno inició conversaciones con la izquierda, alcanzando así la mayoría para la votación de los créditos.

Frente a esta situación, los representantes de AD decidieron retirarse

PANORAMA TRICONTINENTAL

en bloque del Parlamento, amenazando con recurrir a la Corte Suprema para obtener la anulación de las medidas adoptadas.

Como es de suponerse, esta situación ha constituido una crisis seria, tal vez la más seria que recuerde la historia reciente venezolana en la instancia parlamentaria. Y las repercusiones de la misma no quedan, naturalmente, restringidas al ámbito del Congreso.

Estos acontecimientos no hacen sino reflejar los diferentes intereses que están moviéndose en el plano político. No faltó quien se apresurara a pronosticar el debilitamiento irreversible del sistema democrático y hasta la posible ruptura institucional. Sin embargo, en general hay consenso en el sentido de que "la peor democracia es siempre preferible a un gobierno dictatorial".

Las consecuencias en el plano político de la votación parlamentaria son varias.

Por un lado, Acción Democrática logró desviar la atención de sus problemas intestinos: la disputa por el poder dentro del partido polarizada entre el ex-presidente Carlos Andrés Pérez y el viejo dirigente conservador Rómulo Betancourt.

El COPEI (partido de gobierno —demócrata-cristiano), aparece dividido ante la iniciativa asignada al presidente Herrera Campins, de acercarse a la izquierda. Esta postura está siendo combatida por los sectores más conservadores que prefieren una alianza con Acción Democrática y no con la izquierda parlamentaria. En esta posición está el ex-presidente Rafael Caldera.

En cuanto a la izquierda, y especialmente el Movimiento al Socialismo, MAS, ha afirmado su posición de poder al colocar una cuña entre los dos partidos tradicionales rompiendo, al menos momentáneamente, la polarización AD-COPEI, que ha dominado la política del país en los últimos

20 años, aunque algunos sectores han mostrado sus discrepancias con ese acuerdo táctico.

Es previsible que este pacto implícito entre la izquierda y un sector del COPEI no sea duradero, sobre todo por la difícil crisis coyuntural que atraviesa Venezuela, ante la amenaza inflacionaria y la reciente liberalización de los precios de una serie de productos. Ciertamente ante un au-

mento de las movilizaciones de los trabajadores en demanda de mejores condiciones de vida, la izquierda no deseará estar aliada al gobierno responsable de las medidas antipopulares.

Sin embargo el hecho en sí mismo marca un hito en la política venezolana y abre nuevas perspectivas de trabajo y consolidación a una izquierda con mayor presencia cada día en la vida nacional. □

Energía solar para comunicaciones

□ El Perú será el primer país sudamericano que utilizará la energía solar para enlazar ciudades mediante el sistema de microondas, cuando se ponga en práctica un proyecto de comunicación entre diversas ciudades de la región amazónica peruana.

El proyecto, además de resolver las comunicaciones en una zona de geografía difícil (pero que cada vez cobra mayor importancia económica) permitirá al Perú adquirir dominio de una tecnología exportable para los países que poseen zonas tropicales similares a la Amazonia.

El novísimo sistema estará listo para entrar en operaciones en julio del próximo año, de acuerdo con la información proporcionada por Jorge Menacho, gerente general de Entel Perú, empresa estatal que tiene a su cargo las comunicaciones nacionales e internacionales y que fue formada mediante la estatización de las empresas cablegráficas "West Coast" y "All America". Actualmente opera la comunicación por satélite. El primer tramo de comunicaciones mediante microondas activadas por energía solar funcionará entre la ciudad minera de Cerro de Pasco y Pucallpa, el más importante puerto fluvial de la selva central peruana.

Este tramo forma parte de un ambicioso programa para integrar toda la Amazonia, que representa el 60 por ciento de la extensión peruana, mediante un circuito de microondas que tendrá más de 3,000 kilómetros de largo, con un total de 60 estaciones repetidoras alimentadas con energía solar.

Menacho afirmó que los estudios técnicos y económicos han demostrado que el sistema tiene un margen de precisión, eficiencia y confiabilidad del orden del 99.99 por ciento.

Se emplearon celdas solares construidas en base al mineral cesio, que tiene gran capacidad de absorción y retención de la energía solar. Este sistema permitirá reducir los costos de inversión y sobre todo de operación, porque no se empleará más combustible que la luz solar. Se estima la inversión necesaria del proyecto en conjunto en 13 millones de dólares.

El programa incluye los enlaces entre las regiones de Yurimaguas-Tarapoto-Iquitos, en la selva norte, así como la comunicación entre Pucallpa e Iquitos hacia el norte, con el Puerto Maldonado en el sur, hasta su interconexión con el Brasil. □

Jamaica: La presión de las transnacionales

□ En su reciente visita a Mozambique el primer ministro de Jamaica, Michael Manley, afirmó que su país espera tomar en el curso del año próximo, las medidas necesarias para enmendar la Constitución, organizando un referéndum con el objetivo de someter al pueblo la iniciativa de convertir al país en República.

"Es una completa contradicción tener una Constitución supuestamente monárquica y un gobierno progresista y hasta socialista" afirmó Manley. Mientras tanto, en Kingston, capital jamaicana, las transnacionales explotadoras de la bauxita que operan en ese país están lanzando una campaña tendiente a obligar al gobierno a reducir el gravamen que estableciera en 1974 con el propósito de aumentar significativamente los ingresos fiscales.

La producción de aluminio ha descendido un cinco por ciento este año en Jamaica en relación al año pasado, como consecuencia de la decisión **"definitiva e irreversible"** de las empresas transnacionales de reducir el uso de la bauxita de este país. Las plantas que operan en la isla están trabajando por debajo del 75 por ciento de la capacidad instalada.

Las multinacionales demandan una rebaja del gravamen del 7.6 por ciento actual a un 5 por ciento o menos. El gobierno se opone a esta exigencia. Las negociaciones con las compañías están en curso desde mayo de este año. Varias empresas han recurrido a acciones legales para lograr la reducción o la abolición total del gravamen, que en su momento fuera calurosamente saludado por el mundo en desarrollo como ejemplo



El primer ministro Michael Manley

de acción firme y valerosa por parte de un pequeño Estado del Tercer Mundo para obtener más recursos en la explotación de sus riquezas naturales.

Lo que el gobierno se proponía obtener con el gravamen, lo obtuvo: el primer año esa medida le significó al país un ingreso de 168.7 millones de dólares jamaicanos (aproximadamente 110 millones de dólares USA). Para este año se proyecta que esos ingresos alcancen los 200 millones de dólares norteamericanos.

La situación del gobierno es difícil. Si cede a las presiones y reduce el gravamen, disminuirán sensiblemente sus ingresos fiscales y las transnacionales se sentirán con fuerza para imponer nuevas medidas que les sean favorables. Si, por el contrario, el gobierno se mantiene firme, tendrá que aceptar una reducción aún mayor en la producción. Calificando de **"extorsión"** las prácticas de las transnacionales (que controlan gran parte de la utilización del aluminio en el mundo occidental), el **"Daily News"** diario jamaicano, en un editorial reciente, afirma que la solución al problema **"radica en que este importante recurso nacional quede bajo el control directo y completo de Jamaica"**. □

Estaño y azúcar

□ La determinación de Estados Unidos de colocar parte de sus reservas estratégicas de estaño en el mercado internacional y el proteccionismo aplicado por los países industrializados contra las exportaciones de azúcar de América Latina, fueron duramente criticados ayer en la reunión ministerial del Sistema Económico Latinoamericano (SELA).

Los ministros de finanzas y plani-

ficación de los 26 países miembros del SELA, en su última reunión, aprobaron por unanimidad dos decisiones sobre los problemas del estaño y el azúcar en la región.

La decisión 42 expresa la profunda preocupación de los gobiernos de América Latina ante la determinación de la administración estadounidense de colocar una parte considerable de sus reservas estratégicas de estaño en

PANORAMA TRICONTINENTAL

el mercado internacional.

"Este hecho —enfatisa la decisión— constituye un factor de distorsión del mercado estañífero mundial, susceptible de causar perjuicios a la economía de Bolivia y de otros países productores."

La posible colocación de las reservas constituiría un factor de perturbación del mercado y una amenaza a la estabilidad y evolución natural de los precios de dicho metal, señala la decisión. Y añade que la política de colocación de reservas estratégicas de estaño norteamericano en el mercado internacional vulnera los esfuerzos que realizan los países en desarrollo y los desarrollados para fijar nuevos principios y mecanismos para las relaciones económicas internacionales, a través del establecimiento del Nuevo Orden Económico Internacional, propugnado por las Naciones Unidas.

Finalmente, se establece el envío de una comunicación al presidente norteamericano James Carter y a las autoridades correspondientes del Senado de ese país, con el texto de la decisión adoptada.

En cuanto a la decisión sobre el azúcar, ésta señala que los países industrializados mantienen una política proteccionista y restrictiva a las exportaciones de los países en desarrollo, medidas que afectan seriamente el desarrollo económico y social de las naciones de América Latina. Recuerda que el azúcar constituye un producto de especial importancia para la región por su peso específico en las exportaciones latinoamericanas, y exhorta a esos países industrializados a contribuir positivamente al funcionamiento del convenio internacional de ese producto, de interés vital para la economía de la región.

La decisión finalmente encomienda al Consejo Latinoamericano del SELA que transmita esta preocupación a las autoridades competentes de la Comunidad Económica Europea (CEE) y a los Estados Unidos. □

México: Una reunión política



Reunión en Managua de la Junta de Reconstrucción de Nicaragua y la delegación del PRI. El presidente del Partido Revolucionario Institucional, Gustavo Carbajal, (cuarto de la izquierda), está acompañado del responsable del sector internacional del Partido, licenciado Oscar Campero y por los dirigentes priistas Carlos Riva Palacio y senador Humberto Lugo Gil. Al lado de Carbajal, Sergio Ramírez, luego la señora Violeta Chamorro, Mosiés Hassán y el canciller D'Escotto.

□ Cerca de veinte organizaciones políticas de gran influencia en sus respectivos países se reunirán en Oaxaca, México, entre el 9 y el 13 de octubre, invitadas por el Partido Revolucionario Institucional (PRI) para analizar en conjunto la situación internacional y latinoamericana.

Entre los invitados figuran el Frente Sandinista de Liberación Nacional (FSLN) de Nicaragua, el Movimiento Democrático Brasileño (MDB) y el Partido Trabalhista Brasileño (PTB), Acción Democrática (AD), Movimiento al Socialismo (MAS) y Movimiento Electoral del Pueblo (MEP) de Venezuela, el Partido Independentista de Puerto Rico, el Partido Revolucionario

Democrático (PRD) de Panamá, el Partido Aprista Peruano, el Partido Nacional Popular (PNP) de Jamaica, el Partido Laboral de Barbados, Liberación Nacional de Costa Rica, el Movimiento Nacionalista Revolucionario de Izquierda (MNRI) de Bolivia, la Concentración de Fuerzas Populares (CFP) e Izquierda Democrática de Ecuador, el Partido Revolucionario Dominicano, el Partido Socialista Democrático (PSD) y el Frente Revolucionario Unidos de Guatemala, el Partido Nacional Revolucionario de El Salvador y otros.

Uno de los temas de la reunión es el establecimiento de alternativas sociales, económicas y políticas exigidas

das por nuestros pueblos, según criterios latinoamericanos.

El documento de convocatoria señala que el encuentro buscará establecer una coordinación entre partidos nacionalistas revolucionarios latinoamericanos que luchan por el fortalecimiento de la vida democrática en cada país.

El licenciado Gustavo Carbajal, presidente del PRI, que desarrolla

una intensa actividad a nivel latinoamericano —particularmente importante en lo que se refiere a la colaboración con la revolución y el nuevo gobierno de Nicaragua— y el licenciado Oscar Campero, responsable de la Secretaría de Asuntos Internacionales del PRI, coordinan los trabajos para el éxito de esta asamblea política, que podrá tener considerables proyecciones en América Latina y el Caribe.

Bokassa: El tercero que se fue



Bokassa con Giscard, una fraterna amistad

□ Después de Idi Amín en Uganda y de Macías Nguema en Guinea Ecuatorial, le llegó ahora el turno a Bokassa I, uno de los dictadores más despóticos y deshonestos de África.

Autoproclamado emperador, usurpando las tareas de catorce ministros, propietario de la mayor parte del país, con grandes inversiones en Europa y dueño de varios castillos en Francia,

Jean Bedel Bokassa ejerció un poder tiránico sobre su pueblo.

La matanza de escolares en mayo pasado, la expulsión del país de su propio hijo y otros actos de este corte, indignaron al pueblo centroafricano e hicieron cada vez más difícil a sus protectores franceses la tarea de mantenerlo en el poder.

Y es que el dominio de Francia sobre la ahora nuevamente rebautizada República Centroafricana es total. Productor de algodón y café, pero sobre todo de uranio y diamantes, el país tiene más de la mitad de su economía bajo control galo. Eso explica la protección brindada por los gobiernos de París —incluyendo al de Giscard D'Estaing— al tirano que se inspiraba en Napoleón.

Aunque el líder que asumió el 20 de septiembre la presidencia, David Dacko, tampoco se caracteriza por su independencia frente a París —ya hay tropas francesas, de nuevo, en la República— la apertura política facilitará a las corrientes progresistas centroafricanas los esfuerzos por establecer una democracia verdadera, seguramente estimulados por la alegría de ver en el exilio a otro dictador, flagelo de su pueblo y vergüenza para África. □



Librerías de Cristal

Suc. IBEROAMERICANA

Cerro de Vigía 14 y Av. de las Torres
frente a la UIA

Especializada en ciencias sociales

Medina, Tzvi.

IDEOLOGIA Y PRAXIS

POLITICA DE LAZARO

CARDENAS. 6a. Ed. México,

Siglo XXI, 1979. 237p. \$62.00.

Este análisis de la Revolución Mexicana se centra en el período de gobierno de Lázaro Cárdenas, etapa en la cual la Revolución parece alcanzar un proceso de realización verdadera y se convierte en instrumento para mejorar las condiciones de vida del indio, el campesino y el obrero. Ajustándose al contexto socioeconómico de la época y a su dimensión histórica, este estudio ahonda en la ideología y la praxis política del general Cárdenas, enfocando su actuación desde el seno mismo del maximato callista que estuvo a punto de poner fin a la reforma agraria. Impregnado desde un principio de la naturaleza de esta realidad, Cárdenas dio una verdadera e histórica lección en el manejo de la técnica del socialismo al socialismo de la Revolución Mexicana, que expresa finalmente como pluralismo económico. En el cual el proletariado debe organizarse sindicalmente y asimismo en cooperativas de consumo y de producción. El desarrollo expositivo de esta obra tiende a mostrar en toda su amplitud y profundidad la praxis cardenista, cómo sus ideas se fueron definiendo y concretando, en qué medida se modificaron en el proceso de su realización y en qué medida se vieron desvirtuadas en el momento de la acción.

1939-1979 40 ANIVERSARIO

CULTURA Y CAMBIO

Un cine comprometido con la liberación

Jorge Sanjinés, el cineasta latinoamericano más premiado en Europa y más prohibido en su patria, habla sobre su obra y el impacto que produjo en Bolivia el estreno de sus filmes

Renato Andrade



Largas colas para adquirir entradas

Nacido en La Paz, Bolivia, hace 43 años, Jorge Sanjinés es, sin duda, uno de los pocos creadores auténticos que produjo la revolución de abril de 1952. (Entre esos pocos hay que incluir a muralistas y pintores como Lorgio Vaca, Atilio Carrasco y Solón Romero.)

Pero como la revolución de abril fue frustrada y traicionada en sus impulsos más genuinos, la producción artística valedera se hizo y tiene que seguir haciéndose a contrapelo de la concepción y el permiso oficial. Es por

eso que la obra cinematográfica de Sanjinés, reconocida y valorada en América Latina, en África y en Europa, era desconocida —y en parte lo sigue siendo— en su propio país.

Y en pleno proceso de democratización, cuando en el plano político partidista se practica un amplio pluralismo, el alto mando militar y las autoridades municipales, prohíben la exhibición de las películas de Jorge Sanjinés.

Ante esta situación y sabiendo las inquietudes y planes del

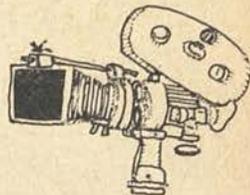
Grupo UKAMAU, nos entrevistamos con Jorge Sanjinés. Ofrecemos así a los lectores de Cuadernos del Tercer Mundo su versión directa sobre las experiencias, proyectos y proyecciones de este nuevo cine alternativo.

—El Grupo UKAMAU estableció un contacto directo con un público de extracción popular, en un ciclo en la Cinemateca Boliviana, ¿qué nos puedes decir de esa experiencia?

—La experiencia de convocar a un público popular para asis-

tir a una sala de cine como la *Cinemateca Boliviana* ha sido altamente positiva. . . A pesar de que muchos señalaron que esa sala se encontraba un poco retirada y en especial era completamente desconocida para los sectores populares, hemos logrado un éxito sin precedentes desde el primer día. Incluso con las dos primeras películas del ciclo —*Ukamau* y *Yawar Malku*— que ya habían sido estrenadas hacía años y repuestas en salas de la ciudad en varias oportunidades.

viles en los barrios marginales de la ciudad con fotografías de las películas y textos en aymará; se recorrieron calles de esas zonas divulgándolas en el idioma nativo; se colocaron telas pintadas con leyendas en aymará (tal vez por primera vez. . .) y se contrataron servicios en aymará en dos y hasta tres radios que son muy captadas por nuestro pueblo. . . El resultado no se hizo esperar: desde la primera función se volteó taquilla (era la primera vez también que se producía un volteo de taquilla en la historia



El grupo UKAMAU filmando "Fuera de Aquí", en Ecuador. El primero a la izquierda, sentado, es Jorge Sanjinés

¿Qué pasó? Pues sencillamente que orientamos la publicidad hacia el pueblo con avisos, letreros, programas de radio en la lengua que habla ese sector mayoritario de nuestra población en La Paz, el aymará, y porque esa publicidad no intentaba engañar a nadie sino que hacía referencia al real contenido de las obras, destacando el interés que tenían justamente para las clases más desposeídas por estar dirigidas hacia ellas y por tratar sus problemas más graves. . .

Se hicieron exposiciones mó-

de la Cinemateca) y esto ya empezó a hacerse costumbre. ¡Al extremo que cuando sobraban dos o tres butacas vacías se producía alarma!

Cuando llegó el orden de prohibición de *El Coraje del Pueblo* tuvimos en la última función probablemente más de mil personas que no pudieron obtener entrada. Durante todo el ciclo (sólo llegaron a darse tres películas de las cinco programadas) los revendedores de entradas hicieron su agosto. El último día se vendieron entradas hasta en 80

pesos siendo el valor normal de 15 pesos. . .

La garra de la censura

Sin embargo debemos reconocer que esta última película había atraído el interés también de los sectores de la burguesía y pequeña burguesía.

A estas alturas, es decir, cuando ya llegó a la sala esa obra no teníamos necesidad de hacer ninguna propaganda, estaba desatado el ciclón de la curiosidad y el interés. A medida que la película

CULTURA Y CAMBIO



Una escena de "El Coraje del Pueblo". Al centro, Domitila Chungara

fue haciéndose conocida (téngase en cuenta que antes de ser prohibida llegó a cumplir la cuarta semana de llenos permanentes) ir a ver la película, para mucha gente, comenzó a ser algo más que ir al cine... se sabía de qué trataba... se comprendía que una grave denuncia con nombres, apellidos y fotografías de los responsables estaba enfrentándose al poder de muchos de aquellos que aún detentaban cargos en el gobierno... se intuía que pronto se descargaría sobre esa sala y sobre esa película la brutal garra de la censura.

Y cuando ésta ineluctablemente llegó —desenmascarando la falsedad de autoridades que prometieron al pueblo respetar sus derechos ciudadanos— la reacción de la gente fue tremenda: llovieron comunicados, protestas, reclamos. Fue tan poderosa la indignación y tan amplio su espectro social que de no mediar el crítico momento político que vivía Bolivia en esos días previos a las elecciones, hubiéramos conseguido la revocación de la orden, organizando la resistencia.

Pero nos abstuimos de hacerlo, justamente como una irrefutable demostración de que no nos animaban impulsos provocadores y que esa conducta estaba también guiada por la conciencia de que actuando así evitábamos ser utilizados como un pretexto más, como un problema más que buscaba, en esos días, la reacción para exacerbar los ánimos golpistas.

—¿Cuál es la respuesta y el comportamiento del público campesino?

—La experiencia y la respuesta del público campesino frente a nuestras películas son muy alentadoras para impulsar nuestra permanente búsqueda de un lenguaje propio, capaz de constanciarse con el espíritu del pueblo al que nos dirigimos. Nuestras dos últimas obras están principalmente dirigidas a los campesinos.

También tuvieron esa orientación las dos primeras (*Ukamau* y *Yawar Mallku*) pero precisamente por estar concebidas dentro de las estructuras de un lenguaje ajeno culturalmente a los cam-

pesinos, quechua-aymara, —no obstante estar habladas en aymará y quechua, respectivamente— fracasaron en su intento comunicable en esos medios.

Fueron películas de mucho éxito entre las capas "ciudadinas", críticos e intelectuales las elogiaron y gustaron de ellas. El público compuesto de clases medias en las ciudades asistió masivamente. Pero, aquel espectador del campo, el sujeto y protagonista de esas películas se quedaba frío y apático.

Comprendimos, tiempo después, que el desfase se daba en el lenguaje utilizado. No bastaba que la temática abordara problemas propios de los sectores sociales a los que deseábamos llegar, era necesario que esos campesinos sintieran que no se hablaba de ellos y sus problemas desde los confines de otra cultura y también era necesario que sintieran que tampoco se trataban sus asuntos "desde arriba". Era pues urgente que participaran internamente en las obras y que esas obras fueran producto propio de su hacer cultural.

Filmografía de Jorge Sanjinés

Cortometrajes

1958 **Cobre**

La Guitarrita

1959 **El Maguito**

1962 **Sueños y Realidades**

Un Día Paulino

1963 **Revolución**— Premios: "Joris Ivens", Festival de Leipzig (1964). Primer Premio Festival de Mérida (1968). Premio Especial en Festival de Viña de Mar (1967).

1964 **Bolivia Avanza**

1965 **Aysa** (mediometraje)

Realizó además 27 entregas de un noticiario y 4 documentales menores (período 1965-1966 del Instituto Cinematográfico Boliviano).

Largometrajes

1966 **Ukamau** (Así es)

Guión: Oscar Soria

Producción: Instituto Cinematográfico Boliviano.

Premios: Grandes directores jóvenes y Premio de la crítica en el Festival de Cannes (1967) y Flaherty en el Festival de Locarno (1967).

1969 **Yawar Mallcu** (Sangre de Cóndor).

Guión: Oscar Soria y Jorge Sanjinés

Producción: Ukamau

Premios: George Sadoul, crítica francesa, mejor film extranjero (1969). Timón de Oro Festival de Venecia (1969). Espiga de Oro en el Festival de Valladolid (1970). Premio Derechos Humanos Festival de Estrasburgo (1971).

1970 **Los Caminos de la Muerte**

Guión: Jorge Sanjinés.

Producción: Ricardo Rada y Atilio Carrasco.

La película no pudo ser terminada debido a problemas técnicos y a la destrucción de gran parte del material en el laboratorio de revelado.

1971 **El Coraje del Pueblo**

Guión: Oscar Soria, Jorge Sanjinés y la participación de mineros y protagonistas de los hechos.

Producción: Radio y TV italiana.

Premios: OCIC en Festival Internacional de Cine de Berlín (1972). Gran premio en el Festival Fr. Figueira de Foz (1975).

1973 **El Enemigo Principal** (jatun Auka)

Guión: Jorge Sanjinés, Oscar Zambrano y Mario Arrieta.

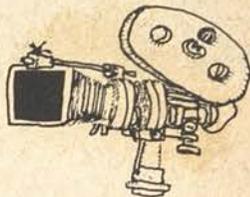
Producción: Ukamau.

Premios: Primer Premio por votación del público en Festival de Venalmádena (1974). Primer Premio del Simposio en el XIX Festival Internacional de Karlova Vary (1974).

1977 **Fuera de Aquí** (Llucsi Caimanta)

Guión: Jorge Sanjinés y Beatriz Palacios.

Producción: Co-producción del Grupo UKAMAU con la Universidad de Los Andes (Venezuela) y la Universidad Central del Ecuador.



**"El problema campesino:
el más importante
para los bolivianos. . ."**

Fue necesario que pasaran años para darnos cuenta de lo que nos ocurría. Y es que Bolivia es un país complejo por las características culturales distintas de los grupos sociales que la habitan: cerca del 70% de la población que es quechua-aymara, practica una cultura distinta a la cultura occidental del resto, que siendo minoritario continúa siendo política y económicamente dominante.

A nosotros nos interesa esa gran mayoría que definirá por su peso demográfico y por leyes ineluctables de la historia, el futuro de Bolivia. Son esos millones de campesinos los que ya empiezan a gravitar también políticamente —nadie en Bolivia puede ser elegido presidente sin contar con el apoyo mayoritario de los campesinos— y los problemas que los aquejan son, para nosotros, los problemas más importantes de los bolivianos.

Por eso dirigimos nuestro cine hacia ellos y también creemos que el imperialismo —que ha comprendido a perfección este fenómeno— tiene apuntadas sus mejores armas y trampas hacia ese sector.

Ahora bien, partiendo de muchas experiencias de confrontación de nuestros trabajos, de numerosas proyecciones de las primeras películas en el campo, fuimos entendiendo nuestras propias fallas y limitaciones. Creo que ahora sabemos un poco más de la cultura de nuestro pueblo y hemos comenzado a incor-

CULTURA Y CAMBIO



"Fuera de Aquí", una coproducción con la Universidad de Los Andes, de Venezuela y la Universidad Central del Ecuador

porar a nuestro cine elementos culturales elaborados por el pueblo quechua-aymará en una operación que necesariamente debe hacerse en forma dialéctica, para lograr que las obras sean ya de alguna manera un producto más de la cultura del pueblo.

No puedo sostener que hemos logrado este objetivo completamente, estamos en tránsito y tal vez nuestros trabajos no sean más que eso: un tránsito hacia la cultura popular boliviana que definiré, durante la liberación, el perfil definitivo de mi hermoso país y de mi amado pueblo.

Por el momento, nuestras últimas obras ya no encuentran la resistencia de antes entre espectadores campesinos que se identifican con las películas, no sólo en su plano temático sino también en sus ritmos formales.

—En tu opinión, ¿cuál es tu mejor película? ¿Por qué?

—Creo que cada una de nuestras películas fue en su momento para todos nosotros la mejor. En su conjunto son un desarrollo, un proceso, cada una no podía darse sin la anterior.

Por ejemplo, el tránsito del protagonista individual al protagonista colectivo, fue muy gradual. Si en *Ukamau* los problemas son celosamente resueltos en el interior del alma de *Mayta*, el protagonista indígena, en *Yawar Mallky* los problemas ya no son privados y aunque todavía se ejercitan en la dinámica circunstancial de dos protagonistas, son problemas que conciernen a toda la comunidad.

En *El Coraje del Pueblo* se avanza más aún, desaparecen los protagonistas "eje" y surgen numerosos protagonistas unidos y vinculados por un drama común a todos: la explotación y la represión. Ya no interesan como individuos aislados, ya no es vital su propio psicologismo, importan en cuanto se relacionan con los demás y transmiten el destino de los demás.

Y en *El Enemigo Principal*, desaparece completamente el protagonista individual y surge el pueblo en su conjunto como el sujeto fundamental y son sus intereses los que importan y cuentan.

El cine como arma de lucha

Para responder concretamente a la pregunta diremos entonces que para nosotros nuestra mejor película tiene que ser la que sea más útil, la que más nos sirva como arma en la lucha desatada, y esa película es ¡*Fuera de Aquí!* Porque es la que acumula toda la experiencia anterior y la que mejor le sirve al pueblo.

Ninguna de nuestras anteriores películas ha dejado resultados tan positivos como ¡*Fuera de Aquí!* Es la que permite un proceso más amplio de reflexión y la que mayor información entrega.*

—Bolivia ingresó el 6 de agosto en una etapa de legalidad constitucional y por tanto estarán vigentes los derechos de libre expresión del pensamiento, de investigación y difusión de las ideas. En tu opinión, ¿será entonces

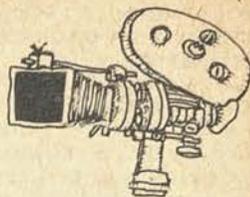
*Ver en Cuadernos del Tercer Mundo No. 25, un análisis de esta coproducción boliviana-ecuatoriana.

posible exhibir libremente las películas?

—Nosotros no sabemos qué pasará en Bolivia luego del 6 de agosto y creo que nadie lo sabe con certeza, ni siquiera aquellos que han planificado lo que debe pasar. . . Las trampas tendidas por el aparato empresarial-militar-imperialista para asegurar un gobierno "democrático burgués

controlable", tienen muchas posibilidades de surtir efecto, porque desgraciadamente muchas de ellas han sido pasivamente aceptadas por los propios frentes políticos de la izquierda, tal vez en una actitud irreflexiva de sobrestimación de sus posibilidades electorales.

Las reglas de juego que se han aceptado son demasiado pe-



Un testimonio popular

"Recibí una verdadera lección para avanzar con paso firme para luchar por nuestros derechos. . ."

Entre los múltiples testimonios obtenidos por el Grupo UKAMAU de los espectadores de las películas de Sanjinés, hemos escogido el de esta mujer, vendedora de mercado.

La señora Betzabé, viuda de Chuquimia, 42 años, madre de 5 hijos —"ninguno va al colegio por falta de medios económicos y todos trabajan como vendedores callejeros"— también vio las películas. Entrevistada por Beatriz Palacios, cineasta y periodista, la señora de Chuquimia dijo:

"Todas sabemos cómo sufrimos con este maldito, traidor de los bolivianos, llamado 'presidente' de Bolivia. Por todas estas cosas me hablaba con mi comadre Higinia que es mañaza*. Ella me decía: 'Falta poco, pero poco; creo que mañana quitan esa película que están dando en la Cinemateca. El gobierno va a quitar una película que debemos ver todas las del mercado.

Pues bien, nuestra comadre la Conchita se fue con su cuñada, y salió llorando al ver el verdadero pueblo luchando por sus derechos. Y dice que debemos todos ir a ver esa película. 'Y yo le dije: y vamos a ver, comadre. ¡Y vamos!

—Dicen que hay colas. . .

—Y bueno, no importa comadre, vamos mañana, yo me voy a dar tiempo. . .

Y así nomás nos fuimos entre cinco amigas del mercado. . . Apenitas entramos. . . Horas y horas haciendo colas. Tres hicimos colas para matinee y dos para la otra función para ver otra vez más en la noche. Con mi comadre dijimos: '¡Es una lección! y la lección hay que verla dos o tres veces para aprender!' Y así fue. Las cinco vimos dos veces la película el mismo día. Pero con mucho apuro, con muchos empujones de la gente. . ."

—Y, ¿qué le pareció la película?

—Mire, diría yo, ¡qué me pareció la lección! Nunca vi cosa tan igual. Jamás voy al cine, no me llama la atención; sino cuando me avisan así mis buenas amigas que es una lección. Digo así porque primera vez vine a ver esta película; primera vez que voy a ver la verdad! Salimos

llorando de rabia de este grande atrevimiento de parte de los poderosos, de los malos bolivianos que sin asco matan a sus propios hermanos con el consentimiento de los llamados "padres de la patria", presidentes ¿no? . . . estos son unos mal nacidos, adulones de los poderosos, de los gringos. . .

Esta lección de mujeres valientes y esforzados mineros había sido algo sin medida, en su entereza hasta morir por sus conquistas, y que querían el bienestar del verdadero pueblo, el pueblo **cholo**, **indio** que somos nosotros. Por eso digo, señorita, esta lección nos enseña a hablar fuerte, a unirnos y que nos permita ir más allá. Y si estos tipos salen contra nosotros tomar más fuerza. Porque los militares y los ricos seguramente van a reaccionar. . . Yo digo por eso que a la edad que tengo recibí una verdadera lección para avanzar mañana con paso firme para poder luchar también por nuestros derechos!

—¿Qué es para usted el cine?

—Bueno, el cine como éste, para mí, es el cine-verdad, el cine-pueblo, el cine-lección. Donde la lección se aprende sin saber leer el abecedario. . .

—¿Usted sabe leer?

—No señorita, no tuve la suerte de aprender. . .

—¿Y qué piensa de que el gobierno ha prohibido esta película?

—¡Qué puedo pensar sobre esta sinvergüenza! A estos señores —digo de los de arriba— no les interesa que los de abajo aprendamos lecciones verdaderas porque no quieren que les veamos como realmente son. Ellos quieren que sólo pensemos en vendejas**, en nuestras cosas. . . pero ellos jamás van a querer que nos organicemos. . . sí señor! . . . que nos organicemos para hacer respetar con todo el derecho que nos legó la pachamama, ¡hacer respetar todo lo que hace este pueblo! Y no el "derecho" que ellos se han ganado ensangrentándose las manos y robando. Y creo señorita que tendrán nomás que aguantar este tipo de película, sino. . . ¡les va a ir mal a estos malditos! ¡El pueblo está con el Coraje del Pueblo!

* Mujer que vende carne.

** Cosas que se venden.

CULTURA Y CAMBIO

ligosas como es tan peligroso creer que la clase dominante va a entregarle a la izquierda tan elegantemente los instrumentos que puedan controlarla.

El fraude descarado del 78 se hará fraude sofisticado en 1979. Lo que no podemos prever y tampoco pueden hacerlo los gringos de la Embajada, es la dimensión de la reacción revolucionaria popular. . .

Teóricamente, si tenemos "democracia burguesa" el 6 de agosto, algunas de nuestras películas podrán verse en Bolivia. Pienso que será muy difícil reponer *El Coraje del Pueblo*, pero todo puede ser en Bolivia y ya el hecho de que 50 mil personas hayan visto la película en las ciudades de La Paz y Sucre, nos tiene muy contentos porque estaban equivocados los que nos decían que esa película sólo podría verse en Bolivia cuando todos los que figuran como responsables de las masacres de trabajadores, hubieran muerto.

Esas 50 mil personas, esos 50 mil bolivianos que vieron *El Coraje del Pueblo* se multiplicaron varias veces al salir de la sala y más aún, cuando llegó la noticia de su prohibición, a través de los reclamos, de la indignación de la gente, de los cables que llegaron del exterior, de las radios que diariamente reclamaron, de la prensa que publicó tantísimas protestas, podemos decir que el contenido de *El Coraje del Pueblo*, preocupó a muchos miles de personas más que no vieron la proyección pero que se ocuparon del problema.

Un síntoma de esto es la profusión de publicaciones de homenaje y recordación a las víctimas de las masacre de San Juan de 1967. Esto no se había registrado el año pasado. Hoy existe más conciencia de ese hecho luctuoso en Bolivia y creemos que se debe a lo que produjo la exhibición de *El Coraje del Pueblo* durante cuatro semanas de sesiones permanentemente repetidas. . .

La Guerra del Chaco en el cine

—Sabemos que el Grupo UKA-MAU está llevando adelante el

ambicioso proyecto cinematográfico de realizar un film sobre la Guerra del Chaco, ¿cuál es la razón de la elección de ese tema?

—Sí, tenemos muy avanzado el trabajo de investigación, el guión (que está terminado) y preparación.

Hemos elegido ese tema por varias razones. En primer lugar porque es un viejo proyecto que acariciamos desde que nos vimos con una cámara en las manos y el conocimiento para utilizarla; en segundo término porque ese tema y su dilucidación es importante para nuestro pueblo, en especial porque no existen trabajos de importancia que permitan interpretar y reflexionar sobre ese problema trascendental de la historia moderna de Bolivia, partiendo de la experiencia popular, de la asimilación histórica que hicieron quienes realmente perdieron la Guerra del Chaco: obreros y campesinos.

Otra razón para elegir el tema de la Guerra del Chaco, es el carácter antimperialista que nos hemos fijado cumplir con el cine en esta etapa de la lucha por la liberación. El papel que jugó el imperialismo en la Guerra del Chaco es por demás aleccionador y su desmontaje y denuncia nos interesan mucho. . .

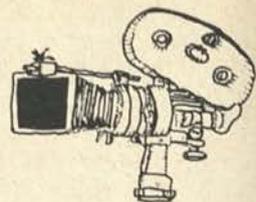
—¿Cuándo empiezan a filmar?

—Si todo sale normalmente deberíamos filmar en octubre de este año. Pero también dependemos de factores de financiamiento. Es posible que si logramos reponer en salas nuestras películas aún no exhibidas en Bolivia (son tres) podríamos obtener los recursos suficientes como para producir la película. Estamos buscando financiamiento "no condicionado" en otras partes, pero es difícil.

¿Para qué sirve el cine hoy?

—La editorial Siglo XXI de México acaba de lanzar a la venta un libro sobre cine del cual eres autor junto al Grupo UKA-MAU, ¿cuál es la trascendencia de ese trabajo en tu labor de creador cinematográfico?

—El libro resume nuestra experiencia de 15 años de trabajo cinematográfico. En realidad se



trata de la recopilación de varios trabajos sueltos publicados antes, o de tesis para congresos que por su ordenamiento, contenido y suma permiten seguir ese proceso al que me he referido al comienzo de esta entrevista. Tenemos la esperanza de que el libro será útil al lector que quiera conocer lo que puede buscar un cine fuera del sistema industrial y que intenta servir a la gente; por otra parte creemos también que puede ser útil a jóvenes cineastas que buscan respuesta a la pregunta: ¿para qué sirve el cine hoy?

—¿Cuál ha sido tu satisfacción más grande como cineasta?

—He tenido grandes satisfacciones como cineasta, creo que la primera y más imborrable se dio cuando por primera vez exhibí nuestra película *Revolución* al público.

La reacción entusiasta y emocionada de la gente me hizo un inmenso bien; hasta minutos antes no sabía si *Revolución* era una película o una ininteligible pesadilla, porque había dudado mucho, y en algunos momentos —que fueron días enteros— de esa crisis estuve casi convencido de no terminarla jamás porque temía que aquello que yo tenía como claro y descifrable por la familiaridad con los elementos y símbolos tratados, no sería sino un absurdo para los demás.

Pienso y siento también que una de las más grandes satisfacciones como cineasta, la viví recientemente al sentir el respaldo de mi pueblo a nuestro trabajo, la hermosa y solidaria defensa que el pueblo hizo de *El Coraje del Pueblo* frente a la retrógrada censura del gobierno. □

CULTURA Y CAMBIO

“Un canto a la libertad”

El festival Carifesta-79 reunió en La Habana —tal como lo anunció su lema— a “un arcoiris de pueblos bajo un mismo sol caribeño”

Luvis Pedemonte



Mulata panameña, sincretismo de lo africano y lo español

Y de pronto, en coincidencia con el tradicional cañonazo de las nueve de la noche, el malecón de La Habana explotó en una apoteosis de color, música y danza que contagió a las decenas de miles de personas apostadas en las aceras. Rápidamente quedó montada una enorme farándula: estaba en marcha la jornada de clausura del Tercer Festival de las Artes Creativas del Caribe (Carifesta-79) con la participación de más de dos mil artistas de 29 países y del musical pueblo cubano.

Mientras quebraba sus caderas exuberantes, una bella mulata dijo sin mirarme: "Esto no es para blancos".

Allí entre la multitud inquieta y protagonista del Carnaval del Caribe, con mi libreta de notas, mientras los ojos no abarcaban todo el colorido desplegado y los oídos resultaban receptáculo insuficiente para tanto ritmo, me sentí un extraño por incapaz de trepidar, reír, bailar, cantar y gozar con tanto arte popular.

Pero esto duró poco, muy poco. ¡Sí hasta las columnas bailaron! Ilusión óptica o realidad, eso fue lo que me mostró el mar Caribe del otro lado del muro del malecón. En sus aguas casi quietas todo cuanto se reflejaba llevaba el ritmo endiablado que llegaba de decenas de hermosas carrozas.

Y mis piernas también iniciaron un acompañamiento, quizás imperfecto pero auténtico, que salía desde muy adentro. (La mulata se rió mostrando sus dientes de espuma.) ¿Se habrán despertado mis bisabuelos canarios? Al fin y al cabo ellos también africanos.

Fue una noche inolvidable, digno colofón de lo visto, vivido, sentido, en los seis días (16 al 22 de julio) que duró Carifesta. Tiempo insuficiente —dicho sea de paso— para aprehender cuanto los pueblos del Caribe fueron capaces de volcar a las calles, escenarios al aire libre, teatros o círculos sociales de La Habana, Matanzas y Santiago de Cuba.

Para comprender cómo fue posible llegar a esta comunicación tan profunda entre pueblos de lenguas, orígenes y hasta cos-

Un músico de la "steel band" de Granada saca asombrosos sonidos de los bidones



tumbres diferentes, hay que analizar al Caribe —aunque sea esquemáticamente—; más que como zona geográfica, como punto de coincidencia de corrientes migratorias que tuvieron la virtud de amalgamar diferentes factores humanos y conformar un tipo bien definido, inconfundible: el caribeño.

El Caribe: una fragua

Por varios siglos escenario de luchas entre los imperios español, inglés, francés y holandés, las islas del Caribe cambiaron a menudo de mano y fueron primero que nada, cementerio de sus propias etnias, extinguidas por la voracidad del conquistador que llegó en busca de fortuna y a traer la "civilización" europea —su religión, sus costumbres—, y para imponerla regó de sangre las tierras recién "descubiertas".

Los nativos fueron luego sustituidos por africanos, chinos, hindúes y javaneses que junto a los aborígenes sobrevivientes —principalmente en las tierras continentales—, produjeron con trabajo esclavo tantas o más riquezas que las halladas en el subsuelo. Riquezas que fueron a financiar la naciente industrializa-

ción europea, al tiempo que empobrecía en grado superlativo a la inmensa mayoría de los pobladores del área.

Las crónicas de la conquista ya hablan de rebeliones de aborígenes y negros esclavos, masacrados en su mayoría, aunque muchos de ellos, fugados hacia lo más recóndito de las montañas y selvas, dieron origen a un nuevo grupo: los cimarrones, cuyos descendientes aún perviven en algunos sitios como Surinam.

Paralelamente, la cruel dominación colonial impuso sus idiomas (español, inglés, francés y holandés) hecho que contribuyó a profundizar el insularismo de la región, haciendo que se conociera más de las respectivas metrópolis que de las islas vecinas, que hubiera más comunicación entre Jamaica e Inglaterra —por ejemplo—, que entre Jamaica y Cuba, apenas a 90 millas de distancia.

Hubo otro capítulo menos historiado pero no menos importante: la nativa de piel cobriza, la negra de ébano, la asiática de ojos almendrados, cuando no fueron tomadas por la fuerza conquistaron al conquistador y, de esa unión entre el dolor y la soledad, nacieron mestizos que luego, entrecruzados entre sí,



Viejos tambores africanos para la joven alegría caribeña. También quedó demostrado que la belleza, el sonido y la alegría pueden existir sin la manipulación comercial

dieron origen al arcoiris racial que hoy es el Caribe.

En ese crisol se forjó, además, un sincretismo cultural tan rico como poco estudiado pero capaz, por lo menos, de deslumbrar con la riqueza incomparable de su música, idioma tan común del Caribe como sus aguas, sus palmeras o su sol.

¿Adónde ir?

Carifesta-79 incluyó también un "Encuentro de Teatro del Caribe", con algunas cosas interesantes pero que a juicio de los críticos demostró que esta manifestación es todavía primaria, elemental, en la mayoría de los países del área. Hubo además una exposición denominada "Plástica del Caribe", con óleos, grabados, dibujos, tintas y esculturas que permitieron apreciar algunos logros asombrosos, especialmente en la talla de maderas.

Intelectuales de todo el Caribe se reunieron a su vez en un simposio sobre la "Identidad Cultural Caribeña" que, a través de la exposición y análisis de diversas ponencias, permitió considerar una variedad de perspectivas e incluso contradicciones enriquecedoras, que se añaden a los esfuerzos de los pueblos por conocerse y comunicarse entre sí.

Pero la gran atracción estuvo en lo musical-danzario. Cada día del festival fue un desborde de espectáculos que hacía harto difícil la elección. La intuición era, si acaso, la mejor guía. Y todo se dio a plateas desbordadas de un público ávido, con buen olfato para descubrir dónde podía identificarse.

GUYANA —Este país organizó el primer Carifesta en 1972 y en La Habana presentó una buena muestra de su rico y variado folklore, influido por diversas corrientes migratorias y de los propios nativos amerindios. Los "Yoruba Singers" interpretaron viejos ritmos africanos, conservados en un grado de pureza difícil de hallar en el propio continente negro. La "Mascarade Band" ofreció una imagen de los carnavales celebrados en la época colonial, mientras que The Mighty Chief, jefe de una tribu amerindia, cantó calypsos en un estilo muy peculiar. El grupo "Madrasi Dancers", de origen hindú, interpretó una historia tradicional —raptó de una princesa, lucha y final armónico— que se desarrolló dentro de los lineamientos clásicos, regidos por ritualizadas y estrictas formas de expresión: grupo musical sobre la escena, una relator a manera de corifeo y un coro que comenta o completa la historia, con los papeles

femeninos a cargo de adolescentes varones.

Tras presentar a otros grupos y solistas de calidad, el cierre del espectáculo estuvo a cargo de la "Chronicle Atlantic Symphony", una orquesta de bidones que antes contuvieron petróleo y que mediante cuidadosos procesos artesanales de sus metales y cortes o abolladuras a diferentes niveles, permiten interpretar lo misma música popular que un fragmento del "Lago de los Cisnes", de Piotr Chaikowski. El auditorio buscaba las cuerdas o los instrumentos de viento, pero asombrosamente todo salía de la percusión de los bidones.

JAMAICA —Sede de Carifesta-76 incluyó a un plantel de escolares que interpretaron hermosas versiones de las conocidas danzas de las cintas y la cuadrilla, donde lo europeo está enriquecido con un agitar de caderas de raíz africana. Su Coro Folklórico impresionó por la combinación de lo vocal con elementos de danza y escenificación teatral, dentro de una línea dirigida a lo humorístico.

Muy aceptada también fue la "Rod Dennis Mento Band", de ocho integrantes (guitarra, banojo, ukelele, saxos alto y tenor, marímbula y dos pequeños tambores) con los cuales se ejecuta el aire más popular del país: el

CULTURA Y CAMBIO

mento, música africana. "Sin el mento no hubiera habido reggae", dijo uno de los músicos del octeto, cuando se le interrogó sobre qué opinaba de este ritmo de gran éxito mundial y que a Carifesta-79 trajo un grupo muy conocido —"Los Cinco Fabulosos"— para terminar de captar a un entusiasta auditorio que no quería que la noche acabara.

SURINAM— Ofreció quizás el espectáculo más variado y deleitante, producto de esa fragua de razas que es la vieja colonia holandesa sudamericana. Fueron dos horas vertiginosas, de contrastes entre danzas amerindias ancestrales, apoyadas en sonajeros de güira, y bailes indostánicos en los cuales el intérprete por momentos mueve sólo los dedos índices o muy ligeramente la cabeza, para luego detenerse totalmente en posiciones de increíble plasticidad. O entre viriles movimientos de los descendientes de cimarrones, cuya lucha por la supervivencia es expresada de manera impresionante, y la danza tip tip (de las chancletas) en la que basta el golpeo en el suelo de ese rústico calzado para acompañar las plásticas evoluciones del grupo, y ésta a su vez contrasta totalmente con lo criollo o mulato de los "Kaseko Master's", quienes ofer-

taron un ritmo cadencioso y sensual que contagió a los espectadores.

TRINIDAD Y TOBAGO— Bastaría concitar su "Steel Orchestra" para hacerle el mejor elogio. En Trinidad y Tobago nacieron las "steel band" y confirmó que la suya es la mejor, la que asombró con versiones increíbles de "El Relicario" o de "Begin the Begin", así como con el "Vals del Minuto", de Federico Chopin, o "Finlandia", de Juan Sibelius, ocasión en la que ya no se busca sólo las cuerdas sino también el piano, el órgano, la flauta, porque se tiene la sensación de estar frente a una fabulosa orquesta sinfónica. Se asegura que estos percutores de bidones no conocen una sola nota musical, que todo es oído y sensibilidad. Pero además esta delegación mostró un panorama de sus raíces culturales y hubo danzas indias, africanas, afrofrancesas y criollas de muy buen gusto, y al final una integración de todos los artistas en una exitante fiesta plena de ritmo, movimiento y colorido, denominado "El Limbo" y al limbo, efectivamente, fue transportado el espectador cautivado por un arte que rompe todos los esquemas del clasicismo y conduce a pensar si no es hora ya de renovar algunos

esquemas estereotipados de la danza.

SAN VICENTE— Saint Vicente, según su nombre inglés, es parte de las Islas de Barlovento, tiene apenas 389 kms² y poco más de 100 mil habitantes. Sin embargo, de ahí vino la gran lección de como renovar los almidonados, aburridos y estáticos coros. Es posible que en la "Kingstown Choral" nadie tenga noción exacta de qué es una corchea, pero sus miembros tienen arte suficiente como para ofrecer un fraseo ágil, dinámico, mezclado con imitaciones e improvisaciones, y una notable intuición del espectáculo para combinar la música, la actuación, la danza y el canto coral, todo libre de academicismos, hecho como algo natural, con la risa a flor de labios, disfrutando del placer de hacer arte. También ellos tienen su "steel band" y un maestro de escuela, Kenneth "Seakes" Alleyne, quien canta calypsos, baila, hace acrobacias, actúa y se comunica como pocos con el público. Es imposible recoger en tan poco espacio todo cuanto nos regalaron los sanvicentinos, quienes reafirmaron con su presencia cuán reaccionario es el desprecio hacia las naciones pequeñas por parte de algunos sectores.



Así como ellos, otros grupos de países de escasa superficie como Granada —todo un canto a la libertad recién lograda—; Belice, que clamó en el escenario por “la independencia y la identidad nacional”; Santa Lucía, cuya orquesta “The True Tone” deslumbró con diversas expresiones de música moderna y sobretodo con una pieza de su propia creación (“Ojos ardientes y estómagos vacíos”) que no podía ejecutar en su país, en esos momentos de represión previos al triunfo electoral del laborismo; Saint Kitts, Martinica, Barbados, Guadalupe y otros, siempre presentaron algo que despertó la admiración y arrancó el aplauso fresco y sincero.

CUBA — Como anfitriona, la mayor de las Antillas hizo en su espectáculo de gala un pormenorizado repaso de sus riquísimas y variadas expresiones musicales y dancísticas, apoyándose en grupos tan conocidos mundialmente como “Los Irakere”, en solistas de la calidad de Silvio Rodríguez, Omara Portuondo y Sara González, en orquestas como la “Aragón”, en el Conjunto Folklórico Nacional, en el cuerpo de baile del teatro “Karl Marx”, que ofertó con la “Comparsa del Faro” una síntesis de lo que es la música y el baile cubanos, al tiempo que la bailarina Sonia Calero, sobre trabajo del consagrado Alberto Alonso, resumió lo mejor de la coreografía popular. Con una comparsa al estilo “Los Irakere” y todos integrados a ella (hasta el público) se puso término a una noche cargada de gracia y alegría.

Recordemos además que Brasil y el samba incomparable estuvieron representados por una delegación de 14 artistas, presididos por el inmenso Chico Buarque de Holanda, quienes dieron una panorámica de lo que musicalmente se está haciendo en el gigante sudamericano, para lo cual varios de los viajeros cancelaron contratos. Estimaron que este encuentro era fundamental porque les permitiría intercambiar y abrazarse con sus vecinos caribeños, hermanos de origen.

Concurrió también una delegación de República Dominicana con

sus danzas mulatas, donde reinó el merengue dulzón, sabroso y sensual.

NICARAGUA — Obviamente merece capítulo aparte y no sólo por la calidad de las interpretaciones del grupo “Los Palacahuina”, que llegó en representación del Frente Sandinista de Liberación Nacional, de un pueblo en lucha, y finalizó siendo la embajada de una revolución triunfante. En uno u otro papel, Carlos Mejía Godoy, Silvio Linares, Humberto Quintanilla y Enrique Duarte, sus integrantes, recibieron el afecto, el abrazo que no se ve pero se siente, como tributo de quienes vivieron el drama de Nicaragua como suyo y festejaron su victoria junto al FSLN en toda su intensidad. “Los Palacahuina” respondieron a tanto afecto ofreciendo canciones cargadas de intencionalidad política, pero sin perder calidad artística, en las que los nombres queridos de Carlos Fonseca Amador y del FSLN que él ayudó a fundar, estrecharon a un público comprometido, militante y solidario.

MEXICO — Dejemos el Caribe amerindio, negro, mulato para ir al continente mestizo, al “México lindo y querido” de una canción que el público coreó junto a los artistas del Mariachi Colonial y al solista Juan Valentín, como le hizo coro a otras canciones de él o de María de la Sierra, demostrando el pueblo cubano como es capaz de disfrutar de una música tan distinta a la suya. No por conocidas dejaron de deslumbrar por su colorido y la precisión de las evoluciones, las danzas del Ballet Folklórico Nacional Aztlán, grito de vencedores ante todos los intentos por matar una cultura secular. Destacaron boda tarasca, danza de la pluma, un ritual yaqui sobre la caza del venado, una muestra del folklore jalisciense y chiapaneco, una fiesta veracruzana y los alardes del floreador con su lazo.

La parte continental estuvo, además, representada por Venezuela, que presentó de Maracaibo el Quinto Criollo, con ritmos muy cercanos a lo africano; a Lidia Vera, una cantante de música llanera que gustó mucho; un ani-

mador de la calidad de Simón Díaz, quien agotó su tiempo haciendo delicias con su cuatro y con tonadas llaneras, aunque también baila, es actor de cine, productor de programas radiales y compositor consagrado. Hubo otros cantantes y músicos, que luchan denodadamente por mantener vivas viejas tradiciones atacadas desde todos los ángulos por la música extranjera, hasta que el conjunto “Un Solo Pueblo”, de Zulía, remató la noche con un precioso “Golpe de Tambor”.

Panamá ofreció también una buena muestra de su rico y colorido folklore, de sus bailes y canciones, de su música pegadiza.

Esto es sólo una muestra de todo cuanto se presentó. ¿Quedó usted conforme? ¿No le parece que tanta riqueza musical bien vale el esfuerzo de crear una empresa multinacional del disco caribeño para que la divulgue mundialmente? El Caricom y la UNESCO, que apoyaron la realización de Carifesta-79, ¿no patrocinarán esta empresa? ¿No tienen nuestros pueblos riquezas propias capaces de despertar más entusiasmo que cualquier Travolta importado?

Y hubo, claro, mucho más, con esa culminación en el malecón habanero donde todo el mundo —artistas y espectadores—, dio rienda suelta a sus deseos de comunicación, a su extrovertida personalidad, para montar el carnaval más fabuloso de la región. De pronto sorprendió una lluvia torrencial, como si después de tantos ritmos de raíz negra al lado del mar, la diosa africana de las aguas, Yemanyá, hubiese querido refrescar a los bailarines para que continúen, con más fuerza, cultivando ese idioma que universaliza al Caribe, acorta distancias, rompe barreras lingüísticas y une a todos en un gran canto a la libertad alcanzada o buscada, ahora con la confianza plena en que se logrará, porque hay muchos ejemplos cercanos que estimulan.

Más de cuatro siglos de dominación colonial no pudieron matar las viejas culturas. El rescate está ahora en marcha. Carifesta-79 es una muestra palpable de ello. □

ESTRATEGIA

REVISTA DE ANALISIS POLITICO

Núm. #29 SEPTIEMBRE/OCTUBRE 1979

Estreno de la «reforma», lecciones de las elecciones /
 El Plan Nacional de Desarrollo Industrial /
Alonso Agullar M.
 La CTM y el desarrollo rural /
 La reforma política, la legislación universitaria y
 la UNAM /
 Nicaragua: la hora de los hornos /
 Cronología de la Revolución /
 Lo que debemos a los sandinistas /
Fernando Carmona

Publicaciones Sociales Mexicanas, Dr. Ver-
 tiz # 1295-202, México 13 D.F. tel. 559--
 3776. Apartado Postal 73-206.

SUSCRIPCIONES: anual ordinaria....\$200.00
 anual de apoyo.....\$300.00
 ejemplar.....\$40.00

Información sistemática

REVISTA MENSUAL

sobre la realidad económica
 y política nacional
 y latinoamericana

UNICA

con información procesada
 de 13 diarios

Con índices de personas,
 instituciones, lugares,
 temas y fuerzas sociales



SUSCRIPCION ANUAL (12 números): México,
 \$550.00 MN: Teléfonos; 598-60-43 y 598-63-25.
 Valencia No. 84, Col. Insurgentes Mixcoac, México 19, D.F.



FONDO DE
 CULTURA
 ECONOMICA



ECONOMIA

Mortimer Spiegelman
 Introducción a la demografía

Gunnar Myrdal
 Teoría económica y regiones
 subdesarrolladas

Oskar Lange
 Economía política

HISTORIA

Joseph de Acosta
 Historia natural y moral de las Indias

José Bernardo Couto
 Diálogo sobre la historia de la pintura en
 México

Gonzalo Fernández de Oviedo
 Sumario de la natural historia de las Indias



EDICIONES DE CULTURA POPULAR
 balderas, 49 teléfono 512-69-64



rodney
 arismendi
 URUGUAY
 Y AMERICA
 LATINA
 EN LOS
 AÑOS 70

prensa Y COMUNICACION

El II Congreso de FELAP



Kaarle Nordenstreng, presidente de la OIP y otros miembros de esa organización con Ignacio Briones Torres y Eduardo Alvir, de la delegación nicaragüense al II Congreso

□ En los últimos días del pasado mes de julio se celebró en Caracas el Segundo Congreso de la Federación Latinoamericana de Periodistas (FELAP) con la participación de representantes de todas las asociaciones de profesionales miembros e invitados especiales de la Organización Internacional de Periodistas, UNESCO, ILET, CIESPAL y otras entidades internacionales así como la presencia de varios observadores de países cuyas agrupaciones sindicales de periodistas aún no in-

tegran la FELAP, como es el caso de Haití.

Entre los resultados más significativos del evento cabe mencionar la votación de los estatutos nuevos, ampliación de los instituidos en el I Congreso del año 1976. El Congreso se pronunció por la lucha para conquistar un Nuevo Orden Informativo Internacional; denunció la represión contra los periodistas y la libertad de prensa en América Latina, principalmente en Argentina, Chile, Uruguay, Paraguay y Haití y apo-

yó la creación de la Agencia Latinoamericana de Servicios Especiales (ALASEI).

En los aspectos de solidaridad y apoyo político se mencionó especialmente el "saludo jubiloso al hermano pueblo de Nicaragua y vanguardia revolucionaria, El Frente Sandinista". Así se decidió "felicitarse de manera particular a los periodistas de Nicaragua por su brillante participación en el proceso emancipador de su Patria".

Efectivamente, la solidaridad por la lucha y victoria nicaragüenses fueron aspectos culminantes del Congreso. El informe de la delegación de Nicaragua fue leído por el compañero Ignacio Briones, quien en su intervención afirmó: "Nicaragua ya es libre!"

"El informe que la Unión de Periodistas de Nicaragua rinde a este Segundo Congreso de la FELAP no refiere más a las represiones del pasado, que fueron su constante. Viene a decirles que dos de nuestros compañeros son ahora Comandantes del Ejército Popular Sandinista, que aplastó para siempre a la Guardia Nacional de Somoza y del imperio. Ellos son Bayardo Arce Castaño, quien dejó su cátedra en la Escuela de Periodistas de la Universidad Nacional Autónoma de Nicaragua y su escritorio de redactor del diario 'La Prensa' para empuñar el fusil guerrillero y William Ramírez, quien participó con muchos de ustedes en el Séptimo Congreso de la OIP en La Habana, al que asistió en representación de los periodistas revolucionarios de Nicaragua", dijo en su informe Ignacio Briones. □

Justicia social, camino del periodismo

Aurelio Guzmán



"Los periodistas deben enfrentar el desafío de integrarse a la lucha de liberación nacional de sus pueblos"

□ La primera Escuela Internacional de Periodismo de América Latina iniciará sus labores a comienzos de 1980 en La Habana luego de que se realice allí el Cuarto Congreso de la Unión de Periodistas de Cuba (UPEC) en diciembre de este año. Estos hechos, como otros importantes tópicos relacionados con la información y el periodismo, por ejemplo la propuesta de que las entidades gremiales periodísticas editen órganos de información general, son abordados en esta entrevista exclusiva por Ernesto Vera, secretario general de la UPEC. Vera expone la opinión de los periodistas cubanos acer-

ca de temas candentes, como el Nuevo Orden Informativo Internacional (NOII) y el papel de los periodistas en las luchas de liberación, que ha tenido una expresión real en la lucha y victoria del pueblo nicaragüense.

Ernesto Vera, quien también es uno de los vicepresidentes latinoamericanos de la Organización Internacional de Periodistas (OIP), presidió la delegación cubana al recientemente celebrado Congreso de la Federación Latinoamericana de Periodistas (FELAP) en Caracas (julio de 1979).

—En América Latina, África y otros lugares del mundo se viven procesos sociales agudos que apuntan ha-

cia la liberación de los pueblos. ¿Qué papel le asigna a los periodistas en estos procesos?

—Yo creo que los periodistas desde el punto de vista del deber, de la responsabilidad ante sus pueblos, tienen que enfrentar el desafío de integrarse a la lucha de liberación nacional de sus pueblos.

Nosotros conocemos el trabajo de las organizaciones periodísticas que existen en Asia, África y América Latina. Y este trabajo es verdaderamente importante. Es muy difícil encontrar un periodista que no tenga una actitud antimperialista, que no vea con claridad los problemas que sufren nuestros pueblos como producto del dominio imperialista, colonialista y racista.

Acabamos de celebrar el II Congreso de la Federación Latinoamericana de Periodistas en Caracas. Realmente es muy hermoso ver cómo los colegas de América Latina adoptan acuerdos y documentos de tanta importancia y tan fieles en sus contenidos a los verdaderos y legítimos intereses de los pueblos, en contra de todo tipo de dominación y explotación imperialista y reaccionaria.

Pasos importantes hacia una alternativa

—¿Cómo ve usted las iniciativas reales que hoy plantean o pueden plantear los periodistas en camino a una alternativa informativa en América Latina?

—Creemos que algunas iniciativas vinculadas con la gestión de la UNESCO, en dirección de elaborar polí-

ticas de información en cada país, de organizar agencias informativas o agencias de servicios especiales, de una u otra forma representan un camino para reducir en lo posible el grado de control casi absoluto que tienen los medios transnacionales de comunicación.

Como dijimos en el II Congreso de FELAP, las organizaciones de periodistas de cada país de América Latina comprenden hoy que tienen el derecho a tener sus órganos de prensa y en la medida que esto se concrete, avanzaremos. Estos órganos de prensa no deben tratar solamente las cuestiones referidas a la vida de esa organización, asociación o sindicato, con carácter interno para sus miembros. Además de esto, y de poner énfasis en los problemas de la información, del periodismo, estos medios deben tener una proyección de carácter nacional y de carácter internacional sobre los distintos problemas que merecen su atención y que en buena medida no son reflejados en la llamada "gran prensa" o son reflejados de una manera tergiversada y deformada con toda intención.

Entonces, ¿por qué no luchar por esto? Podría parecer que mis palabras son demasiado románticas, digamos, por lo que significaría en cuanto a costos, e inversiones. Sin embargo, me parece que si se decide comenzar a avanzar por este camino van a aparecer muchas formas en cada país, que permitan dar respuesta a estos problemas de carácter económico-financiero.

Labor de la UNESCO

Además creo (y así se propuso en el Congreso de la FELAP) que la UNESCO puede jugar un papel de gran trascendencia apoyando técnicamente a estos órganos de prensa alternativos. Podrán cumplir de esa manera los periodistas un deber insoslayable que es atacar también con la

pluma, no sólo en la asamblea de la organización a la que pertenecen, sino profesionalmente, todas estas campañas y todas estas formas de mentira de la prensa capitalista. Se podrían así desarrollar muchas iniciativas en este sentido, que aunque por ellas mismas no estarían en condiciones de establecer un Nuevo Orden Informativo Internacional, serían pasos importantes dirigidos a hacer esos cambios de fondo. Es más, representarían en lo inmediato una manera de enfrentar la propaganda transnacional contra nuestros pueblos.

Nosotros creemos que en este sentido hay a veces descuidos por parte de los sindicatos, por parte de las distintas organizaciones democráticas. No es muy visible en general, la inquietud sobre la necesidad de que estas instituciones tengan órganos de prensa que se proyecten realmente en la vida nacional o internacional. Sin embargo, cualquier capitalista en particular se arroga el derecho de hacer un órgano de prensa y de explotarlo. Estas organizaciones, si hacen algo, es sólo un boletín interno. Esto es bueno, no es malo, pero tampoco da una respuesta más contundente a estas necesidades.

—¿Cuál es su opinión acerca del Nuevo Orden Informativo Internacional?

—Sin duda el Nuevo Orden Informativo Internacional es un tema muy polémico. Tema de gran complejidad y va a discutirse mucho sobre él.

Nosotros creemos que la demanda de que se haga realidad el NOII, no es otra cosa que una manifestación de la toma de conciencia de los pueblos y, en este caso, en especial de los periodistas.

Ahora bien, ¿se puede hablar de un Nuevo Orden Informativo Internacional separado de los demás "órdenes", fundamentalmente del nuevo orden político, económico y social, de la nueva estructura de la sociedad, de la liberación real y definitiva de

novedades

⇒ **IRÁN, UN ESLABÓN DÉBIL EN EL EQUILIBRIO MUNDIAL**
Grupo Behrang

⇒ **CREATIVIDAD Y DEPENDENCIA**
Celso Furtado

⇒ **ANTIMPERIALISMO Y NACIÓN (ANTOLOGÍA)**
José Ingenieros
Selección y notas de Oscar Terán

⇒ **LOS TOBAS ARGENTINOS: ARMONÍA Y DISONANCIA EN UNA SOCIEDAD**
Elmer S. Miller

⇒ **MADUREZ Y ESTANCAMIENTO DEL CAPITALISMO NORTEAMERICANO**
Joseph Steindl

⇒ **EL DESARROLLO Y LA POBLACIÓN EN AMÉRICA LATINA**
R. Urzúa

SAQUEO EN ÁFRICA
Jean Ziegler

Solicite información periódica sobre nuestra producción:
Siglo Veintiuno Editores
Apartado postal 20-626
México 20, D.F.

**ese libro,
ese disco,
ese cassette**

**TAMPOCO
LO
TENEMOS...
PERO
NOSOTROS **(SÍ)**
se lo
conseguimos
en 24, 48, 72, 96...
horas**

Use nuestro
Servicio de Información
Bibliográfica (ahora también
Discográfica y Cassettográfica)
gratuito a Bibliotecas
e Instituciones

Tels. **3** 514-79-25
525-71-11
525-30-74

le Librerías
EXTEMPORANEOS

Librería Extemporáneos Juárez
Hamburgo 260, Esq. Sevilla
Col. Juárez, Tel. 514-70-07
Horario de 10:00 a 15:00 hs.
y de 17:00 a 20:00 hs.

Librería Extemporáneos Sta. María
Amado Nervo 47-B, Col. Sta.
Ma. la Ribera, Tel. 547-01-82
Horario de 9:00 a 20:00 hs.

prensa Y COMUNICACION

los pueblos? ¿Es que puede haber un Nuevo Orden Informativo Internacional verdadero pero desligado de todos estos problemas?

El NOII depende
del cambio de sociedad

Realmente nosotros no creemos en esa posibilidad. No obstante nuestra posición no es que no pueda haber un Nuevo Orden Informativo Internacional sin que haya una liberación real y definitiva de los pueblos o lo que es lo mismo, quedarnos de brazos cruzados. Nosotros creemos que lo fundamental del Nuevo Orden Informativo se vincula con la estructura de la sociedad, con los problemas del nuevo orden político-económico. Debe ser una expresión de las nuevas condiciones de vida que se establezcan en los países.

A la vez consideramos que una gran cantidad de documentos que se han elaborado por estudiosos de este tema y otros que se han acordado en reuniones nacionales e internacionales, son en sí mismos valiosos instrumentos para que los periodistas y, en la medida de lo posible, las amplias masas de nuestros pueblos, conozcan mejor el problema del desequilibrio informativo, del control extraordinario que tienen los medios transnacionales en el flujo de las noticias.

—En diciembre, la UPEC efectuará su 4o. Congreso. ¿Qué significado tendrá ese Congreso?

—Llegamos al Cuarto Congreso de la UPEC más maduros, profesional y políticamente. Hemos avanzado y madurado junto a todo el pueblo. Creemos que este evento apuntará a reafirmar y fortalecer un periodismo analítico de contenido revolucionario, que satisfaga los intereses del pueblo cubano y de nuestra sociedad socialista. Se trata de que el periodista esté más preparado, que su nivel intelectual sea más alto, que pueda explicarse los fenómenos de la sociedad

y así servir mejor en su misión de orientador y educador.

El periodista debe asumir —en Cuba lo entendemos así— un papel de dirigente que sea organizador y educador a la vez.

Nosotros pensamos que será un hermoso y provechoso Congreso.

Una nueva escuela

—¿Se hará realidad la Primera Escuela Internacional de Periodismo de Latinoamérica, que tendría por sede a Cuba?

—El próximo año esperamos iniciar las actividades de la primera Escuela Internacional de Periodismo de América Latina, en La Habana. Este proyecto se cumple con el apoyo de la Organización Internacional de Periodistas (OIP), de algunos países socialistas, y del pueblo cubano, que trabaja por hacer realidad estos objetivos que, una vez logrados, entregarán un aporte a profesionales de otros países, y en definitiva a los pueblos hermanos.

En la Escuela Internacional de Periodismo se coordinará el trabajo de la UPEC, la OIP, la FELAP. Allí trabajarán colegas de varias regiones del mundo. Será, creemos, una experiencia que permitirá la superación, la preparación y el desarrollo de un periodismo realmente nuevo, revolucionario y eficaz.

—¿Piensa usted que el periodista debe ser un luchador, un político?

—Creo que eso es indispensable. Es más, creo que la función del periodista es inminentemente política, lo crea o no el periodista. Y puede contribuir al desarrollo de la conciencia antimperialista de las masas o puede ser un freno, un obstáculo para este desarrollo. Es decir, cualquier interpretación falsa del papel del periodista en la sociedad, que lo ubique en el orden apolítico, creemos que es falsa y que no corresponde a su misión. □

Conferencia de la ONU sobre publicidad

□ La convocatoria de una conferencia de la ONU para considerar los efectos adversos (culturales, sociales, económicos y políticos) de la publicidad de las transnacionales sobre el Tercer Mundo y sus estrategias de desarrollo, fue defendida en un artículo referente al diálogo sobre el desarrollo publicado por la Fundación Dag Hammarskjöld de Uppsala, Suecia. Los autores, Noreene Janus y Rafael Roncagliolo, aducen en el artículo que la publicidad de las transnacionales ha establecido un programa paralelo y no oficial de desarrollo que contradice claramente los postulados de las estrategias de desarrollo y distorsiona la política de desarrollo del Tercer Mundo. La publicidad total alcanza ahora un volumen de 65 mil millones de dólares anuales, y su participación en el Producto Nacional Bruto sigue creciendo.

Si los grandes gastos en publicidad son de difícil justificación en países ricos, más cuestionable aún es el uso de recursos nacionales del Tercer Mundo para promover un amplio uso de bienes de consumo (cigarrillos, cosméticos y bebidas gasosas), en tanto que no se satisfacen las necesidades humanas básicas. Por otra parte, los vastos recursos gastados en publicidad están siendo manipulados en medida creciente por las transnacionales, que tratan de introducir una homogenización cultural en vasta escala, acorde con su propia necesidad de expansión industrial y en el intento de promover el "papel positivo" de las corporaciones transnacionales.

La publicidad erosiona y distorsiona asimismo cotidianamente las



It's Yellow Fever season.

This is the only time of the year when you can do nothing and not feel guilty. Doing absolutely nothing, however, isn't all that easy.

Last summer we were sitting around trying to do nothing, when we accidentally came up with a drink as refreshing as summer itself. It's called Yellow Fever. You might try one the next time you set out to do nothing. It's really something.



To make a Yellow Fever, fill a tall glass with ice and lemonade. Add one and one-half oz. of Smirnoff and stir.

Smirnoff
leaves you breathless.*

prensa Y COMUNICACION

culturas nacionales del Tercer Mundo y pone en peligro la independencia de los medios de comunicación social.

La función principal de los medios de comunicación social está cambiando de la difusión de informaciones a la vinculación comercial entre productores y consumidores. El papel de dichos medios ha pasado a ser el de persuadir a las masas para que asuman un estilo de vida consumista. Todo el complejo de valores culturales es transferido, por la publicidad de las transnacionales, incluidas las agencias noticiosas, del centro industrial a la periferia subdesarrollada.

Los medios de comunicación social tienden a especializarse casi exclusivamente en la diseminación de mensajes publicitarios. La producción de contenidos noticiosos sustantivos es manipulada por un variado

conjunto de organizaciones, en las que se incluyen agencias de noticias, agencias de publicidad y oficinas de relaciones públicas. Con este cambio, la propiedad de las transnacionales se ha deslizado del sector de distribución de los mensajes al de su producción. Las transnacionales son dueñas de la industria de filmación, de la producción de discos y cassettes, de las agencias de noticias o de publicidad. Igualmente, al convertirse los medios de comunicación social en transmisores de hábitos de consumo, han dejado de interesarse primordialmente en la información y consagran creciente atención a la venta de publicidad respondiendo a los deseos de los anunciadores que los financian antes que a las necesidades de quienes los leen, ven o escuchan.

Todo esto indica la magnitud del



problema que la penetración de las transnacionales representa para el Tercer Mundo. "Las conferencias mundiales sobre publicidad no deberían ser convocadas sólo por el personal de la industria: hay una urgente necesidad de organizar una conferencia de las Naciones Unidas que examine los problemas culturales, sociales, económicos y políticos envueltos en la publicidad contemporánea", afirman los autores. □

pensamiento
crítico

Pensamiento Crítico es una revista marxista que se publica mensualmente en San Juan, Puerto Rico. Trata asuntos políticos, económicos, sindicales, culturales e internacionales.

TARIFAS DE SUSCRIPCION

En Estados Unidos:

6 números US\$9.00
12 números US\$18.00
18 números US\$27.00

Otros países:

6 números US\$14.00
12 números US\$22.00
18 números US\$32.00

CORTE ESTE CUPON Y ENVILO A:

Pensamiento Crítico
Apartado Postal 29918, Estación 65 Infantería
Río Piedras, Puerto Rico

Estoy enviando cheque o giro postal a nombre de **Publicaciones Pensamiento Crítico** por la cantidad de \$ _____ en pago por una suscripción por _____ números.

Nombre _____

Dirección _____

Ciudad, Estado o Provincia _____

País y código postal _____

Agencia egipcia de información expulsada de Federación Árabe

□ La Federación de Agencias de Prensa Arabes —cuya sede está en Beirut— decidió la suspensión de toda colaboración con la agencia egipcia MENA (Middle East News Agency) como una protesta a los acuerdos de Sadat con Israel. La reunión del Secretariado de la Institución había sido citada con ese único punto en el temario. Asistieron representantes de las agencias JANA (de la Yamahiria Libia), WAFA (agencia de la OLP), INA (Irak News Agency),

así como de las de Túnez, Siria, El Líbano y los Emiratos Arabes Unidos.

Sulaiman Al-Izabi, director general de la agencia de prensa libia afirmó al término de la reunión que desde que el presidente Sadat firmó "el claudicante tratado, la agencia MENA se ha convertido en un instrumento de propaganda para Israel". Asimismo señaló que la agencia difunde informaciones falsas de los israelíes y ataca con lenguaje ofensivo

a todos los países árabes.

Los directores de las agencias de prensa árabes demostraron tener plena conciencia de "la amenaza planteada por la alianza estratégica del régimen egipcio con los israelíes —dijo Al-Izabi—, la que resulta evidente por la manera en que MENA se ha convertido en una herramienta en manos de los israelíes para penetrar en la opinión pública árabe y mundial". □

Complete su colección de

Ya están a la venta los ejemplares encuadernados desde el número 1 hasta el 32. Lujosamente presentados con cubiertas de tela e inscripción dorada, los tomos de **cuadernos del tercer mundo** le permitirán preservar en su biblioteca esta revista, fuente permanente de consulta. Solicítelos al Apartado Postal 20-572, México 20, D.F. o directamente al teléfono: 559-3013

cuadernos del
**tercer
mundo**

Tomo	Por correo de superficie (certificado)		Por correo aéreo (certificado)	
	México, América Latina, Caribe, EEUU y Canadá	Resto del mundo	América Latina, Caribe, EEUU y Canadá	Resto del mundo
1 (números del 1 al 9)*	\$2,000	US 100	US 104	US 106
Tomos 2, 3, 4 y 5**	\$ 300	US 14	US 15	US 21

*El tomo 1 comprende los nueve primeros números de la revista, entonces llamada "tercer mundo", editados en Buenos Aires, Argentina, entre 1974 y 1976. Sólo disponemos de cincuenta colecciones completas de esta primera etapa y todos estos números están absolutamente agotados y fuera de circulación. Estos pedidos se atenderán, por lo tanto, por estricto orden de llegada.

** Cada tomo incluye seis ejemplares de la revista. El 2 comprende los números del 10 al 15, el 3 del 16 al 21, el 4 del 22 al 27 y el 5 del 27 al 32.

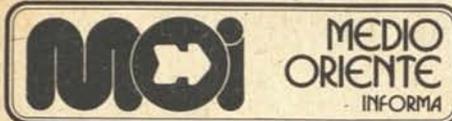
Los pagos pueden hacerse por cheque o giro postal dirigido a Periodistas del Tercer Mundo A.C.



Quincenalmente
un análisis
crítico
pluralista e
independiente
de la
Actualidad
chilena e
internacional

Suscríbese a revista
APSI

Valor de la suscripción anual (24 números)
a cualquier país: US\$ 30
Enviar cheque a casilla 3338
Santiago / CHILE



REVISTA MENSUAL ESPECIALIZADA
EN MEDIO ORIENTE
Y NORTE DE AFRICA

EXCLUSIVO: Manzanilla Shaffer, una gira y varias conclusiones

Jean Fontaine, historiador de la literatura tunecina
Cine: Dificultades y éxitos de un realizador israelí
Convenios: Otra vez Libia y Argentina

En el número 3, de reciente aparición

De venta en las buenas librerías

Insurgentes Sur, 1722 - desp. 204.
México 20, D.F.
Tel. 534-68-82

desde México,
una revista para América Latina



Director: Carlos Quijano

**CUADERNOS
DE MARCHA**

reaparecieron en el exilio

Un análisis de la crisis de América
Latina a través de estudios monográficos
inéditos,
realizados por especialistas de cada
país.

- No. 1 — URUGUAY (en venta en
librerías)
No. 2 — ARGENTINA (aparece el
31 de agosto)

En preparación:
BOLIVIA, NICARAGUA, PERU,
CHILE

Suscripciones en México
6 números. . . \$250.
Dirigirse a: CEUAL, A.C.
Apartado postal 19-131
MEXICO 19, D.F.
o al Teléfono 550-99-63

EL DÍA

VOCERO DEL PUEBLO MEXICANO

En *El Día* encontrará usted:

LA MAS AMPLIA Y OBJETIVA INFORMACION
CABLEGRAFICA INTERNACIONAL.

LA ACTUALIDAD DEL MUNDO EN LOS
COMENTARIOS DE AUTORIZADOS ANALISTAS.

LOS SERVICIOS EN EXCLUSIVIDAD DE
PRESTIGIOSAS PUBLICACIONES EUROPEAS.

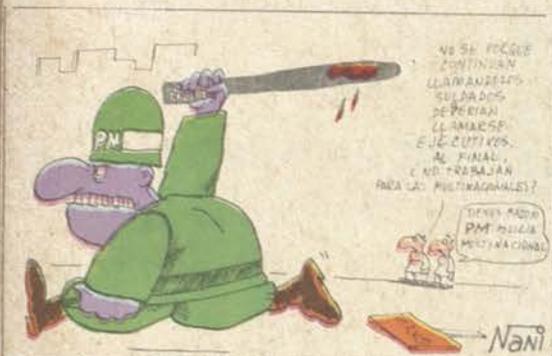
LAS AGUDAS OBSERVACIONES DE SUS
CORRESPONSALES EN EL EXTRANJERO.



Un periódico con sentido mexicano y latinoamericano.

Un reflejo objetivo de la realidad nacional, Día a Día.

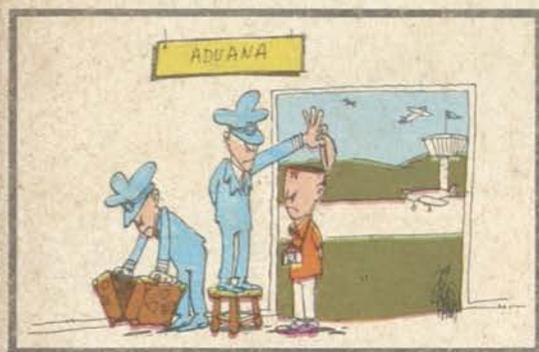
CONO SUR



¿NO SE PUEDE CONTINUAR LLAMÁNDOLOS SOLDADOS DEBERÍAN LLAMARSE EJECUTIVOS. AL FINAL, ¿NO TRABAJAN PARA LOS MULTINACIONALES?

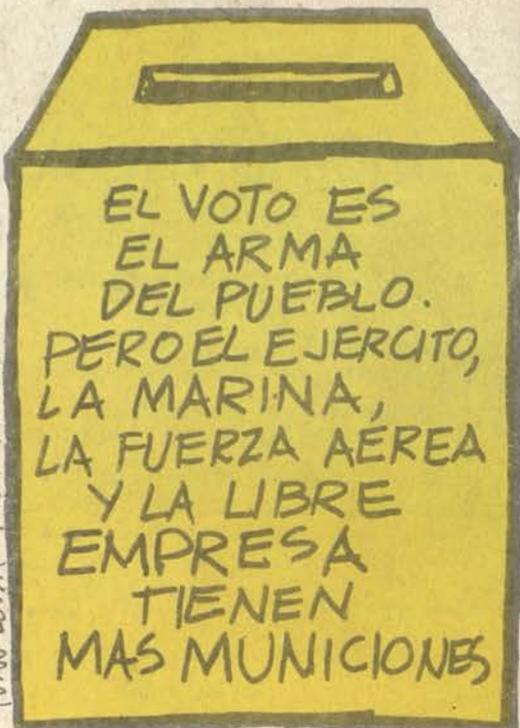
¡TENES QUE SER PM PARA MULTINACIONALES!

Nani



ADUANA

IVAN LESSA - REDI - PASQUIM



EL VOTO ES EL ARMA DEL PUEBLO. PERO EL EJERCITO, LA MARINA, LA FUERZA AEREA Y LA LIBRE EMPRESA TIENEN MAS MUNICIONES



¿DE LUTO DOÑA JULIA? ¡NO SABIA QUE SU MARIDO HABIA MUERTO!

TODAVIA NO MURO, PERO LO LLEVARON PRESO PARA AVERIGUACIONES

jota

MOVIMENTO